

錢亞新著

拼
音
著
者
號
碼
編
製
法

文華圖書科叢書之一

拼音著者號碼編製法

宜興錢亞新著

漢口聖教書局代印

拼音著者號碼編製法

錢亞新 著

1928年初版

發售處 武昌文華公書林

每冊售價大洋一元

目次

| | |
|---------|---|
| 杜序..... | 1 |
| 沈序..... | 3 |
| 自序..... | 5 |

上編：導言

| | 頁次 |
|--|----|
| 一· 什麼是著者號碼..... | 1 |
| 二· 著者號碼的功用..... | 1 |
| 著者號碼，能够區別同類的圖書，指定它們的地位，使排列於書架上，有一定的次序，一著者號碼，能聚集同類同著者和異類同著者所著的圖書 | |
| 三· 編製中國著者號碼的四大原則..... | 2 |
| 著者號碼表中，須能包括一切中國姓氏及其他可作為著者的字—選入表中諸字的排列，必須有條不紊，便於檢查—首字相異的著者，它們的號碼，絕對的不應相同—首字相同的著者，它們的號碼，相對的可以差異 | |
| 四· 各家著者號碼編製的參攷與商榷..... | 5 |
| 部首筆畫法—筆畫筆法法—漢字母筆排列法—四角號碼檢字法—瞿氏號碼檢字法—拼音首字筆畫法—拼音首字韻碼法—音韻筆畫法—C. A. Cutter 氏著者號碼 | |
| 五· 拼音著者號碼編製法本論..... | 27 |
| 關於一切姓氏及其他可作為著者諸字的問題—關於拼音的標準，符號和形式問題—關於排列問題—關於檢查問題—關於標記問題—關於號碼處置問題—關於異字不應同碼的問題—關於同字可以異碼的問題—關於號碼伸縮性問題—總結 | |
| 六· 拼音著者號碼編製規則..... | 47 |

中編： 本表

拼音著者號碼表.....1

下編： 附錄

一. 國音字母與國音羅馬字母拼音對照表.....36
二. 筆畫檢字表.....41

杜 序

著者號碼法，爲圖學之一小部份；但于書籍之排列，極關重要。拙著著者號碼編製法出版以前，國內無專論此法之書。自出版後亦數年矣，未聞有繼續研究而有所發表者。迨昨接錢生來書，知其所編拼音著者號碼表行將付印，驚喜交集。驚者，驚其爲學之孟晉，該編成績之優良也。喜者，喜吾圖界又多一同志，可以共策進行也。抑猶有進者，著者號碼雖屬圖學中一小部份事，而其中原理繁夥，細則羅列，編著之時，煞費心血。可見圖學，固非一般人若視之簡單也。且圖學在國內，極爲幼稚，一切法則，尙須施之實驗而觀後果。深望此書出版圖界同人，毅然試行，再求深究，則於中國圖學或將有更大之貢獻也。 杜定友

沈 序

錢君亞新作拼音著者法，書成，索序於余。余不善屬文，本不敢應命。雖然，著者號碼，是便利圖書館中的工作的一最重要的事件，國內很少有專書研究的。余長文華公書林，對於著者號碼，素來是用部首筆畫法，近年雖感覺着許多弊病，但因館務殷繁，無暇研究改良。今錢君有此成功，實大有裨於我文華公書林，能不略陳數語，為諸圖書館界同志一介紹嗎！

錢君此法不是理想的，是由科學的研究，收羅各家著者號碼編製法，詳析其優劣，取各家之長冶為一爐所得的結果。排列順序，極易學習；檢查又很方便。凡此種種，該書內已經細細討論。今所要特別提述而為該書所獨具的優點，即凡一切姓氏及其他可作為著者的字盡收編了，而又決沒有異字同號的情事。

因為一切姓氏及其他可作為著者的字盡收編了，故不但適用於現在，而且適用於將來；不特適用於漢字書，而且適用於和文書。

因為決沒有異字同號的情事，故於排列上一無困難，同姓同號的困難是沒有；即同姓異名的也沒有同號的情事。

固然天下的事，凡物之長亦即其短，錢君此法亦有數弊。

1. 審音不易 如‘靈’‘寧’二字，就漢音論，皆讀若 Lin，(ㄌㄧㄣ)與林麟同；而表則靈讀若 Ling(ㄌㄧㄥ)號碼為 579. 寧讀若 Ning(ㄋㄧㄥ)號碼 255. 使漢上人編製目錄，若不查號碼表，勢必與林麟同號碼了。

2. 定號太難 拼音不準，則定的號碼不正，前款已經說過。錢君為求諸普通的姓氏，如張王李趙等，可以得異碼之故，又依著者第二字拼音的不同，區分為數段落，有數不同的號碼。如張字竟有二十七個不同的號碼，張鳳是 C284；張惠言却是 C316. 如是

欲定一著者的號碼，既審第一字的音，又須審第二字的音，無乃太煩瑣了。

3. 打字不便 許多標音的符號，如 C.N. \$ 等，在現代的打字機上，無一有者。

但此等問題，皆僅圖書館員本身問題，於閱者毫無關涉。且同字的異碼雖多，然館員只須稍一研究，就知道他的用法。而用否又各視圖書館情形而定，是有伸縮性的，實不足為大累。

至或以用英文字母相詬病者，更非有重大理由。在中國今日，只須曾肄業後期小學的，即能於二十六字母，順誦如流。其不習者又有幾人。且英文字母之簡少，次序之確定，實非他文字所能及，錢君用他正取其長而已。

此書係文華圖書科學生命題研究所得結果之一，故名文華圖書科叢書之一。惟是雖經錢君再三攷慮，諸同學多次的討論，且已實用於文華公書林，恐終難免有紕繆的地方。尚祈館界同志鴻達之士，不吝教正，俾成一周善的良法，是幸。

沈祖榮 十七年十月二十二日

自序

這篇自序，實在說來，大可以無容做了。因為閱者諸君讀過前面杜定友和沈祖榮兩位先生的代序，已可明瞭書中的一切。好在自己做序這件事情，在近來出版界裡，莫不有此一舉，而且大家認為這是很時髦的行爲。既然有這種機會給我，我何妨不學個時髦呢！

編製這個拼音著者號碼表的目的，並不是漁利的，也不是沽名釣譽的，實在是爲解決我國圖書館界於著者號碼一問題上所發生理論上和實際上的困難的。我們的眼光，不但顧慮過去。並且注意現在而尤其是計及將來，我們的方法，不是偶然的，無系統的，建築在理想上的，而是歷史的，邏輯的，從經驗上歸納出來的。以這種眼光，用這種方法，因此我們所遇的困難，也就迎刃而解了。

但是我們並不以此故步自封，我們希望我們的同好，源源不絕的貢獻意見，以資改進而精益求精。我們更不以此自矜功伐，我們只覺得這是從事我國圖書館事業同志們應盡責任中的一個而已。

再後我要申明的，是感謝諸位師友熱心的幫助，材料的貢獻和精確的批評。尤其使我要感謝的，是兩位同學兼知友——陸秀女士和毛坤君。

錢亞新

廣州中山大學圖書館。

雙十節，一九二八年。

一. 什麼是著者號碼？

將許多可以作為著者的字聚集一起，照一定的方法，排列它們的次第，每個字再給以相當的號碼，這種號碼，就是著者號碼。簡單的說，著者號碼，就是一種製定的數碼，代表著者姓氏的符號。

二. 著者號碼的功用：

A. 著者號碼，能夠區別同類的圖書，指定它們的地位，使排列於書架上有一定的次序，便於檢查。

圖書館中的書籍，有了分類法，方能使各書的內容，很明白的表示出來。因此對於圖書管理上，與以莫大之利。換言之，就是性質相異的圖書，可以東西分處，而內容無別的典籍，可以共聚一架。不過圖書分類法的綱目，是有限的，每類中所出版的圖書，是與時並增而無窮的。沒有那個圖書館中於每類下都有書籍，而且恰巧祇有一本書籍，照分類法的次第，很自然而有規則的排列在書架上。大概圖書館中的圖書，分入各類，數量是參差不齊的。也許有的類裏，一本圖書都沒有；有的類裏，有一二十本或多至數千萬冊。這一二十本或數千萬冊同類的圖書，假使沒有精密的方法，去排比它們，那末非特它們在書架上沒有一定的地位，並且我們要檢查那一本，也無從着手了。要解決這種困難，非賴著者號碼不可。因為一堆同類的圖書，未必出於一個著者的筆墨，利用代表各個著者的號碼，正可以區別

其中的同異，排列它們的次第。所以著者號碼第一個功用，乎分別同類的圖書，指定它們在書架上的地位，以資便於檢查。

B. 著者號碼，能聚集同類同著者和異類同著者所著的圖書，以供參攷而引人入勝。

出版界有名的著作，並非一朝一夕之功。就是出版以後，亦須觀時勢的趨向，思想的潮流，加以不斷的修改及擴充，方能立於不敗的地位。職是之故，有許多圖書，尤其是關於字典，百科全書，科學等類的，出了一版，到第二第三版時，內容有時會與前一版的相差甚遠。就是不以此點而論，一個作者，著作幾本同類的書籍，出版界中，也不乏其人。如果閱者要從版次不同而內容更改的圖書，去探索著者思想變遷的痕迹，或從一個著者所著各種同類的圖書，去觀察他學說異同的地方，不得不同時將這許多有關係的圖書，互相參攷。著者號碼，就能很明白的指示同類同著者所著的圖書，因為圖書既同類又同著者，則分類號碼與著者號碼亦同，排列於書架上，必十二分的隣近了。

不僅如此，並且一個著者所著各類圖書的著者號碼，都是相同的，所以要檢查某著者所著的一切圖書，手續上亦必異常便利。對於閱者方面，尤其是於公開書架制圖書館的閱者，決能藉此觸類旁通，增加研究個人作品的興趣。所以著者號碼第二個功用，在同類同著者所著的書這方面說來，能使同聚一處，便於研究；在異類同著者所著的書那方面說來，能使檢查敏捷，引人入勝。

三. 編製中國著者號碼的四大原則：

從上文說來，可知著者號碼的功用，共有兩種。但是要使這兩種功用，對於我國的圖書，格外顯著，必先顧及編製著者號

的關鍵，以下四個原則，務須詳細討論，特別注意。假使這幾個原則上所發生的問題，都能有圓滿的解決，那末編製一完備的中國著者號碼表，就易如反掌了。

▲ 著者號碼表中，須能包括一切中國姓氏及其他可作為著者的字。

中國人名蒐羅最精詳而最豐富的，要推中國人名大辭典 (1) 為第一。此書所選錄的人名，數逾四萬。從時間上說，起自太初，迄於清季，幾及五千餘年；從空間上說，凡曾在中國領土內的，即如匈奴，渤海，回紇，土蕃等國的人名，莫不甄別採及，地域幾占全部亞洲。其中姓氏，真是光怪陸離，完備周詳。取來做參攷，確是很有價值。不過專靠此書所有一千三百左右個姓氏，想包涵目下及將來一切的著者，未必能如願以償。因為近日出版界從東西各國翻譯的書籍，日多一日，其中有的姓氏與我國素有的姓氏，絕不相類，而為此千餘姓氏中所不載的，比比皆是。目下要編輯完備的著者號碼表而不注意此點，我敢斷定數十年後，要有許多姓氏，無從措置。況且照現在的趨勢，個人的著作，將來也許要一天一天的減少；同時各公團和各種學術研究會的刊物，要蒸蒸日上。這是緣於現代的人生，日趨於忙迫的地位，無餘暇的時間以作筆墨生涯，不得不羣策羣力，合多數人的心智，去作學術上的貢獻。因此有許多著者，並非以人名表示，而以公團，社會，或刊物名稱作根據的。所以僅將一千幾百個姓氏蒐羅來編製著者號碼表，不能認為滿足。非要極力擴充，除採錄姓氏外，再設法將可作為著者的字包括在內不可。

(1) 方賓觀等 中國人名大辭典 商務，民10年

B. 選入表中諸字的排列，必須有條不紊，便於檢查。

選入表中諸字的排列，第一要有條不紊。諸字排列，如能有條不紊，那末從它們所產生的著者號碼，方能前後一貫。如此於應用時，不但可免號碼間互相混亂之弊，反可以收指定同類圖書排列有序之效。漢字的排列，實為當今學術界及圖書館界一個極難解決而極關重要的問題。現在所選的姓氏及其他可作為著者的字，假定不過三千，但即以三千個字而論，要排列得井井有條，前後毫無矛盾，已覺頗費手續。好在近幾年來，專攻漢字排字法的，國內不下有十數家。各家都有深切的研究和相當的辦法，供給我們參攷而採用。所以對於這點上，似乎沒有多大的困難。

但是著者號碼，對於圖書編目上，與圖書分類法一樣的重要，須臾不可分離的。各字的排列，雖可任意採用一種辦法，不過因為要時時刻刻施用，務必選擇一個最便於檢查的系統。排列的系統，果真簡便，那末圖書館辦事人員，亦容易學習而施用。這樣對於圖書館的利益，直接可以經濟時間，間接就是節省金錢。由是言之，表中諸字的排列，不僅要有條不紊，並且要便於檢查。

C. 首字相異的著者，他們的號碼，絕對的不應相同。

著者號碼的功用，要能分別同類圖書排列上的次第。換言之，就是同類的圖書，因著者的差異，排列在書架上，要不失系統的順序。假使現在有兩本同類的書籍，著者姓氏本來差異的，而所代表著者的號碼，倒一般無二，這不是李戴張冠，黑白混淆嗎？這種情形，非特於檢查圖書手續上有極大的妨礙，並且於理論上，也說不過去。如果不管手續和理論，那還說什麼！如其不然，首字相異的著者號碼，若有相同的機會發見時，必須

絕對的設法取締，使各字的號碼，完全差異而各具個性，方能有濟於事。

D. 首字相同的著者，他們的號碼，相對的可以差異。

這是編製著者號碼，最後一個原則，同時也是最重要的一個原則。上節於首字相異的著者，不可同碼的理由，業已申明，何以此地又主張首字相同的著者，可以有異碼呢？詳細研究起來，我覺得著者首字相同可以異碼的理由，較著者首字相異不能同碼的理由，還要充分。何以呢？考查我國姓氏一項，繁夥異常，其數幾及千餘；而各姓氏下所有的人名，即依中國人名大辭典內所載的統計，那數目的多少，未免相差太遠。有的姓如張，王，李，趙等，竟達千人以上；有的姓如妙，法，芳，貞等，僅不過一二人。過去的人名，量的方面已經有如此的參差，將來添增時不平均的趨向，更可想而知。這些人名雖未必都是著者，但其中各姓氏下的著者，數量的多少同總量的多少成正比例。這是很容易推知的事實。既有這種事實，那末有一千個人姓氏的字，當然不能與有一個人姓氏的字，同樣看待，各給以相等數量的號碼。人數多的姓氏，多占幾個號碼；人數少的姓氏，少占幾個號碼，誰說不是自然的趨勢，應當的辦法呢？如果表中各字的號碼數量，照這種方法支配，不僅他們首字相異的號碼，大家不同，就是首字相同的號碼，也會有分別了。以此應用於區別同類的圖書，首字相異的著者號碼，固然毫無困難的地方，即首字相同的著者號碼，亦有很顯著的差別。所以同首字的著者號碼，相對的可有差異，並且這種差異，有時是必不可少的。

四. 各家著者號碼編製法的參考與商榷：

近幾年來，研究漢字排字法及檢字法的甚多。以排字法或

檢字法應用編製著者號碼的專書，雖祇有杜定友先生的著者號碼編製法⁽¹⁾和張鳳先生的形數檢字法姓氏索引⁽²⁾，但其他方法，都有應用的可能性，即實地試驗於各圖書館的，亦非常之多。今將各家的著者號碼編製法，歸納起來，不外乎以下幾種。

A. 部首筆畫法

武昌文華公書林，就用這個方法，編製著者號碼。此法為沈祖榮先生在十餘年前所創始，實開我國著者號碼編製法的先河。編製的方法，以著者姓氏的部首為經，總筆畫為緯。例如宋春訪論劇，分類號碼即820，著者號碼即ㄅ7。ㄅ是‘宋’字的部首，7是‘宋’字的總筆畫。此法似乎很便利，不過有以下幾點，可以商榷。

(1) 著者姓氏的部首難於分別。如‘公’字屬‘八’部，而‘分’字在‘刀’部；‘全’字屬‘人’部，而‘全’字在‘入’部；‘胡’字入‘月’部或‘肉’部而不在‘月’部；‘務’字入‘力’部而不屬於‘矛’部等是。

(2) 部首筆畫相同的太多。部首的筆畫，共有十七種，部首的數目，共有二百十四個，平均每種筆畫的部首，大約可得十三個，而其中最多如四畫的部首，包涵三十四個。有這許多同筆畫的部首，排在架上，要有很自然的次第，是不易辦到的。例如‘日’‘毛’‘父’‘欠’和‘止’五個部首，那個在前那個在後，除非將字典上部首的次序記熟或帶本字典對照一下，是很難一望而知的。

(3) 同部首同筆畫的姓氏，號碼必相同。例如‘宗’‘宀’‘官’和‘宜’四姓的號碼都是ㄅ8。這不是犯了異字同碼的弊病嗎？

因為以上幾種關係，公書林已經放棄這種方法不用了，但是歷史上的價值，始終是不能磨滅的。

(1)與(2)的討論詳後文。

B. 筆畫筆法法⁽¹⁾

這是杜定友先生所發明的方法。此法的編製著者號碼，分爲三層手續：(1) 收集普通常用的姓氏以筆畫的多少歸類；(2) 以筆畫相同的姓氏，由筆法的差異排列其次第；(3) 每個姓氏給以相當的號碼。例如：

| 姓氏 (同筆畫) | 筆法次第 | 號碼 |
|----------|-------|----|
| 丁 | 一 (2) | 2 |
| 刁 | 丁 (5) | 5 |
| 卜 | 丨 (8) | 7 |

此法於排列的次第，既無混亂矛盾之弊，於施用的手續，亦覺靈便而輕捷。異字同碼的機會，是絕對沒有的。但同字異碼的辦法，倒有相當的指示。這一點是此法最特異，可使我們注意的地方，雖然同字異碼的數量是不大。茲舉一例如下，以觀其一斑⁽²⁾。

| 姓名 | 書名 | 書碼 |
|------------|------------|------------|
| <u>丁大仁</u> | <u>心理學</u> | 150 2 |
| <u>丁甘</u> | <u>心理學</u> | 150 3 |
| <u>丁容</u> | <u>心理學</u> | 150 4 |
| <u>丁傑</u> | <u>心理學</u> | 150 4.8 |
| <u>丁龍</u> | <u>心理學</u> | 150 4.9 |

考查此法所收集的姓氏共 400 個左右；著者號碼除小數點不計外，至多不過 999 個。如果將中國人名大辭典上的姓氏與此互相一較，沒有收入的姓尚有八百餘個。要以 999 個號碼，去

(1) 杜定友 著者號碼編製法 上海，上海圖書館協會·民14年。

(2) 見杜定友 著者號碼的編製法面10。

支配一千幾百個姓氏及其他可作為著者的字，其中必有許多，沒有號碼。遇到這種機會時，著者號碼必須隨時隨地編製起來。手續上的麻煩，倒也無容顧慮，最可怕的是編製者不十分明了編製的細則和杜先生漢字排字法⁽¹⁾的條例，那末新增的著者號碼，就不免要發生錯誤的地方，甚至於有混亂的結果。總之，所有的著者號碼，可說不充乎其量。換句話說，所採入的姓氏及其他可作為著者的字，似乎太少了。

C. 漢字母筆排列法

此法為萬國鼎先生所創造。曾有兩篇論文發表於東方雜誌⁽²⁾及圖書館學季刊⁽³⁾。從這兩篇論文中，知道萬先生已利用此法，編成著者號碼表。這個著者號碼表，尙未付梓，所以內容如何，不能推測。可是既利用這排字法編製著者號碼，那末這方法的大概，不可不摘要的介紹一下。

根據圖書館學季刊上所登載已經修正的大綱為標準，共有凡例四條，註五則：

第一條 母筆有八，其名稱及順序如下：

| | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|
| 橫 | 直 | 點 | 撇 | 趯 | 捺 | 灣 | 翹 |
| 一 | 丨 | 丶 | 丿 | ㇇ | ㇏ | ㇏ | ㇏ |

(註一從略)

第二條 排列的次第：

(1)先論首筆之種類，依上述順序為先後。

(2)首筆相同，再論次筆。

(1)杜定友：漢字排字法 上海，上海圖書館協會·民14年。

(2)萬國鼎 漢字母筆排列法 東方雜誌，23卷2號，面75—90·民15年1月。

(3)萬國鼎 修正漢字母筆排列法 圖書館學季刊，1卷2號，面321—326。

民15年6月·

(3)首次兩筆均同，再論該兩筆之關係。關係之種類及順序如下：

離（例如豆）

接（例如丁）

交（例如十）

連（例如司）

逆（例如水）

(4)關係亦同，然後論第三筆之種類及其與前兩筆之關係。三筆以下類推。

（註二，三，四從畧）

第三條（從畧）

（註五從略）

第四條（從略）

從著者號碼須能包括一切中國的姓氏及其他可作為著者的字這點而論，此法當然可以盡量的收集，編入表內。所以對於這方面，沒有極大的困難。關於排列上，我們看了登在東方雜誌上的樣張，覺得整齊非凡，條理嚴密。至於檢查是否便利，是否敏捷，則不敢加以肯定，因為檢查一字時，先要知道首筆屬於何種，其順序為何；次要明白首次筆的異同；有時還要顧慮到先後筆的種種關係。張鳳說：“萬先生的修正大綱，我看了一遍不懂；再看初次的母筆排列法，仍舊不懂……後反覆翻看他的正表簡表，方有一點影子(1)。”這雖是張先生的個人經驗談，不能以一概全，然萬先生的方法，要使人人易曉，恐難做到罷！

論到異字異碼及同字異碼的兩點，因為不知萬先生怎樣分配號碼的，所以只能缺而不談，待諸日後再講了。

(1)張鳳 形數檢字法 一般2卷1號，面256。民16年

以上三種方法，我們可以歸爲一類，名之曰‘筆法筆畫著者號碼編製法’。因爲它們不用漢字的筆法，就用它的筆畫，或者同時並用它的筆法和筆畫。三法比較起來，以杜先生的筆畫筆法法較完備些合用些。所以現在圖書館採用此法的，也比較的多一些。

D. 四角號碼檢字法。(1)

此法是王雲五先生發明的。他的目的在求漢字的排列，不以部首，不以意義，也不以音韻，而以一字四角上的筆法爲標準，給與相當的號碼，使其結果人人都能明白，檢查迅速⁽²⁾。……的確，雲五先生的發明，於漢字檢字上，誠有相當的貢獻，這是大家公認的。經過最近第二次的改訂⁽³⁾，檢字的方法，更加精密了，前法所有的困難，也已減去不少了。至於以四角號碼檢字法，應用到著者號碼的編製上，固然也是可能的（上海東方圖書館即採用此法編製著者號碼），不過這並不是作者發明的初衷，實是其中一種副產品而已。現在據第二次改訂的方法先舉一例，以明四角號碼檢字法命名的來源，而後再討論應用此法編製著者號碼的優劣。例如‘錢’字，左上角爲撇‘丿’；右上角爲點‘丶’；左下角爲橫‘一’；右下角爲插‘戈’。依四角號碼檢字法的規則，每種或幾種筆形，給以一個亞拉伯數字做代表。因此撇（屬於筆名垂）的號碼是2；點的號碼是3；橫的號碼是1；插的號碼是5。有了四個號碼，就照左上角，右上角，左下角，和右下角的次序排列起來，拼成一個總號碼；這個總號碼，即代表那字的全體。所以‘錢’字的四角號碼是2315。

(1) 王雲五 四角號碼檢字法 東方雜誌，23卷，3號。 民14年。

王雲五 四角號碼檢字法（單行本）

(2) 見王雲五 四角號碼檢字法（單行本）面7

(3) 見時事新聞報 17年3月24日。

將此法編製著者號碼，有以下兩項優點：

(1) 無論那個字，沒有不能得着號碼的；換言之，此法對於包括一切姓氏及其他可作為著者的字這問題，可說是有十二分圓滿的解決。

(2) 每個號碼有自然的次序，於排列上既不易混亂，於檢查上亦覺便利。

但是從編製著者號碼異字絕對不應同碼和同字可以異碼這兩個原則上看，此法雖經第二次的改訂，仍有不妥的地方；非再加修正，似乎應用於編製著者號碼，始終難得最大的效能。

(1) 先從第一次的四角號碼檢字法和第二次改訂的四角號碼檢字法，比較它們編製異字同碼的數量，我們可得表如下：

| 同碼字數 | 第一法 | | 第二法 | |
|-------|------|------|------|------|
| | 號碼數 | 共字計數 | 號碼數 | 共字計數 |
| 1 | 496 | 496 | 1088 | 1088 |
| 2 | 282 | 564 | 488 | 976 |
| 3 | 179 | 537 | 282 | 846 |
| 4—5 | 221 | 985 | 308 | 1363 |
| 6—10 | 276 | 2021 | 260 | 1924 |
| 11—20 | 168 | 2454 | 100 | 1407 |
| 21—30 | 44 | 1071 | 18 | 448 |
| 31—40 | 12 | 419 | 9 | 308 |
| 41—50 | 2 | 88 | 4 | 184 |
| 51—88 | 3 | 223 | | |
| 總數 | 1683 | 8858 | 2557 | 8514 |

由上表比較的結果，有兩件事情，很顯然的可以表白出來。
 (a)雖第二次改訂四角號碼檢字法內，所統計的字較第一次的，減却了三百餘個，但第二次所得不同的號碼較第一次的，增加了九百多個。(b)第二次中一字一碼的數量特增，五十字以上同碼的數量絕對沒有。這兩點對於異字同碼的問題上，予以很大的裨益。

可是對於減少同碼一點上，第二次的改訂，還不啻以上這一些好處。利用五角和五角加橫筆的辦法，同碼的字又可減少了。據作者的同碼字數百分表，用五角的號碼，在8530個字內，得不同的號碼5046個。同碼的百分比，較四角的號碼，從87%減到60%。用五角加橫的號碼，在8572個字內，得不同的號碼7612個。同碼的百分比，占全數的20%+。換言之，在最後的一法中，同碼的字，每百個字內，祇有二十個罷了。

雖然四角號碼檢字法，用了五角和五角加橫的辦法，可使異字同碼的機會，漸漸的減少，但是要完全的沒有，這種事實，還是不可能的。假使我們承認首字相異的著者絕對不應有相同的號碼，那末無論此法可將異字同碼的數量減到最小限度，仍不是十二分澈底的辦法。

(2)再從首字相同的著者可以異碼這點上說，四角號碼檢字法的解決方法，又是怎樣呢？唯一的方法，就是編製時將號碼加長；換句話說，除著者第一字的號碼不計外，再將他們第二字第三字的角數，增加到第一字的號碼後。例如；

王雨亭 = 10104.3+100

王元記 = 10104.3+100

王正茹 = 10104.3+104

王廷根 = 10104.3+124

王瑞錫 = 10104.3 + 128

王秉之 = 10104.3 + 203

王筱龍 = 10104.3 + 210

王步洲 = 10104.3 + 213

因爲我們要使異字同碼的機會減少，不得不極限的施用各字的號碼；從四角到五角再到五角加橫，所以上面所舉的例裏，前半部的六個號碼，是代表王字本身的號碼。因爲要使同姓異名的號碼，再有分別，不得不再加他們第二第三字的角數，所以例中後半部的三個號碼，是代表各人名字的號碼。這樣的加之又加，人名中還不免有同碼的，不過同碼的機會，已經非常之少，百分之中，幾乎不及一二了。從這種事實上看來，對於同字異碼的問題，可說有相當的決解；但就照這種辦法，實地的應用於編製著者號碼，又發生了重大的困難。

(a)圖書館所用的分類號碼，以三位數字到四位數字，最適合目力而切於實用。這雖由從事圖書館事業者經驗上所得的習慣，可是要用五位，六位數字，非特欲感煩瑣，就是寫在書背的標目上，也不易清楚，難於醒目。著者號碼與分類號碼，是須臾不能分離的，並且雙方均用數字來代表的。所以著者號碼數字的多少和位數的長短，所遇着的利弊與分類號碼所遇着的一般無二。照四角號碼檢字法的號碼，爲減少異字同碼起見，編製著者號碼，至少要用六位數；爲應付同字異碼起見，至少要用九位數。號碼愈長，編製的手續愈繁；編製手續愈繁，則應用愈難了。

(b)就算編製的手續，毫無困難發生，但是用九位數目，寫在書背的標目上，尤其是單薄的書背標目上，我想雖用針頭的細字，恐怕也容不下。即使容得下，看不清楚，又怎樣辦呢？再從卡片左上角書碼的地位說，用六個號碼，加一個小數點，還可以

免強容得下。如果再加上三位數目，那末要侵入著者線的地位了。

(c)再退一步說，就算這種長的號碼，寫在標目上或卡片上，都不成問題，但是於排列上和檢查上，仍有困難。因為排列和檢查這種長的號碼，並不像排列和檢查短的號碼一樣簡單；必須隨時隨地注意到上下左右的數字。每次要比較九個數字的同異，由我們實驗所得遲慢和不便利的結果，真難以言語形容了。

總之雲五先生的四角號碼檢字法，利用來排列或檢查單字，是有相當的價值的；利用來編製著者號碼，尚有許多地方，可以商榷。所以我曾說以四角號碼檢字法應用於著者號碼的編製上，不過是作者發明中的副產品罷了。

F. 瞿氏號碼檢字法 (1)

此法是瞿重福先生的創作。瞿先生是一個美國留學生。據說他的方法將各種筆畫依照解釋幾何曲綫比較原理，分為十類給以十個號碼。十個號碼就是亞拉伯數字：1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 0。檢字的方法將要檢的字先分為兩半——或上下兩半，或左右兩半；次檢查第一半首筆與末筆的號碼；再檢查餘一半首筆與末筆的號碼；最後將四個號碼完全寫出即得。例如：

瞿=5373

氏=2007

號=5050

碼=3231

檢=3181

字=1094

法=1731

(1) 瞿重福 瞿氏檢字法 青年進步105期，面80—87。上海，

青年協會書局。民16年

瞿字可分爲‘目’與‘佳’上下兩半。‘目’的首筆與末筆是直與短橫，號碼各爲5與3；‘佳’的首筆與末筆是斜劈與短橫，號碼各爲7與3。四個號碼拼起來，所以瞿字的號碼是5373。氏字是無法可分的字，但依照特例，將首筆與末筆兩個號碼寫出，中間加兩個零就得了；因此氏字的號碼是2007。其餘諸例，閱者一讀原著即能明瞭，所以於茲無容贅述了。

這個方法和四角號碼檢字法，極其相似。它們不同的地方，並不在乎號碼的本身，也不在乎號碼相對的筆法，而實由於組織號碼時各字分析上的差異。換句話說，四角號碼檢字法，是採取一字四角上的筆法爲根據，瞿氏檢字法，不過利用一字兩半的首筆和末筆爲原素罷了。因此之故，以四角號碼檢字法編製著者號碼所有的優劣各點，與此法所發生的優劣各點，可說一而二，二而一。

不過據瞿先生說，這方法的條例，甚爲簡單，所以學習的時間，甚爲簡短。平均五分鐘內，就能學會。假使這是真的，那末這個方法較四角號碼檢字法更要人人易曉，檢查迅速了。

又依照這個方法，將最通用的字二千四百三十六個統計起來，結果共得一千三百十六個號碼。每個號碼平均得一個半字。一個號碼容納字數最多的爲十四個字。如果字數與號碼數的增減，是照正比例的，再用旁的方法也如雲五先生的五角或五角加橫等等，那末異字同碼的機會，也許要較四角號碼檢字法的機會，還要降低一些。

G. 形數檢字法 (1)

張鳳先生以幾何學及數學的常識面，線，點形爲綱，1, 2, 3,

(1)張鳳 形數檢字法 見前

……等數爲目，發明這形數檢字法。檢字的方法是：將欲檢查的字先數其字共有幾面(方格形)，得第一數爲面數；次數其字共有幾綫(長條形)，得第二數爲綫數；後數其字共有幾點(尖圓形)，得第三數爲點數。如果兩字的面數，綫數，和點數相等時，再以各字交，接，和折的多少，去分它們的先後。這個方法，已經應用編製一個姓氏索引，作爲著者號碼了(1)。下面舉個例，以明其方法的厓略：

| | |
|---|---------|
| 張 | 0 1 1 0 |
| 鳳 | 2 6 4 |
| 面 | 5 2 0 |
| 綫 | 2 9 2 |
| 點 | 3 5 5 |
| 檢 | 2 8 3 |
| 字 | 0 4 2 |
| 法 | 0 5 3 |

張字沒有面，故先列0；有十一綫，故次列11；沒有點，故後列0。因此張的號碼是0110。鳳字有二面，六綫，四點，故其號碼爲264。其餘各字，可以類推。這個方法應用於編製著者號碼，有以下幾點長處：

(1) 稍具幾何學及數學常識的人，大概都能使用。此法條例簡單，確是名實相副。

(2) 無論何字，均能編製號碼，號碼次第，同時即能顯然的分別。這點長處，與前二法一樣，無分軒輊。

但是從形，數和號碼同異三方面考之，以下幾項，可以提出來討論一下：

(1) 所用字體，據姓氏索引凡例上說，以印鑄體爲準；印鑄

(1) 張鳳 形數檢字法姓氏索引 (單行本) 民16年。

體有出入，從正不從俗；書寫印鑄兩體不易分別的字，暫援梅氏字彙爲例。這樣的一而二，二而三的轉折似乎太繁瑣了。況且有許多字，形狀過於模稜兩可了。‘鹿’字作五面而不作兩面，如‘豐’字只作一面而不作十三面等。

(2) 張先生的字典革命運動口號，第一個就是打倒康熙字典；而形數檢字法中的線數和點數，仍依康熙字典的筆畫數做標準。這種辦法，未免以子之矛，攻子之盾罷。

(3) 形數檢字法姓氏索引共錄單姓雙姓七百九十六個字，所用的號碼共有二百八十個。平均每個號碼占三個字不到一些。一個號碼容字最多的有二十個。一字一碼的有一百三十二個。從這統計看來，異字同號碼的機會，也不可謂少了。雖可用交接或折的變化去排列異字同碼各字的次第，不過在編製號碼時，不表示出來，於事實仍不能發生效力的。何況還有同字異碼一層，沒有相當的處置呢？所以這一點實爲此法編製著者號碼最大的障礙。如果要想分別異字同碼或製成同字異碼照四角號碼檢字法的方法添加號碼，那末其結果的弊端，也許難免與前者一轍。

以上三種方法，也可歸爲一類，名之曰‘形數著者號碼編製法’。這三法優劣的地方，大家差不多，不過比較起來，與其用形數檢字法，無寧用瞿氏檢字法，與其用瞿字檢字法，無寧用四角號碼檢字法。因爲最後一法，經過第二次的改訂後，比較的完備一些了。

II. 拼音首字筆畫法

此法以中文拼爲國音或英音取其第一字母與筆畫數相合而爲著者號碼。以國音字母拼成的，北京女子高等師範圖書館可爲

代表：以英文字母拚成的，上海聖約翰大學圖書館可為代表。

茲各舉一例如下：

管 = << X ㄋ = << 14

管 = Kuan = K14

這兩個方法，可說異途同歸，不同的地方，僅在乎前者拼音的首字用國音字母，後者的用英文字母罷了！至於筆畫的多少雙方毫無差異。所以‘管’字用國音拼音編為著者號碼是<<14，用英文拼音編為著者號碼是K14。

I. 拼音首字韻碼法

此法從林語堂先生圖書索引之一新法⁽¹⁾脫化而來。編製手續，先照林先生的方法分韻母為開口，齊齒，合口，撮口特別五類，計三十六種。每種韻母各有一個固定的號碼，拼音及次序或依羅馬字母為標準或以國音字母為標準。茲將韻母の種類摘錄如下：

開口類(1-10):

1. 啊 o ㄚ

2. 哀 ai ㄞ

3. 安 an ㄢ

4. 盎 ang ㄤ

5. 敖 ao ㄠ

6. 厄 eh ㄝ (ㄝㄝ拼於此)

7. 黑 ei ㄟ

8. 恩 ên ㄢ

9. 亨 êng ㄥ

10. 而 êrh ㄞ

齊齒類(11-20):

11. 衣 i ㄟ

12. 亞 ia ㄧㄚ

13. 奄 ian ㄧㄢ

14. 央 iang ㄧㄤ

15. 天 iao ㄧㄠ

16. 耶 ieh ㄧㄝ (ㄧㄝ拼於此)

17. 因 in ㄧㄣ

18. 英 ing ㄧㄥ

19. 幽 iu ㄧㄡ

20. 邕 iung ㄧㄨㄥ

合口類(21-30):

21. 歐 ou ㄠ

22. 烏 u ㄨ

23. 窪 ua ㄨㄚ

(1) 林語堂 圖書索引之一新法 圖書館學季刊，1卷1號，面155-197 民15年1月。

24. 歪 uai ×ㄨㄞ

25. 彎 uan ×ㄨㄢ

26. 汪 uang ×ㄨㄤ

27. 威 ui ×ㄨㄟ

28. 溫 un ×ㄨㄣ

29. 翁 ung ×ㄨㄥ

30. 窩 uo ×ㄨㄛ

31. 於 ü ㄩ

32. 冤 üan ㄩㄢ

33. 約 üeh ㄩㄝ

34. 云 ün ㄩㄣ

特別類(35—36):

35. 之 ih ㄓ

36. 茲 ù ㄘ

撮口類(31—34):

有了韻母的固定號碼，再係以著者各字拼音的首字，併合起來，即可編成著者號碼了。 例如：

| 姓氏 | 羅馬拼音 | 著者號碼 | 國音拼音 | 著者號碼 |
|----|------|------|------|------|
| 查 | Cha | C1 | ㄓㄨ | ㄓ1 |
| 韓 | Han | H3 | ㄏㄢ | ㄏ3 |
| 胡 | Hu | H22 | ㄏㄨ | ㄏ22 |
| 李 | Li | L11 | ㄌㄧ | ㄌ11 |
| 梅 | Mei | M7 | ㄇㄟ | ㄇ7 |
| 潘 | Pan | P3 | ㄆㄢ | ㄆ3 |
| 汪 | Uang | U26 | ㄨㄤ | ㄨ26 |
| 袁 | Uan | U32 | ㄩㄢ | ㄩ32 |

J. 音韻筆畫法

此法以姓氏的音韻爲經，筆畫爲緯，是我去年在暑假內關於著者號碼編製法的一個新試驗。 這個方法的編製，不像聖約翰及北女師圖書館裡的僅用首字及筆畫，也不像上文所述第九種的僅用首字及韻碼，更不像杜定友瞿重福等先生的僅用筆法，或形

狀脫離姓氏的音韻而用號碼。這是將音韻，筆畫及號碼三者同時並用，而且音韻及筆畫完全以號碼的數字表示出來。換言之，各個著者號碼即各姓氏音韻與筆畫的變相罷了。

編製著者號碼的手續，共分爲四個步驟：(1) 檢得著者姓氏的國音字母拼音，例如：

陸 = ㄌㄨˋ

嵇 = ㄐ

查 = ㄓㄚ

(2) 從各姓氏的韻母，對照韻母分組表求得其韻次數值⁽¹⁾。例如：

ㄨ = 275

ㄐ = 000

ㄓ = 650

(3) 計算各姓氏的筆畫數。 例如：

陸 = 11

嵇 = 12

查 = 9

(4) 將韻次數值與筆畫數目相加，前面各係以拼音的第一字，即得各姓氏的著者號碼。 所以：

陸 = ㄌ286

嵇 = ㄐ012

查 = ㄓ659

(1) 韻母依單韻母及接合韻母，共分爲四十組，每組有一個固定的數值。 詳細的表，見拙著音韻筆畫著者號碼編製法。

(1)音韻相同筆畫差異的著者號碼

| 姓氏 | 國音字母 | 筆畫 | 著者碼 |
|----|------|----|------|
| 白 | ㄅㄛ | 5 | ㄅ705 |
| 百 | ㄅㄛ | 6 | ㄅ706 |
| 伯 | ㄅㄛ | 7 | ㄅ707 |
| 柏 | ㄅㄛ | 9 | ㄅ709 |

(2)音同韻異筆畫相同的著者號碼

| 姓氏 | 筆畫 | 國音字母 | 著者碼 |
|----|----|------|------|
| 李 | 7 | ㄌㄧ | ㄌ007 |
| 良 | 7 | ㄌㄧㄥ | ㄌ232 |
| 呂 | 7 | ㄌㄩ | ㄌ507 |
| 冷 | 7 | ㄌㄥ | ㄌ932 |

從(1)與(2)兩表，可知依音韻筆畫法編製著者號碼，則音韻相同的姓氏，可由筆畫的差異，而產生出兩樣的號碼；聲母筆畫相同的姓氏，可由韻母的差異，而產生出兩樣的號碼。如果將(1)表用拼音首字韻碼法，(2)表用拼音首字筆畫法去編製著者號碼，那末可以得着下面二個結果：

(3)拼音首字韻碼法

| 姓氏 | 國音字母 | 韻次號碼 | 著者碼 | 羅馬號碼 | 韻次號碼 | 著者碼 |
|----|------|------|-----|------|------|-----|
| 白 | ㄅㄛ | 30 | ㄅ30 | Peh | 6 | ㄆ6 |
| 百 | ㄅㄛ | 30 | ㄅ30 | Peh | 6 | ㄆ6 |
| 伯 | ㄅㄛ | 30 | ㄅ30 | Peh | 6 | ㄆ6 |
| 柏 | ㄅㄛ | 30 | ㄅ30 | Peh | 6 | ㄆ6 |

(4)拼音首字筆畫法

| 姓氏 | 國音字母 | 筆畫 | 著者碼 | 羅馬字母 | 筆畫 | 著者碼 |
|----|------|----|-----|-------|----|-----|
| 李 | ㄌㄧ | 7 | ㄌ7 | Li | 7 | L7 |
| 良 | ㄌㄧㄥ | 7 | ㄌ7 | Liang | 7 | L7 |
| 呂 | ㄌㄩ | 7 | ㄌ7 | Lu | 7 | L7 |
| 冷 | ㄌㄥ | 7 | ㄌ7 | Lêng | 7 | L7 |

從(3)與(4)兩表觀之，用拼音首字韻碼法編製時，遇着同聲母同韻母的姓氏，著者號碼，完全一樣；用拼音首字筆畫法編製時，遇着同聲母同筆畫的姓氏，雖然韻母差異而著者號碼，仍舊毫無分別。

并以上面四個表比較一下，觀察姓氏號碼的異同，就可推測音韻筆畫法編製的號碼，異姓同碼的機會，一定比到其他兩法要少。假使看了下面1448個姓氏的統計比較表，更可以證明前說的不謬。

(5)三法同碼統計比較表

| 每碼所容姓數 | 首字筆畫法 共計號碼數 | 首字韻碼法 共計號碼數 | 首字筆畫法 共計號碼數 |
|--------|----------------|----------------|----------------|
| 1 | 154 | 92 | 1035 |
| 2 | 84 | 81 | 155 |
| 3 | 66 | 54 | 23 |
| 4 | 43 | 40 | 6 |
| 5 | 27 | 29 | 2 |
| 6 | 19 | 23 | |
| 7 | 28 | 16 | |
| 8 | 11 | 11 | |
| 9 | 11 | 5 | |
| 10 | 5 | 4 | |
| 11 | 2 | 2 | |
| 12 | 2 | 4 | |
| 13 | 1 | 3 | |
| 14 | | 2 | |
| 15 | 1 | 1 | |
| 16 | | 2 | |
| 17 | | 2 | |
| 23 | | 2 | |
| 28 | | 1 | |

以上三種方法，又可成爲一類，名之曰‘音數著者號碼編製法’。所謂音者因爲這三種方法不用聲母就用韻母，須臾不能離開音的範圍。所謂數者，因爲著者號碼的產生，不由於筆畫，即由於韻碼之故。至於三法應用時何者爲長，何者爲短，那個適用，那個不適用，請閱者一讀下文，即能明瞭。

1. 中國文字繁瑣，普通字典常收字一萬左右。然以拼音而論，不過四百數十種罷了！如果以收集各字而編製完備的著者號碼，那末收不盡收，不免掛一漏萬。但是用音韻的系統編製之，則無論何種可作爲著者的字均能隨時隨地插入。所以上面三種方法，對於包括一切姓氏及其他可以作爲著者的字這一點，是沒有問題發生的。

2. 無論音韻用國音字母表示也好，或用羅馬字母表示也好，它們的排列法比我國現有各種排列法——部首制啊，永字八法制啊，四角號碼法啊，形數檢字法啊——都要勝一籌。其中的原因，是由於各字用拼音均有字母之故。字母的數量少，本身的次序又容易知道，因此從字母拼成的字，亦均有一定不移的位置，排列得有條不紊了。讀過英文的人，誰也記得二十六個字母的先後，誰也覺得檢字時候的便利！就是國音字母較國音羅馬字母複雜一些，聲母韻母，總共也不過四十個左右罷了！要記它們的次序，仍舊不難；檢起字來，仍舊省力。這種經驗，學過國音的人都是異口同聲的。因此，對於編製著者號碼第二個要素所謂排列有條便於檢查，這三種方法，都能使人滿意的。

3. 關於異字不能同號碼這一點，以上各法的機會，究竟誰多誰少？從(5)表每碼所容姓數及其計號碼數兩項研究之：一千四百四十八個姓氏，依拼音首字筆畫法得四百五十四個號碼，拼音首字韻碼法得三百八十個號碼，音韻筆畫法得一千二百二十一個號

碼。平均每個號碼所得的姓氏各爲三又十分之二個，三又十分之八個及一又十二分之二個。至於各法號碼中容姓氏最多的，一爲十五，一爲二十八，一僅爲五。且最後一法含五個姓氏的號碼，亦祇有二個罷了！所以音韻筆畫法在這三個方法中異字同碼的機會爲最小，是很顯著的事實。即與四角號碼檢字法，瞿氏檢字法，形數檢字法等相較，亦不啻有天壤之別。雖然如此，但與異字絕對不可以同碼的程度，還相差得遠呢！

4. 字同號碼的問題，以上三法，還不能解決；同字要想號碼有異更不必談及了！所以就是其中較完善的音韻筆畫法，也不得不拋棄之，以圖改弦更張，另設上策。

K. C. A. Cutter 氏著者號碼

在歐美各國，編製著者號碼的方法有用特別著者表 (Special author tables) 的；有用圖書出版日期 (Time numbers) 有用登記號碼 (Accession order) 的，有用姓氏號碼 (Author numbers) 的⁽¹⁾。以上第一種方法，是專爲大文豪家如 Shakespeare, Milton 等個人而作的；第二種方法是將同類的圖書，照它們出版的先後排列；第三種方法，以同類圖書登記號碼的次第爲順序。這三種方法的優劣，在 Dewey 氏的本文中及杜定友先生的著者號碼編製法內，已經論及。爲時間及地位的經濟起見，現在不再贅述，不過第四種的方法，須得介紹一下，以借參攷及比較：

第四種方法的編製，可以 Cutter 氏的著者號碼爲代表。他的著者號碼，歐美各國大圖書館採用的非常之多。他的方法，先將他們所有的姓氏聚集起來加以簡省，依英文字母的順序排列分

(1) Dewey: Decimal Classification and Relative Index 11th ed.
p. p. 29-30

爲 A, B, C 廿六類。每類中的姓氏，排列就緒後，再給以相當的號碼。號碼看各類中姓氏的多少，或用兩位數目或用三位數目。兩位數目的，從11起到99止；三位數目的，從111起到999止。凡含有0的號碼如101, 150, 200, 等一概不用。編製的時候，只要先檢查著者的姓氏，尋得那姓氏的號碼，再在號碼前係以姓氏的第一個字母即得。例如：

Bostwick, A. E. = B747

Deweg, Melvil = D519

Lamb, Charles = L218

Robinson, J. H. = R662

用 Cutter 氏的著者號碼表，檢查的便利，編製的敏捷，誠非筆墨所能形容於萬一。簡單說來，他的優點是：

1. 從著者的姓氏，可以不借旁的介紹品直接查到著者的號碼。這種優點，是由於外國字用字母拼音的緣故，及字母的排列，已由人爲的順序，變而爲天然順序的結果。無論何人學習過一年半載的英文，我敢說二十六個字母的先後，莫不能背誦自如。因此將習慣所得的結果應用於排字和檢字，那字在先，那字在後，毫無他種疑問。但在漢字排字上及檢字上處處可以發生問題。如果一個小學生來問爲什麼水部的字，要放在火部的前面；或同在水部七畫的‘流’‘浙’‘淩’等字，爲什麼要如此排列，也許所有一切的回答，都不能使人滿意。所以編製漢字的著者號碼不得不借助媒介，如計算筆畫，依據筆法，固定四角，利用形體，求助聲韻等等。這種直接由姓氏查得號碼的方法，祇可稱爲外國文字的專利，我們是無可設法，望塵莫及的。

2. Cutter 氏的著者號碼表中，雖然除掉姓氏之外未必所有可作爲著者的字，完全編入，但因字母拼音的關係，沒有收集或

著錄的字，可用前幾個字母相同的來代替。例如 Bostwick 表中是沒有的，不過在 B 類中可以查得 Bost 這個姓氏，因此就可借 Bost 的號碼作為 Bostwick 的著者號碼。這樣一來，所以他的著者號碼表能包括一切可作為著者的字了。

3. 表中各姓氏，因普通和少見的都不同，分配號碼，也因此而異。換言之，各姓氏並不都是一個號碼，有的占二三個，有的占七八個不等。例如 Robinson 這個姓，就有以下幾個不同的號碼：

| | |
|-------------|-----|
| Robinson | 658 |
| Robinson D. | 659 |
| Robinson G. | 661 |
| Robinson J. | 662 |
| Robinson M. | 663 |
| Robinson S. | 665 |
| Robinton T. | 665 |
| Robinson W. | 666 |

所以我們上面所舉的 Robinson, J. H. 的號碼不是 R658, 也不是 R659 等，應該是 R662。因此緣故，同字異號碼問題，Cutter 氏的方法，倒很使人滿意。

此法在英美圖書館界除掉有異字同碼的一點缺憾外(如 Bost 的號碼向與 Bostwick 的號碼等例)，可說盡善盡美，毫無指摘。可是要直接以此編製漢字著者號碼，似乎有所不能。最重要的理由是：

外國人的姓氏與我國人的姓氏，根本上有差異的地方。我國人的姓氏，大概以單音拼成，即是複姓氏亦不過二三個罷了。但外人的姓氏既可多至三四個音，又可以姓氏單獨子音的不同如 Yord 之於 Yorf, 編成相異的號碼。若將 Cutter 的著者表中如

d, f, 等子音省去，兩音以上的姓氏，都簡爲單音，拿來適合我國的姓氏，那末所得的結果，不免流於拼音首字韻碼法的一轍。

從音譯上說，Cutter 氏表中有許多字，我們譯不出，並且無需要，但是我們必不可少的姓氏，他又沒有，因此雙方不能調和而兼顧，以免混亂的弊病。

再從經濟上說，Cutter 氏的著者號碼表不滿二十頁的四開紙，但價值要合到中國銀幣七元上下。如此昂貴，恐怕要普及我國，勢所不能。

因爲上面三種理由，要直接用 Cutter 氏的著者號碼表於我國，真是削足適履，毫無裨益。

五. 拼音著者號碼編製法本論：

由上文說來，所舉十餘種編製著者號碼的方法，除 Cutter 的一種不計外，其餘諸法，各有長短。如果我們所有的種種方法要同 Cutter 氏的一比優劣，則姓氏及其他可作爲著者諸字的完全，排列的整齊，檢查的便利，數字同碼的減少，一字異碼的增多，相差何啻天壤。但是發見了我國各法的不良，及西法的優點，正是有個絕好的機會，供給我們去設法改良。此次我作第二次的嘗試，就是想根據著者號碼的功用，及其編製的原則，同時採取他法的所長，避去他法的所短，創造一個較完善而便利的方法，以供我國圖書館界的急需。現在把最近年餘內我專心致志從事於此種研究的結果，略述如下：

A. 關於一切姓氏及他可作爲著者諸字的問題：

著者號碼不僅是用人名編製，公團，會社，圖書，以及定期刊物等的名稱，均有作著者的資格，拿來編製號碼。所以本拼音著者號碼表內，非特收集姓氏，並且甄錄可作爲著者的字。

可是要將姓氏及其他可作為著者的字，全體的寫錄出來，不但勢有所不能，似乎亦沒有這種需要。因此祇將各姓氏及其他可作為著者諸名稱的首字，甄別其異同，而錄入表內。關於姓氏的首字方面，見於中國人名大辭典(1)，標準漢譯外國人名地名表(2)，及日本帝國圖書館和漢圖書館名目錄(3)中各圖書下的，大概都已採入。關於公團書報等名稱的首字方面，或採自最近幾年出版的中華年鑑內中國報紙雜誌篇名(4)，或採自中國定期刊物調查表(5)，或採自日常書報上所見的。總共採取二千四百餘字。這樣，於我國的著者，無論其為過去，現在或將來，固然有個完備的著者號碼表，就是於東西各國譯本的著者，以及可以作為著者的公團，會社，書報等名稱，也有相當的應付方法了。但是還不能以此為十二分的滿足，恐萬一有遺漏未載而可以作為著者的字，因此又想了一個方法，去使無論何種姓氏及其他可作為著者的字，都能包括在內。這是後文，現在暫且不題。

B. 關於拼音的標準，符號和形式問題：

本拼音著者號碼表的命名，就是因為拼音的緣故。但在未述拼音的標準，符號和形式前，閱者諸君也許要問為什麼我們要採拼音的方法，來編製這著者號碼表呢？我的理由是：

1. 從教育上說：一個國家的盛衰興亡，全賴乎教育的普及與否；教育的普及與否，又賴乎達到目的的工具是否便利。我國教育所以不發達，不普及，全國人士識字的所以如此的少，大家知道是由於我國的文字，太艱難深邃了。因此自民國四年以來，

(1)見前

(2)余祥森等 標準漢譯外國人名地名表 上海，商務，民14年。

(3)日本帝國大學圖書館 帝國圖書館和漢圖書館書名目錄 編1-3

(4)The China Year Book. 1924—28. London, Hamilton.

(5)冷衷 中國定期刊物調查表 中華圖書館協會年報 2卷，5，6兩期。

改革漢字的運動，一天擴張一天，改革漢字的方法，一天精密一天。國音字母，固然已經確定，即國音羅馬字母，也大致就緒了。現在全國人士，眼光稍遠大的，莫不承認以衍音的文字去代衍形的文字，實是謀普及教育的根本策略，而且推想將來漢字的廢止，直接代以拼音的字母，確是可能的。本拼音著者號碼表，採用拼音的字母，既不侔我國教育的潮流，並合乎現代會社的需要。

2. 從圖書館事業上說：圖書館事業對社會須盡教育上的功能，對本身須有完備的工具。完備的工具是達到教育功能的必需品。我國圖書館事業，尙是幼稚時代。本身的工具，都在草創中，未達完備的地步，以致對社會的教育，似乎還未極盡其能。著者號碼表，是圖書館事業須臾不可分離的工具的一種。現在採用拼音來編製，可以使它的系統精密，應用便利。這樣，直接於圖書館事業，可以經濟時間，節省金錢，間接於教育事業，亦與以莫大之利。

3. 從我們的計劃上說：我們經過一番攷慮，覺得我國圖書事業的不發達，辦事的手續的不一致，全國沒有一個中心的系統，實是其中一個重要的原因。由此，我們設計，想將圖書分類法，編目法，卡片序列法，索引法，標題 (Subject Headings) 等，作一個有系統的研究，貢獻於我國圖書館界。本拼音著者號碼表，因於以上各項的研究，都有相連的關係，所以採用拼音的辦法。

4. 從著者號碼表本身上說：由於我國著者號碼編製各法優劣的比較，採用字母的拼音來編製本表，可說是一種天然的趨勢和演進。這樣，可以解決關於編製中國著者號碼的種種困難問題，得着合乎編製四大原則的圓滿的結果而達到後文中所說的八大優點。

本拼音著者號碼中各字的拼音，都以國音爲標準，而以教育部公布的校改國音字典(1)和國際音標國音正音字典(2)二者爲藍本。

拼音的符號，在本拼音著者號碼表內，共有兩種：一爲國音字母，一爲國音羅馬字母。國音字母聲母二十個，韻母十六個，早經教育部公布。全國一致，毫無什麼問題。但是國音羅馬字母，尙未做到這一步。不過近幾年來，研究這件事的，頗不乏人。發表於各雜誌的國音羅馬字母有趙元任式，有錢玄同式，有周辨明式，有修正上三種的盧自然式(3)，有林語堂式(4)，除此之外，還有通行中外的Wade系統等。以上諸人對於音韻學及語言學，都很有研究的。他們的字母，都是根據學理和實用造成的。現在有這許多方式，我們究竟採用何種呢？

我想圖書館事業，不是限於一個國家的；圖書的蒐藏不是限於一種文字的。我國出版的圖書，未必都爲我國人自己閱讀，自己收集。也流傳到東西各國去，如他們的書籍也流傳到我國來一樣。有時歐美各國及日本的大圖書館，收藏的中籍，竟達數萬冊以上，比較我國普通圖書館的藏書，要豐富得多。因此爲中外圖書館編製中籍著者號碼便利起見，所以採取最通行中外Wade系統的羅馬字母，做本拼音著者號碼表中的國音羅馬字母。

(1)教育會讀音統一會 教育部公布校改國音字典，35版。上海，商務，民13年。

(2)趙元任 國際音標國音正音字典。上海，商務，民15年。

(3)盧自然 對於改用國語羅馬字母的討論 國語月刊，2卷，1期。上海，中華，民13年(?)

(4)林語堂 趙式羅馬字改良芻議 國語日刊，第2卷，第1期。上海，中華，民13年(?)

所謂採取 Wade 系統的羅馬字母，並不就是依照他的拼音的系統，來拼我國國音的讀法。這不過是採取他相當國音字母的羅馬字母，照國音字母的拼法，來拼羅馬字母相當的國音。換句話說，就是將 Wade 系統的羅馬字母，加以國音化了。茲為便利參攷起見，將本方法內所用的國音字母和國音羅馬字母，分列聲母韻母對照表各一，並將它們的讀音代表字，一併附錄於后：

聲 母 表

| | | | | | | | | |
|------|-----|---|----|----|---|-----|----|-------|
| Ch | ㄔ | 之 | K' | ㄎ | 克 | Sh | 尸 | 尸 |
| Ch' | ㄔ' | 癡 | L | ㄌ | 勒 | T | ㄊ | 德 |
| Ch'' | ㄔ'' | 基 | M | ㄇ | 墨 | T' | ㄊ' | 特 |
| Ch | ㄔ | 欺 | N | ㄋ | 訥 | Ts | ㄊ | 資 |
| F | ㄈ | 弗 | Ng | ㄋ | 愕 | Ts' | ㄊ' | 此 |
| H | ㄏ | 黑 | N | ㄋ | 倪 | W | ㄨ | 烏 |
| Hs | ㄏ | 希 | P | ㄆ | 北 | Y | ㄩ | 衣, 雨, |
| J | ㄐ | 日 | P' | ㄆ' | 潑 | | | |
| K | ㄎ | 格 | S' | ㄙ | 私 | | | |

韻 母 表

| | | | | | | | | |
|-----|---|---|------|---|---|------|----|---|
| A | ㄚ | 呵 | Iai | ㄞ | 厓 | Ua | ㄨㄚ | 窪 |
| Ai | ㄞ | 愛 | Iang | ㄞ | 羊 | Uai | ㄨㄞ | 外 |
| An | ㄞ | 安 | Iao | ㄞ | 姚 | Uan | ㄨㄞ | 萬 |
| Ang | ㄞ | 盎 | Ie | ㄞ | 耶 | Uang | ㄨㄞ | 汪 |
| Ao | ㄞ | 奧 | Ien | ㄞ | 言 | Uei | ㄨㄞ | 威 |
| E | ㄜ | | In | ㄞ | 因 | Uen | ㄨㄞ | 溫 |
| Ê | ㄜ | 厄 | Ing | ㄞ | 英 | Uo | ㄨㄛ | 窩 |
| Ei | ㄜ | | Io | ㄞ | 岳 | Ü | ㄨ | 雨 |
| En | ㄞ | 恩 | Iou | ㄞ | 尤 | Üe | ㄨ | 日 |
| Eng | ㄞ | 亨 | O | ㄞ | 遏 | Üen | ㄨ | 袁 |
| Er | ㄞ | 兒 | Ong | ㄞ | 翁 | Ün | ㄨ | 雲 |
| I | ㄜ | 衣 | Ou | ㄞ | 歐 | Üng | ㄨ | 永 |
| Ia | ㄜ | 亞 | U | ㄨ | 烏 | Üo | ㄨ | 匱 |

在上面聲母表內，共有二十五個聲母。但實際上，祇有二十三個，因為 W 與 Y 兩個，並不是代表那個聲母，是用來區別 i, u, ü 三韻母單用時或和其他韻母結合用時的不同。若以其餘二十三個國音羅馬聲母與國音字母的聲母一比，其中少去一個‘ㄨ’及其國音羅馬字母。這個國音字母‘ㄨ’及其代表的國音羅馬字母，於此刪掉了。因為由這‘ㄨ’字拼成的音，祇有ㄨㄥ一種，讀ㄨㄥ音的字，又是很少，並且讀這種聲音的字，今讀都可代以ㄨㄥ了。刪掉了它，非特於大局無關，而且於著者號碼編製上，可省去一種形式。

從韻母表裡看來，我們所有的單韻母和結合韻母共有三十九個。較 Wade 系統本來的韻母，少去 ih 和 ù 兩個。考 ih 這韻母，在 Wade 系統內，都是為國音字母拼合裡祇有聲母而無韻母ㄷ, ㄸ, ㄹ, 和 ㅁ 四個字的韻母；而 ù 這個韻母，為 ㅂ, ㅅ 和 ㅈ 三個字的韻母。我想 ㄷ, ㄸ, ㄹ, ㅁ, ㅂ, ㅅ, 和 ㅈ 七個聲母，既能在國音字母內單獨拼音，則代表這七個字母的國音羅馬字母，何以不能單獨拼音呢？況且遇到這七個羅馬國音字母的拼音，韻母的是否加上，祇在表中各字的排列上，發生問題，對於編製著者號碼，因前面代表聲音的字母是不變的，所以始終沒有什麼影響。因此之故，直截痛快就用 ch (ㄷ), ch' (ㄸ), sh (ㄹ), j (ㅁ), ts (ㅂ), ts' (ㅅ), 和 s (ㅈ), 作為單獨用時的國音羅馬字母。

國音字母拼音的形式，共有五種：(a) 由聲母與韻母拼合，如‘來ㄨㄥ’；(b) 由聲母，介母和韻母三者拼合，如‘黃ㄩㄥ’；(c) 僅由一聲而母成，如‘司ㄨ’(d) 由介母與其他韻母拼合，如‘顏ㄩㄥ’，‘章ㄨㄥ’和‘阮ㄩㄥ’；(e) 僅由一韻母拼成，如‘伊ㄩ’和‘安ㄨ’。國音羅馬字母拼音形式的種類，也如國音字母的一般。不過在

(d) 項和 (e) 項內，如遇 | 和 ㄩ 兩個字母所拼成的字，不用 I 和 U 起始，而以 Y，或 Yi 或 Yu 代之；遇 × 字母所拼成的字，不用 U 起始，而以 W 或 Wu 代之。在 (a) 項與 (b) 項內，|、× 和 ㄩ 三個字母拼法，仍舊不變用 i, u 和 ü 來拼合的。所以在上面聲母表內 W 和 Y 兩個字母，即指 |、× 和 ㄩ 三個字母單用或與其他韻母拼合時的冠母。

C. 關於排列問題：

上節述及爲什麼我們要用拼音編製著者號碼表的理由時，其中曾提出一個，是爲著者號碼表本身的。排列問題，就是其中有關係的一部分。排列非特要有條不紊，並且要人人易曉。要有條不紊，必需系統完備；要人人易曉，必需條例簡單。前文所舉第一類筆法筆畫著者號碼編製法中各法的排列，要合乎這兩個條件，固然不能，就是第二類形數檢字著者號碼編製法中各法的排列，恐怕也難做到。所以除用字母的排列法外，簡直沒有解決的方法。其中原由，曾於前文第三類音數著者號碼編製法下，提及一次，現在再申說如下：

1. 姓氏及其他可以作爲著者的字，既有字母代表它們，那末它們的排列，即可脫去各字的本身，而利用代表它們的字母。字母雖有國音字母和國音羅馬字母兩種，但它們的數量決無漢字形體的千變萬化。國音字母，共計四十；國音羅馬字母，不過二十左右。各字母間，已有自然的順序。雖此種順序由於習慣的結果，毫無學理可言，但一經學習，不數日內，婦孺皆能成誦。以此等字母爲基礎，照其本來的次序，排列拼成的字，先後決無互見的地方，混亂的事實。上下前後，一氣貫通，左右首尾，毫無枝節，所以用字母來排列各字，系統上的完備，沒有第二種方法能夠比擬的。

2. 排列時候，也無須什麼嚴密的規則和特別的例外。凡知道拼音字母的先後，誰也懂得字母的排列。讀過西文的人或國語的人，莫不有這種經驗。但是我們回頭看看我們素有的排字法，如康熙字典的部首筆畫制，字的排列，多少煩瑣；即以近來幾個新的檢字法而論，條例的森嚴，特例的衆多，使學習的人，一見就要退避三舍。要使人人易曉，豈非緣木求魚嗎？

排列既決定採用各字的拼音字母，那末還是依國音字母呢？還是依國音羅馬字母呢？國音字母與國音羅馬字母，形狀雖異，代表字的聲韻，則毫無分別的。我去年的初試，即依國音字母排列的，當時我以為自民國四年以來，全國人士對於國語及讀音統一的運動，曾有相當的宣傳及其效果了。但經過一番攷慮，覺得與其採用國音字母，無寧以國音羅馬字母為佳。我的理由是：

1. 國音羅馬字母的數量，較國音字母的數量要少。而且前者的次第較後者的次第要鮮明。

2. 國語及讀音的統一，雖從民四至今，曾極力宣傳和推行，但較識西文字母的，仍相差甚遠。現在國內無論那個窮鄉僻巷，祇要那兒開辦一個完全小學，那末學生沒有一個不知道英文是些什麼東西，二十六個字母怎樣讀法。至於國語及國音字母，反而不如前者的占有勢力。英文字母與國音羅馬字母，發音上相同的地方，非常之多，所以學了英文去學國音羅馬字母的拼音，真毫不費力，易如反掌。

3. 因為上面容易學習的理由，現在從事圖書館事業的同志，受過圖書館專門訓練的人，不懂英文的，恐怕千個之中，難得一二。受過國語訓練的人員，固然不是絕對沒有，比較言之，總要少些罷。所以用國音羅馬字母排列，實比用國音字母排列，

容易通行而便於施用。

雖然如此，我的意思，並不是完全廢去國音字母，不過在著者號碼表中以國音羅馬字母，為排列的正統罷了。所以國音羅馬字母各拼音的旁邊，仍附以相當的國音字母的拼音，以資雙方對照，而供參攷。

國音羅馬字母的排列法，在本拼音著者號碼表內，可分為三層：

1. 併合拼音首字或首二字以上的國音羅馬字母為二十八類。每類的次第，即以羅馬字母的順序排列之。二十八類分類表見後。

2. 凡拼音屬於同類的字，再照羅馬字母的次第排列之。

3. 拼音完全相同的字，則依據它們筆畫的多少排列之。這裡所用的筆畫，並不在表中表示出來，因為檢查一字，既已決定它的拼音，則再計算筆畫去檢出那字所費的時間，已夠將隸屬於這拼音下的各字，都印入眼簾了。所以用拼音字的排列，於排列本身上，發生的關係多，於施用著者號碼表時，並不占重要的位置。

國音羅馬字母拼音二十八類分類和縮寫體例表

| 國音羅馬字母 | 縮寫體例 | 國字音母 |
|--------|------|------|
| A | A | ㄚ |
| Ch | C | ㄔ |
| Ch' | C. | ㄔ' |
| Ch | Q | ㄔ |
| Ch' | Q. | ㄔ' |
| Ê | E | ㄝ |
| F | F | ㄈ |
| H | H | ㄏ |

| | | |
|----|----|---|
| Hs | H. | ㄏ |
| J | J | ㄐ |
| K | K | ㄑ |
| K' | K. | ㄒ |
| L | L | ㄌ |
| M | M | ㄇ |
| N | N | ㄋ |
| Ng | N | ㄍ |
| N | N. | ㄆ |
| O | O | ㄛ |
| P | P | ㄆ |
| P' | P. | ㄇ |
| S | S | ㄙ |
| Sh | S. | ㄝ |
| T | T | ㄊ |
| T' | T. | ㄋ |
| Ts | ㄙ | ㄊ |
| Ts | ㄙ. | ㄋ |
| W | W | ㄨ |
| Y | Y | ㄩ |

D. 關於檢查問題：

施用本拼音號碼表的人，祇要知道以下三種檢查方法的一種，即可檢得欲檢的字及其號碼。

1. 熟悉國音羅馬字母拼音的，可直接從本拼音著者號碼表中檢得欲檢的字及其號碼。用這種方法，檢查的速度，彷彿同檢查西文字典一般。

2. 如不熟悉國音羅馬字母拼音而熟悉國音字母拼音的，則可利用附錄一國音字母與國音羅馬字母對照表檢查之。這個表中，除國音字母與國音羅馬字母拼音對照外，還列着它們在表中的頁數，以便檢查。

3.但是遇到國音字母和國音羅馬字母都不熟悉的人，又怎樣辦呢？因各地方讀音的不同，檢查上發生了困難，又怎樣辦呢？這兩個確實是不可輕忽的問題。假使不設法解決，也許以前的種種的設計，未免功虧一簣。因此我又利用本拼音著者號碼表內各字筆畫的多少，編製一個筆畫檢字表。並且各字後附着它的著者號碼，以便檢到此字，即可直接寫出它的號碼，無容再費手續番到表中去。這樣，一方面可以使讀音不同的，借此檢查及參攷；他方面可使沒有學習國語和英文的人，也能使用這個拼音著者號碼表。

這裡我要附帶說兩件於檢查上有關係的事情：

1.有兩種以上讀音的字，取捨的規則有二：(a) 取姓氏的讀法。例如‘万俟’的‘万’，不讀 Wan (ㄨㄢˋ)，而讀 Mè (ㄇㄟˋ)；‘單’不讀 Tan (ㄊㄢˋ)，而讀 Shan (ㄕㄢˋ)。 (b) 取名詞的讀法。例如‘背’不讀‘違背’之‘背 P’ie (ㄅㄟˋ)’，而讀‘胸背’之‘背 Pei (ㄅㄟˋ)’。‘錯’不讀‘錯綜’之‘錯 Ts’u (ㄘㄨˋ)’，而讀‘錯誤’之‘錯 Ts’o (ㄘㄨㄛˋ)’。

2.有兩種以上寫法的字體，取捨規則有二：(a) 從正不從俗。例如‘曹’不作‘曹’；‘鄰’不作‘隣’。(b) 從今不從古。例如‘明’不作‘明’；‘一’不作‘弌’。

E. 關於標記 Notation 問題：

在上文 C 條內，不是有個國音羅馬字母拼音二十八類分類表嗎？在這表中，不是有一行稱為縮寫體例嗎？這些縮寫的羅馬字母，究有什麼意義呢？

在 Cutter 氏的著者號碼表中，著者姓氏是那個字母起始的，他的著者號碼，也用那個字母起始。例如 Bostwick 即是 B747，

Dewey 即是 D519。但在本拼音著者號碼表內是不能夠的，因為有幾個字母，同時可以代表幾個不同的聲音。例如 C 既可以作 Ch (ㄘ) 的 C，又可以作 Ch' (ㄘ') 的 C，還可以作 Ch' (ㄐ) 的 C，更可以作 Ch' (<) 的 C。若然 Ch (ㄘ)，Ch' (ㄘ')，Ch (ㄐ) Ch (<) 四個聲母拼成的字，它們的著者號碼，都以 C 字母為起始，豈不是沒有分別了嗎？這不特它們自己要互相混淆，並且這些號碼，失去了代表著者姓名符號的意義了。如果不設法將這種困難解決，雖有二十八類相異的形式，而從號碼上看來，只剩十餘種的不同了。

單獨國音羅馬韻母拼成的字，在這裡不成問題的，聲母中第一字不代表兩個以上國音的，在這裡也不成問題的。例如 A (呵) Ai (愛)，An (安) 等均可歸入 A 類；Fa (法)，Fan (范)，Fong (馮) 等均可歸入 F 類，其中決無什麼混亂不清的地方。至於發生問題的，就是以下的幾組聲母。

Ch (ㄘ)， H (ㄏ)，K (ㄍ)，N (ㄋ)，P (ㄆ)，S (ㄙ)，T (ㄊ)，
 Ch' (ㄘ')， Hs (ㄏ')；K' (ㄍ')；Ng (ㄋ)，P' (ㄆ')；Sh (ㄕ)；T' (ㄊ')，
 Ch (ㄐ)， N (ㄎ)； Ts (ㄊ)，
 Ch' (<)； Ts' (ㄐ')。

本來國音字母中的ㄍ與ㄎ，ㄆ與ㄆ'等，雖用同一的羅馬字母 K 與 P 去代表它們各組，其實它們自身，已有分別了。它們的不同，是用一個 Apostrophe，就是以 K 代ㄍ而 K' 代ㄍ'，P 代ㄆ而 P' 代ㄆ'。既然如此，那末編製著者號碼時，未嘗不可也用一個 Apostrophe 去表示它們在記法上的分別。這確是個解決的方法，並且可以省略 Hs (ㄏ') 為 H' 以別於 H (ㄏ)，Sh (ㄕ) 為 S' 而別於 S (ㄙ)；不過這裡引用的手續，稍有些更改。更改的地方，是將右上角的 Apostrophe 變為一點，點在字母右下角彷彿小數點一般。

這是爲什麼緣故呢？因爲羅馬字母的上部，常大於下部成爲丁字形，尤其是寫傾斜體的時候，右上角比右下角凸出，更爲顯著。所以改爲一點而點在右下角，於實地寫書碼時不要像在右上角加個Apostrophe 的占地位，並且書寫也要便當一些，形式也易整齊一些。

兩個形式相同的國音羅馬字母如 K 與 K.，P 與 P. 等，固然在一個的右下角加以一點，即容易同那個有區別，但是如 C, N, 和 T 三個字母起始的聲母，要有三種以上不同的形式去分別它們自己，那末怎樣辦呢？國音字母 ㄐ 與 ㄑ 拼成的字，用國音羅馬字母 Ch 與 Ch' 代替時，大概後面都有 i 這個聲音。因此之故，就用 © 去代表 Ch (ㄐ) 而 ©. 去代表 Ch' (ㄑ)。© 字中的一豎，一方面即作爲 i 聲音的表示，他方面也可和代表 Ch (ㄐ) 的 C 與 Ch' (ㄑ) 的 C. 不混亂了。

T (ㄊ) 與 T' (ㄊ') 的一組和 Ts (ㄊ) 與 Ts' 的一組，雖然各字的起始都以羅馬字母 T，不過正可以利用後兩個與前兩個有些不同的地方，去解決我們的困難。現在將 Ts (ㄊ) 併成 §，Ts' (ㄊ') 併成 §.。這樣既可與代表 T (ㄊ) 的 T 和代表 T' (ㄊ') 的 T. 有判然的不同，而且於讀音上亦能完全表現了。

現在還要設法的，祇有以 N 起始的三個聲母。N (ㄋ) 與 N (ㄋ) 兩個聲母讀音的不同，頗似 K (ㄎ) 之於 K' (ㄎ')，P (ㄆ) 之於 P' (ㄆ') 等。因此這裡就用解決 K (ㄎ) 與 K' (ㄎ')，P (ㄆ) 與 P' (ㄆ') 的方法，去解決 N (ㄋ) 與 N (ㄋ)。換言之，就是將 N 去代表 N (ㄋ) 而 N. 去代表 N (ㄋ)。國音字母 ㄋ 的國音羅馬字母是 Ng。Ng 前面的 N，不特與 N (ㄋ) 的讀音不同，而且與 N (ㄋ) 的讀音也是差異的。解決的方法，是另將這個形式的 N 去代表 Ng (ㄋ)。這樣與代表 N (ㄋ) 的 N 固然兩樣，

就是與代表 N (ㄨ) 的 N. 也不一致了。

以上所有的問題，現在都有相當的辦法了。所以編製無論屬於國音羅馬二十八類中那類的著者姓名，他的著者號碼，也就用那類國音羅馬字母的首字母或首二字母以上的縮寫字母，再加上表中相當的亞拉伯號碼即得。例如万 = M276, 單 = S.268。

在上文 C 條內所列這個表中的國音羅馬字母縮寫體例的意義，就在乎此呵！爲便利起見，這種羅馬字母的縮寫字，在本拼音著者號碼表中的天部，特別加印，以供參攷之用。

這裡一件事情，我們要注意的。就是在國音羅馬字母拼音二十八類分類表內和本表天部縮寫字母中，‘A’除代表 A (ㄚ) 的縮寫外，還可代表 Ai (ㄞ), An (ㄢ), Ang (ㄤ) 和 Ao (ㄠ) 的縮寫；E 除代表 ê (ㄝ) 的縮寫外，還可代表 Ei (ㄟ), En (ㄢ), Eng (ㄥ) 和 Er (ㄝ) 的縮寫；O 可代表 O (ㄛ) 和 Ou (ㄨ) 二字母的縮寫；而 Y 可代表 I (ㄩ) 和 U (ㄨ) 二字母起始拼音的縮寫。其餘二十四個縮寫羅馬字母，各自代表一種同類聲音而不兼用。如不用羅馬字母的縮寫字母而欲以國音字母標記時，那末都可以用國音字母拼音的首字母去代替羅馬字母的縮寫字母，至於號碼，則仍舊不變。例如 万 = ㄨ276, 單 = ㄨ268。

F. 關於號碼處置問題：

說到這裡，我想編製拼音著者號碼的種種原理和方法，大部解釋明白，閱者諸君，也許要將若干姓氏，嘗試一下。可是一番本表，第一樁東西遇到我們眼廉的，就是有許多字祇有一個號碼，有許多字有兩個三個或多至二十餘個號碼，僅有國音羅馬字母拼音的地方也有號碼，而號碼與號碼間，彷彿若接若離，沒有顯然的規則一般。這許多事情，一定要引起閱者諸君的好奇心，

要想求個明白的答覆，以究其底蘊。因此在下文即討論號碼處置的問題。

號碼的普遍性，現在先應該說一下。第一，號碼的數字，不可過多，同時，也不可過少。過多，則排列時容易發生次第上的錯誤；過少，則組合時所得形式上的變化不夠。便利應用和適合目力，以三位數字或四位數字為最好。這種經驗，從事圖書館事業的同志，莫不承認的。因此本拼音著者號碼表內所用的號碼，一律以三位數字。

第二，依國音羅馬字母二十大類的拼音，號碼亦分成二十八組。各組中的號碼，是自成系統的，而於旁的各組，完全沒有關係。各組的號碼，都是從111這個號碼起始，至多到999這個號碼為止。凡含有0的號碼如120, 201, 300等也照Cutter氏的著者號碼的辦法，一概不用。

至於其他關於號碼各問題，在下面的討論中。

G. 關於異字不應同碼的問題：

在前文討論編製中國著者號碼四大原則時，於第三個異字的著者號碼，應有差別內，我曾說：“……假使現在有兩本同類的書籍，著者姓氏本來差異的，而所代表著者的號碼，倒一般無二，這不是李戴張冠，黑白混淆嗎？……”這個毛病，本文所論及一切的著者號碼編製法，除掉杜定友先生的筆畫筆法外，沒有一個不犯的。但是本拼音著者號碼表中的各字，因排列上嚴密的關係，受了三層的束縛，在表中都有一定不移的位置。同時又因號碼的順次給與，各字都有一個而於他字不同的號碼。所以本表中二千四百餘個號碼，沒有一個不具個性而祇代表一個著者的字。換句話說，凡相異的字，那末它的號碼，絕對沒有同別的字公共

的事實。這樣，同類的書籍，著者姓氏差異時，代表他們著者號碼，那裡再會一無分別呢？

H. 關於同字可以異碼的問題：

爲什麼一個著者的字可有兩個以上的號碼呢？這層理由，曾經在編製著者號碼第四個原則內，說明過了。現在所要講的，不是重行申明緣故，是呈述怎樣達到目的的方法。考同首字的著者，未必他們第二個字，也是相同的。例如姓章的人，可有章九齡，章良明，章太炎等等。因爲他們第二個字有差異的關係，我們正可以利用這點去使同姓而異名或同首字而異其他各字的著者，有兩樣的著者號碼。可是各著者的第二字，是沒有一定的規律的，他們的數量，比到姓氏及其他可作爲著者的字，我們可以肯定說，一定要多上不少。如果要收集這許多可作爲著者第二字的字，設法完全表示出來，非特勢有不能，而且太愚笨了。就是將四百餘種的拼音來分別它們，還覺得過煩而虛張。處置它們的方法，我想要合乎實用，同時又要簡單醒目。所以祇採取國音羅馬字母拼音的二十八類，去歸納著者第二字的異同，已經十二分的夠用了。

但是這裏決不能給本表中的各字均以二十八個不同的號碼。因爲如此做去，同字異碼的機會，固然加增不少，無奈於檢查的手續上，每次非顧慮著者第二字的拼音不可。這樣反而要感到許多煩麻，許多不便。然而又不能隨心所欲，照主觀的眼光去分配表中各字號碼的數量，以致遺人口實，目爲毫無科學的精神。

我不是曾經說過嗎？人名多的姓氏，多占幾個號碼；人名少的姓氏，少占幾個號碼，實是自然的趨勢，應當的辦法。最好其他可以作爲著者的公團，會社，書報，定期刊物等名稱，也

要精密的統計它們首字異同的數量，照此而支配號碼的多少。可惜現在沒有這種參攷的材料和多餘的時間去從事於此，所以不得不暫且割愛。因此本表內有兩個號碼以上的字，大概根據中國人名大辭典各姓氏下人名的多少為權衡。現在先將統計的結果，寫在下面：

| 人 數 | 姓 數 | 人 數 | 姓 數 |
|---------|-----|----------|-----|
| 11-50 | 217 | 301-350 | 2 |
| 51-100 | 51 | 351-400 | 2 |
| 101-150 | 20 | 401-450 | 1 |
| 151-200 | 15 | 451-500 | 3 |
| 201-250 | 12 | 501-750 | 3 |
| 251-300 | 5 | 751-1500 | 6 |

除在十人以下的姓沒有統計外，上面這個表裡的人數一行，是告訴我們每姓氏容納的人數；姓數一行，是告訴我們容納這許多人數的姓氏共有多少個。譬如第一個就是說在十人以上五十人以下的姓氏，中國人名大辭典內共有二百十七個，第二個就是說五十一人以上一百人以下的姓氏，共有五十一個。其餘類推，無容贅述。

我們有了這個統計，就可分配一字異碼的數量，不至於毫無規律，多少不均。但是又不能正正確確的用等比級數去歸定它們的號碼；因為這樣做去，未免要將二十八大的拼音，割成十餘種段落，去填入表中應有兩個號碼以上的字。外表上固然太不整齊，實用上也無多大的裨益。所以我們不得不權宜一下，分為以下的七種形式：

| 人 數 | 號 碼 數 量 |
|----------|---------|
| 1—50 | 1 |
| 51—100 | 2 |
| 101—150 | 3 |
| 151—250 | 4 |
| 251—350 | 7 |
| 351—500 | 14 |
| 500—1500 | 28 |

號碼數量依人數的多少分別出來後，即可由此歸定國音羅馬字母拼音二十八類的大類段落。這種段落很容易求得的，祇要除掉一字僅有一個號碼和一字有二十八個號碼不計外，依照號碼數量的多少去分拼音二十八類段落的多少就是了。所以

| 號 碼 數 量 | 2 | 3 | 4 | 7 | 14 |
|------------------|---|---|----|----|----|
| 拼 | A | A | A | A | A |
| | N | J | H | C. | C. |
| 音 | | P | N | H. | C. |
| | | | S. | L | F |
| | | | | N. | H. |
| | | | | S | K |
| 段 | | | | § | L |
| | | | | | N |
| | | | | | N. |
| | | | | | P |
| 落 | | | | | S |
| | | | | | T |
| | | | | | § |
| | | | | | W |

上表內這些羅馬字母，就是我們以前討論代表拼音各類的縮寫字母。凡在本拼音著者號碼表中有兩個號碼以上的著者字，

在這字第二個以下的旁邊，必附着這些縮寫羅馬字母，它們的功用，我們不妨再總結一句說，就是專為區別著者第二字拼音的不同及其分段的關係而使編製普通的姓氏如張，王，李，趙等可由此得着相異的號碼。譬如在本表第一面拼音 Chang (出尤) 的下面，可以尋着‘章’字。‘章’字有三個不同的形式和三個不同的號碼。第一個章 = 318；第二個章 J = 319；第三個章 P 321。它們不同的意義，就是告訴我們編製同姓章的著者時，可依著者第二字的拼音差異，去選擇不同的號碼。因此凡第二字拼音屬於 A 到 H 類姓章的著者，就應該用 318 這個號碼；屬於 J 到 O 類的，就應該用 319 這個號碼；屬於 P 到 Y 類的，就應該用 321 這個號碼。所以：

章九齡 = C318 (九 = Chiou)；

章良明 = C319 (良 = Liang)；

章太炎 = C321 (太 = Tai)。

其餘有兩個號碼，四個號碼，七個號碼……這些著者字，它們第二字拼音的分段，都可照上面所舉的列去類推。

I. 關於號碼伸縮性的問題：

關於這個問題，其中又包括幾個小問題。

1. 為什麼表中僅有國音羅馬字母的拼音，也要給以一個號碼？本拼音著者號碼表中所收集的姓氏及其他可作為著者的字，雖可稱為大觀，但我國的字未得一席地的，尚不啻十倍如此呢！不要顧到最近的將來，就是目下，也許要有許多著者的字，未曾列入表中。因此將所有的拼音，也給以一個號碼，作為拼音相同而未採入本表諸字的公用號碼。換句話說，就是編製未曾列入本拼音著者號碼的字，可用與這字拼音相同的共用號碼，作為這字的著

者號碼。這種辦法，彷彿圖書分類法中各類的普通類能包括它們子目裡不能列入的一切著作一般。著者號碼要能包括無論那種姓氏及其他可作為著者的字，非有這種彈性不可。

2. 爲什麼表中各類裡的號碼，不是連續無間的，於每個拼音裏，空留若干號碼？著者號碼能代表著者的全體，就達到目的了，無須它的本身，要和它的前後左右，有若何意義存在，所以號碼的繼續與否，於施用時絲毫沒有妨礙。至於每個拼音下，空去若干號碼，一來可以便利遇到沒有收入的著者字，得隨時隨地增加下去，二來爲本拼音著者號碼將來發展計，留着餘地，實爲必要。

3. 表中有的字竟有二十八個不同的號碼，編製著者號碼時，規模大的圖書館藏書幾千萬冊，固不嫌其詳，但規模小的圖書館，豈不過於煩瑣嗎？這層意見，我非常贊成的。在日下的中國，圖書館事業尙未發達時，尤其應該注意於此。我未尙沒有想到這一點，並且我還想到一個方法可依圖書館大小的不同和需要的差別，去斟酌採用本拼音著者號碼表內同字異碼的數量。例如‘趙 Chao’字，在本表中有二十八個不同的號碼。由施用者的眼光，若祇用趙字第一個號碼，覺得太少，用二十八個號碼，又覺得太多，那末可以分段的採用幾個，如果擬採趙字四個號碼，則除趙字第一個號碼在內外，在‘趙 H,’‘趙 N,’和‘趙 S.’三個字的左邊加上一個記號(✓)就夠了。這樣‘趙’字的異碼數量，就從二十八降爲四同‘程 Ch'eng’字等一般了。這個記號(✓)的意義，一方面可以表明館中採用‘趙’字那幾個號碼，而他方面可以資助將來不混亂自己所用著者號碼的系統。

若然還要簡單一些，祇採用同字異碼第一字的號碼，也未嘗不可。例如‘章 Chang’字不是有三個號碼嗎？三個之中後面

的兩個，都在‘章’字的旁邊附有縮寫的拼音類碼，但是第一個‘章’字，與本表中其他一字一碼的字一般的。從這個關鍵，凡無須用到同字的異碼時，就可拋棄了兩個以上號碼字的第二個以下的一切號碼，專用它們的第一個號碼就夠了。所以章九齡，章良明，章太炎三人的著者號碼都是 C318，可以不必分別了。

如果還要再簡單一些，竟可直截痛快用四百幾十個拼音的號碼，仍舊可能的。這樣，凡是 Chang 拼成的姓，不管是這個章，或是這個張，或是其他的，都用它們的公碼 C253。即可。

從上面這幾點看來，本拼音著者號碼的編製方法，可以自極大的範圍，縮到極小的地步，同時都能包括一切的姓氏及其他可作為著者的字。誰的中國著者號碼編製法，有這樣可大可小的伸縮性呢！

J. 總結：

從上文種種說來，顯而易見本拼音著者號碼表存以下八大優點：

1. 能包括一切姓氏及他可作為著者的字。
2. 排列有序，檢查便利。
3. 無異字同碼的弊病
4. 有一字數碼的長處。
5. 號碼有伸縮性。
6. 號碼標記簡易。
7. 無論何人，都能施用。
8. 各種圖書館，均可適應。

六. 拼音著者號碼編製規則

A. 編製表中含兩個號碼以上的著者字，須依著者姓名第二字拼

音的分段，編製號碼。 例如：

- (1) 周建人 = C669 (建 = Chien)
周樹人 = C679 (樹 = Shu)
周作人 = C682 (作 = Tso)
- (2) 胡剛復 = H496 (剛 = Kang)
胡明復 = H497 (明 = Ming)
胡敦復 = H499 (敦 = Tuen)

B. 遇上條規則編製同類各書的著者號碼，仍無分別時，則可用著者等第三字國音羅馬碼母拼音的首字母，附於各著者號碼後，以資區別。 例如：

- (1) 陳大齊 (心理學大綱) = C.392t (齊 = Ts)
陳大延 (心理學初步) = C.392y (延 = Yien)
- (2) 王素貞 (哲學論通) = W243c (貞 = Cheng)
王秀蘭 (哲學概要) = W243e (蘭 = Lan)

C. 編製表中一字一碼的著者號碼，如遇同類而著者首字亦同時，則可用著者姓名第二字拼音的首字母，附於各著者號碼後，以資區別；如遇第二字拼音的首字母，仍屬相同，則附以第三字拼音的首字母。 例如：

- (1) 甄士隱 (教育學原理) = C516s (士 = Sh)
甄偉人 (教育學) = C516w (偉 = Wei)
- (2) 巴枯寧 (名學綱要) = P123n (寧 = Ning)
巴枯丁 (新論理學) = P123t (丁 = Ting)

D. 編製同類同著者的著者號碼，可用書名中一字拼音不同的首字母，附於著者號碼後，以資區別。 例如：

范善祥 (實驗主義複式教授法) = F153s (實=Sh)

范善祥 (自習主義複式教授法) = F153t (自=Ts)

- E. 編製同類同著者版次不同的圖書，可加亞拉伯數字2, 3, 4...等小號字於著者號碼後，以資區別。 例如：

胡適 (中國哲學史大綱) = H499

胡適 (中國哲學史大綱，二版) = H4992

胡適 (中國哲學史大綱，三版) = H4993

- F. 兩人以上合著的圖書，以第一個著者的號碼，為這書的著者號碼。 但在必要時，可附以第二個著者首字拼音的首字母於著者號碼後。 例如：

易家鉞，羅敦偉 (中國家庭問題) = Y329

或

易家鉞，羅敦偉 (中國家庭問題) = Y329l (羅=Lu)

- G. 編輯的圖書，不論編輯者是個人，或是公團，或是會社，一概以編輯者的姓名或名稱編製著者號碼。 例如：

沈鎔 (國語文選) = S.433

中國—廣州市市政廳 (廣州市市政報告彙刊) = C631

清華政治學研究會 (政治書報指南) = \$.553

- H. 翻譯的圖書，均用原著者的 Cutter 著者號碼； 但號碼後須附譯者的首字拼音的首字母，以資區別原著或幾種譯本的著者號碼。 例如：

Russell, Bertrand A. W. (社會改造原理) = R961

Russell, Bertrand A. W. (社會改造原理，王岫廬譯) = R961w

Russell, Bertand A. W. (社會改造原理, 余家菊譯) = R961y

I. 未備 Cutter 著者號碼表時，翻譯的圖書，可用原著者中文譯名，編製著者號碼，再加以譯者首字拼音的首字母。 例如：

羅素 (Russell) (社會改造原理, 王岫廬譯) = L718w

羅素 (Russell) (社會改造原理, 余家菊譯) = L718y

J. 註釋的書，句讀的書，均以原著者的姓名，編製著者號碼。

例如：

郭慶藩 (莊子集釋) = C876

曹雪芹 (紅樓夢; 汪原放句讀) = \$275

K. 傳記以被傳者姓名編製著者號碼。 遇一人有數種傳記時，可附傳記者首字拼音的首字母。 例如：

狄子清 (孔子編年) = K.351t (狄=Ti)

謝無量 (孔子) = K.351s (謝=Sie)

L. 定期刊物，均以它們的名稱編製著者號碼。 例如：

貢獻 = K476

東方雜誌 = T576

圖書館學季刊 = T.611

M. 不知著者的圖書，均以書名編製著者號碼。 例如：

詩經 = S.164

靖康要錄 = \$598

N. 著者姓名僅以縮寫羅馬字母表出的圖書，如不能查出著者的真姓名時，則不論縮寫羅馬字母在本拼音著者號碼表中或有或無，

編製時均以第一個縮寫羅馬字母加以 111 這個號碼爲這書的著者號碼。 例如：

C.C.(愛底藝術)=C111

A=A(ア); **C**=Ch(カ); **C.**=Ch'(キ); **C**=Ch'(ク); **C.**=Ch'(ケ); **E**=Ê(エ); **F**=F(フ);
H=H(ハ); **H.**=Hs(ヘ); **J**=J(ガ); **K**=K(カ); **K.**=K'(キ); **L**=L(ラ); **M**=M(マ);

| A ヲ | A | | | | |
|-------------|----------|------------|-----|------|-----|
| A (ア) | 111 | 直 | 127 | 杖 | 276 |
| 呵 | 122 | 知 | 128 | 張 | 277 |
| 呵 N | 123 | 咫 | 129 | 張 C | 278 |
| 啊 | 124 | 指 | 131 | 張 C. | 279 |
| Ai (アイ) | 135 | 郵 | 132 | 張 C | 281 |
| 哀 | 146 | 紙 | 133 | 張 C. | 282 |
| 埃 | 147 | 脂 | 134 | 張 E | 283 |
| 挨 | 148 | 執 | 135 | 張 F | 284 |
| 愛 | 149 | 智 | 136 | 張 H | 285 |
| 靄 | 151 | 植 | 137 | 張 H. | 286 |
| An (ア) | 162 | 殖 | 138 | 張 J | 287 |
| 安 | 173 | 蛭 | 139 | 張 K | 288 |
| 安 N | 174 | 摯 | 141 | 張 K, | 289 |
| 按 | 175 | 織 | 142 | 張 L | 291 |
| 俺 | 176 | 職 | 143 | 張 M | 292 |
| 案 | 177 | Cha (出ア) | 164 | 張 N | 293 |
| 唵 | 178 | 札 | 175 | 張 N | 294 |
| 庵 | 179 | 查 | 176 | 張 N. | 295 |
| 暗 | 181 | 柵 | 177 | 張 O | 296 |
| 諳 | 182 | Chai (出イ) | 188 | 張 P | 297 |
| Ang (ア) | 193 | 債 | 199 | 張 P. | 298 |
| 盎 | 214 | 齋 | 211 | 張 S | 299 |
| Ao (オ) | 225 | Chan (出マ) | 222 | 張 S. | 311 |
| 奧 | 236 | 占 | 233 | 張 T | 312 |
| 澳 | 237 | 展 | 234 | 張 T. | 313 |
| Ch 出 | C | 站 | 235 | 張 ㄩ | 314 |
| Ch (出) | 111 | 斬 | 236 | 張 ㄩ. | 315 |
| 支 | 122 | 棧 | 237 | 張 W | 316 |
| 至 | 123 | 湛 | 238 | 張 Y | 317 |
| 志 | 124 | 詹 | 239 | 章 | 318 |
| 制 | 125 | 戰 | 241 | 章 J | 319 |
| 枝 | 126 | 瞻 | 242 | 章 P | 321 |
| | | Chang (出カ) | 253 | 掌 | 322 |
| | | 丈 | 274 | 彰 | 323 |
| | | 仇 | 275 | 障 | 324 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄨㄥ); **N.**=N(ㄣ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P**=P'(ㄆ'); **S**=S(ㄙ);
S.=Sh(ㄆ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄊ'); **ㄆ**=Ts(ㄆ); **ㄆ.**=Ts'(ㄆ'); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ) 6

| | | | | | |
|-----------|-----|-----------|-----|------------|-----|
| Chac (ㄔㄞ) | 345 | 趙 W | 414 | 鄭 W | 533 |
| 爪 | 366 | 趙 Y | 415 | 鍼 | 534 |
| 召 | 367 | Che (ㄔㄞ) | 436 | 鎮 | 535 |
| 兆 | 368 | 折 | 447 | Cheng (ㄔㄥ) | 556 |
| 招 | 369 | 柘 | 448 | 正 | 567 |
| 沼 | 371 | 者 | 449 | 征 | 568 |
| 昭 | 372 | 哲 | 451 | 政 | 569 |
| 朝 | 373 | 浙 | 452 | 爭 | 571 |
| 詔 | 374 | 堵 | 453 | 貞 | 572 |
| 趙 | 375 | Chê (ㄔㄞ) | 464 | 診 | 573 |
| 趙 C | 376 | 宅 | 475 | 徵 | 574 |
| 趙 C. | 377 | 擇 | 476 | 整 | 575 |
| 趙 C | 378 | 澤 | 477 | 證 | 576 |
| 趙 C. | 379 | Chen (ㄔㄣ) | 488 | Cho (ㄔㄞ) | 587 |
| 趙 E | 381 | 珍 | 499 | 勺 | 598 |
| 趙 F | 382 | 振 | 511 | Chong(ㄔㄨㄥ) | 619 |
| 趙 H | 383 | 針 | 512 | 中 | 631 |
| 趙 H. | 384 | 陣 | 513 | 中 N | 632 |
| 趙 J | 385 | 甄 | 514 | 仲 | 633 |
| 趙 K | 386 | 榛 | 515 | 忠 | 634 |
| 趙 K. | 387 | 檣 | 516 | 重 | 635 |
| 趙 L | 388 | 賑 | 517 | 衷 | 636 |
| 趙 M | 389 | 鄭 | 518 | 衆 | 637 |
| 趙 N | 391 | 鄭 C. | 519 | 終 | 638 |
| 趙 N | 392 | 鄭 C. | 521 | 塚 | 639 |
| 趙 N. | 393 | 鄭 F | 522 | 種 | 641 |
| 趙 O | 394 | 鄭 H. | 523 | 鍾 | 642 |
| 趙 P | 395 | 鄭 K | 524 | 鍾 N | 643 |
| 趙 P. | 396 | 鄭 L | 525 | 鐘 | 644 |
| 趙 S | 397 | 鄭 N | 526 | Chou (ㄔㄡ) | 655 |
| 趙 S. | 398 | 鄭 N. | 527 | 州 | 666 |
| 趙 T | 399 | 鄭 P | 528 | 舟 | 667 |
| 趙 T. | 411 | 鄭 S | 529 | 周 | 668 |
| 趙 ㄆ | 412 | 鄭 T | 531 | 周 C. | 669 |
| 趙 ㄆ. | 413 | 鄭 ㄆ | 532 | 周 C. | 671 |

A = A(ア); **C** = Ch(ㄔ); **C.** = Ch'(ㄔ'); **C̣** = Ch'(ㄔ); **C̣.** = Ch'(ㄔ); **E** = Ê(ヱ); **F** = F(フ);
H = H(フ); **H.** = Hs(フ); **J** = J(ㄐ); **K** = K(ㄎ); **K.** = K'(ㄎ); **L** = L(ㄌ); **M** = M(ㄇ);

| | | | | | |
|----------|-----|--------------|-----|--------------|-----------|
| 周 F | 672 | 朱 P | 761 | Chuei (ㄔㄨㄟ) | 889 |
| 周 H. | 673 | 朱 P. | 762 | 綴 | 911 |
| 周 K | 674 | 朱 S | 763 | 騷 | 912 |
| 周 L | 675 | 朱 S. | 764 | Chuen (ㄔㄨㄣ) | 923 |
| 周 N | 676 | 朱 T | 765 | 准 | 934 |
| 周 N. | 677 | 朱 T. | 766 | 準 | 935 |
| 周 P | 678 | 朱 ㄆ | 767 | Chuo (ㄔㄨㄛ) | 946 |
| 周 S | 679 | 朱 ㄆ. | 768 | 卓 | 957 |
| 周 T | 681 | 朱 W | 769 | 墮 | 958 |
| 周 ㄆ | 682 | 朱 Y | 771 | 琢 | 959 |
| 周 W | 683 | 竹 | 772 | | |
| 週 | 684 | 住 | 773 | Ch ㄔ | C. |
| 鄒 | 685 | 竺 | 774 | Ch' (ㄔ') | 111 |
| 鄒 N | 686 | 珠 | 775 | 叱 | 122 |
| 騶 | 687 | 祝 | 776 | 池 | 123 |
| Chu (ㄔㄨ) | 718 | 祝 N | 777 | 池 N | 124 |
| 尢 | 739 | 筑 | 778 | 赤 | 125 |
| 朱 | 741 | 株 | 779 | 治 | 126 |
| 朱 C | 742 | 駐 | 781 | 持 | 127 |
| 朱 C. | 743 | 諸 | 782 | 蚩 | 128 |
| 朱 C̣ | 744 | 諸 N | 783 | 郗 | 129 |
| 朱 C̣. | 745 | 豬 | 784 | 遲 | 131 |
| 朱 E | 746 | 燭 | 785 | Ch'a (ㄔ'ㄚ) | 142 |
| 朱 F | 747 | 鑄 | 786 | 义 | 153 |
| 朱 H | 748 | Chua (ㄔㄨㄚ) | 817 | 刹 | 154 |
| 朱 H. | 749 | 搨 | 828 | 茶 | 155 |
| 朱 J | 751 | Chuan (ㄔㄨㄢ) | 839 | 察 | 156 |
| 朱 K | 752 | 專 | 851 | Ch'ai (ㄔ'ㄞ) | 167 |
| 朱 K. | 753 | 顛 | 852 | 柴 | 178 |
| 朱 L | 754 | 轉 | 853 | Ch'an (ㄔ'ㄢ) | 189 |
| 朱 M | 755 | Chuang (ㄔㄨㄤ) | 864 | 產 | 211 |
| 朱 N | 756 | 庄 | 875 | 諂 | 212 |
| 朱 N | 757 | 莊 | 876 | 屬 | 213 |
| 朱 N. | 758 | 莊 N | 877 | 讒 | 214 |
| 朱 O | 759 | 裝 | 878 | Ch'ang (ㄔ'ㄤ) | 225 |

N=N(ㄋ); **Ń**=Ng(ㄋ); **N.**=N(ㄋ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P.**=P(ㄆ); **S**=S(ㄙ);
S.=Sh(ㄙ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T(ㄊ); **ʃ**=Ts(ㄊ); **ʃ.**=Ts'(ㄊ); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|------------|-----|-------------|-----|--------------|-----|
| 昌 | 236 | 陳 H | 375 | 激 | 454 |
| 長 | 237 | 陳 H. | 376 | 澄 | 455 |
| 常 | 238 | 陳 J | 377 | 懲 | 456 |
| 娼 | 239 | 陳 K | 378 | Ch'o (ㄔㄛ) | 467 |
| 萁 | 241 | 陳 K, | 379 | 綽 | 478 |
| 嘗 | 242 | 陳 L | 381 | Ch'ong(ㄔㄨㄥ) | 489 |
| 嫦 | 243 | 陳 M | 382 | 充 | 511 |
| 暢 | 244 | 陳 N | 383 | 沖 | 512 |
| 廠 | 245 | 陳 N | 384 | 种 | 513 |
| Ch'ao (ㄔㄠ) | 256 | 陳 N. | 385 | 崇 | 514 |
| 抄 | 267 | 陳 O | 386 | 蟲 | 515 |
| 晁 | 268 | 陳 P | 387 | 寵 | 516 |
| 巢 | 269 | 陳 P. | 388 | Ch'ou (ㄔㄡ) | 527 |
| 超 | 271 | 陳 S | 389 | 丑 | 538 |
| 鈔 | 272 | 陳 S. | 391 | 抽 | 539 |
| 嘲 | 273 | 陳 T | 392 | 畜 | 541 |
| 潮 | 274 | 陳 T. | 393 | 稠 | 542 |
| 鼈 | 275 | 陳 ʃ | 394 | 酬 | 543 |
| Ch'e (ㄔㄟ) | 286 | 陳 ʃ | 395 | Ch'u (ㄔㄨ) | 554 |
| 徹 | 297 | 陳 W | 396 | 出 | 565 |
| 撤 | 298 | 陳 Y | 397 | 初 | 566 |
| Ch'è (ㄔㄟ) | 319 | 陳 諶 | 398 | 除 | 567 |
| 拆 | 331 | Ch'eng (ㄔㄥ) | 429 | 處 | 568 |
| Ch'en (ㄔㄣ) | 342 | 呈 | 441 | 楚 | 569 |
| 岑 | 363 | 成 | 442 | 楮 | 571 |
| 辰 | 364 | 成 N | 443 | 儲 | 572 |
| 晨 | 365 | 承 | 444 | 雛 | 573 |
| 彬 | 366 | 乘 | 445 | 觸 | 574 |
| 陳 | 367 | 城 | 446 | Ch'uai (ㄔㄨㄞ) | 585 |
| 陳 C | 368 | 程 | 447 | 噉 | 596 |
| 陳 C. | 369 | 程 H | 448 | Ch'uan(ㄔㄨㄢ) | 617 |
| 陳 C | 371 | 程 N | 449 | 川 | 628 |
| 陳 C. | 372 | 程 S. | 451 | 穿 | 629 |
| 陳 E | 373 | 稱 | 452 | 傳 | 631 |
| 陳 F | 374 | 誠 | 453 | 篡 | 632 |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ'); **C**=Ch'(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F(ㄝ);
H=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄎ); **K.**=K'(ㄎ); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄌ);

| | | | | | |
|-------------|----------|-------------|-----|------------|-----|
| Ch'ang(ㄉㄨㄤ) | 643 | 冀 | 142 | 絳 | 271 |
| 牀 | 654 | 暨 | 143 | 疊 | 272 |
| 創 | 655 | 磯 | 144 | 講 | 273 |
| 窗 | 656 | 薊 | 145 | 疆 | 274 |
| Ch'uei(ㄉㄨㄟ) | 667 | 雞 | 146 | Chiao(ㄉㄧㄠ) | 285 |
| 吹 | 678 | 譏 | 147 | 交 | 296 |
| 垂 | 679 | 繼 | 148 | 佼 | 297 |
| Ch'uen(ㄉㄨㄢ) | 691 | 饑 | 149 | 教 | 298 |
| 春 | 712 | Chia(ㄉㄧㄚ) | 171 | 皎 | 299 |
| 純 | 713 | 加 | 182 | 澆 | 311 |
| 淳 | 714 | 加 N | 183 | 膠 | 312 |
| 椿 | 715 | 甲 | 184 | 矯 | 313 |
| Ch'uo(ㄉㄨㄛ) | 726 | 伽 | 185 | Chie(ㄉㄧㄝ) | 324 |
| 泥 | 737 | 夾 | 186 | 桀 | 335 |
| Ch ㄉ | C | 佳 | 187 | 傑 | 336 |
| Chi(ㄉㄧ) | 111 | 家 | 188 | 揭 | 337 |
| 丌 | 122 | 郊 | 189 | 結 | 338 |
| 吉 | 123 | 假 | 191 | Chien(ㄉㄧㄢ) | 349 |
| 吉 N | 124 | 賈 | 192 | 件 | 361 |
| 技 | 125 | 賈 J | 193 | 肩 | 362 |
| 汲 | 126 | 賈 P | 194 | 建 | 363 |
| 奇 | 127 | 嘉 | 195 | 堅 | 364 |
| 季 | 128 | Chiai(ㄉㄧㄞ) | 226 | 蹇 | 365 |
| 紀 | 129 | 介 | 237 | 減 | 366 |
| 計 | 131 | 戒 | 233 | 菅 | 367 |
| 級 | 132 | 界 | 239 | 間 | 368 |
| 基 | 133 | 皆 | 241 | 筧 | 369 |
| 姬 | 134 | 解 | 242 | 監 | 371 |
| 飢 | 135 | Chiang(ㄉㄧㄤ) | 253 | 儉 | 372 |
| 嵇 | 136 | 江 | 264 | 劍 | 373 |
| 幾 | 137 | 江 H | 265 | 藺 | 374 |
| 棘 | 138 | 江 N | 266 | 蹇 | 375 |
| 箕 | 139 | 江 S. | 267 | 簡 | 376 |
| 箕 | 141 | 姜 | 268 | 鑑 | 377 |
| | | 降 | 269 | Chin(ㄉㄧㄣ) | 398 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄨㄥ); **N.**=N(ㄨ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄅ); **P**=P'(ㄆ); **S**=S(ㄗ);
S.=Sh(ㄗ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄋ); **ㄗ**=Ts(ㄗ); **ㄗ.**=Ts'(ㄋ); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|--------------|-----|--------------------|-----|---------------|-----|
| 今 | 419 | 局 | 548 | 祁 | 128 |
| 斤 | 421 | 車 | 549 | 契 | 129 |
| 近 | 422 | 具 | 551 | 祁 | 131 |
| 近 N | 423 | 居 | 552 | 氣 | 132 |
| 金 | 424 | 拘 | 553 | 耆 | 133 |
| 金 H | 425 | 拒 | 554 | 起 | 134 |
| 金 N | 426 | 俱 | 555 | 卻 | 135 |
| 金 S. | 427 | 菊 | 556 | 啓 | 136 |
| 禁 | 428 | 劇 | 557 | 期 | 137 |
| 斬 | 429 | 駒 | 558 | 棄 | 138 |
| 謹 | 431 | 橋 | 559 | 琦 | 139 |
| Ching(ㄍ ㄨ) | 442 | 鞠 | 561 | 旗 | 141 |
| 京 | 453 | 懼 | 562 | 綺 | 142 |
| 荆 | 454 | Chüe(ㄍ ㄨ) | 573 | 綦 | 143 |
| 景 | 455 | 決 | 584 | 器 | 144 |
| 徑 | 456 | 掘 | 585 | 機 | 145 |
| 涇 | 457 | Chüen(ㄍ ㄨ) | 596 | 騎 | 146 |
| 敬 | 458 | 涓 | 617 | 騏 | 147 |
| 經 | 459 | 絹 | 618 | Ch'ia (< ㄩ) | 168 |
| 競 | 461 | 娟 | 619 | 卡 | 179 |
| 警 | 462 | Chün(ㄍ ㄨ) | 631 | Chiang(< ㄨ) | 191 |
| 驚 | 463 | 軍 | 642 | 羌 | 212 |
| Chio(ㄍ ㄨ) | 474 | Chüng(ㄍ ㄨ) | 653 | 强 | 213 |
| 角 | 485 | 君 | 664 | 腔 | 214 |
| 覺 | 486 | Chüo(ㄍ ㄨ) | 675 | 彊 | 215 |
| Chiou(ㄍ ㄨ) | 497 | 攫 | 686 | Ch'iao(< ㄨ) | 226 |
| 九 | 518 | | | 巧 | 237 |
| 久 | 519 | | | 喬 | 238 |
| 臼 | 521 | | | 僑 | 239 |
| 咎 | 522 | | | 鄣 | 241 |
| 救 | 523 | | | 橋 | 242 |
| 鳩 | 524 | | | Ch'ie (< ㄨ) | 253 |
| Chü(ㄍ ㄨ) | 535 | | | 佞 | 264 |
| 句 | 546 | | | Ch'ien(< ㄨ) | 275 |
| 巨 | 547 | | | 欠 | 286 |
| | | Ch' < C. | | | |
| | | Ch'i (<) | 111 | | |
| | | 乞 | 122 | | |
| | | 企 | 123 | | |
| | | 岐 | 124 | | |
| | | 杞 | 125 | | |
| | | 汽 | 126 | | |
| | | 其 | 127 | | |

A = A(ㄚ); **C** = Ch(ㄘ); **C.** = Ch'(ㄘ'); **C** = Ch'(ㄘ); **C.** = Ch'(ㄘ'); **E** = Ê(ㄝ); **F** = F(ㄝ);
H = H(ㄏ); **H.** = Hs(ㄏ'); **J** = J(ㄐ); **K** = K(ㄎ); **K.** = K'(ㄎ'); **L** = L(ㄌ); **M** = M(ㄇ);

| | | | | | |
|-------------|-----|--------------|-----|-----------|-----|
| 虔 | 287 | 缺 | 466 | 法 | 122 |
| 乾 | 288 | 闕 | 467 | 發 | 123 |
| 鉗 | 289 | Ch'üen(ㄍㄩㄢ) | 478 | 髮 | 124 |
| Ch'in(ㄍㄩㄢ) | 311 | 犬 | 489 | Fan(ㄍㄩㄢ) | 135 |
| 欽 | 322 | 卷 | 491 | 凡 | 146 |
| 琴 | 323 | 拳 | 492 | 反 | 147 |
| 禽 | 324 | 圈 | 493 | 汜 | 148 |
| 黔 | 325 | 蜷 | 494 | 范 | 149 |
| Ch'ing(ㄍㄩㄢ) | 333 | 勸 | 495 | 范 H | 151 |
| 卿 | 347 | 權 | 496 | 范 N | 152 |
| 慶 | 348 | Ch'ün(ㄍㄩㄢ) | 517 | 范 S. | 153 |
| 鯨 | 349 | 羣 | 528 | 梵 | 154 |
| Ch'io(ㄍㄩㄝ) | 361 | Ch'üing(ㄍㄩㄢ) | 539 | 番 | 155 |
| 確 | 372 | 邛 | 551 | 飯 | 156 |
| Ch'iou(ㄍㄩㄝ) | 383 | 窮 | 552 | 樊 | 157 |
| 仇 | 394 | 瓊 | 553 | 樊 N | 158 |
| 丘 | 395 | Ch'üo(ㄍㄩㄝ) | 564 | 蕃 | 159 |
| 丘 N | 396 | 躩 | 575 | 繁 | 161 |
| 求 | 397 | | | Fang(ㄍㄩㄢ) | 172 |
| 邱 | 398 | | | 方 | 183 |
| 球 | 399 | | | 方 H | 184 |
| 裘 | 411 | | | 方 N | 185 |
| Ch'ü(ㄍㄩ) | 422 | | | 方 S. | 186 |
| 去 | 432 | | | 防 | 187 |
| 曲 | 434 | | | 房 | 188 |
| 屈 | 435 | | | 芳 | 189 |
| 區 | 436 | | | 紡 | 191 |
| 渠 | 437 | | | 訪 | 192 |
| 璩 | 438 | | | Fei(ㄍㄩㄝ) | 213 |
| 瞿 | 439 | | | 吠 | 224 |
| 麴 | 441 | | | 味 | 225 |
| 蕪 | 442 | | | 柿 | 226 |
| 驅 | 443 | | | 沸 | 227 |
| 衢 | 444 | | | 肥 | 228 |
| Ch'üe(ㄍㄩㄝ) | 455 | | | 肺 | 229 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄨ); **N.**=N(ㄨ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄗ); **P**=P'(ㄗ); **S**=S(ㄗ);
S.=Sh(ㄗ); **T**=T(ㄨ); **T.**=T'(ㄨ); **Ƨ**=Ts(ㄗ); **Ƨ.**=Ts'(ㄗ); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄨ)。

| | | | | | |
|------------|-----|----------|-----|------------|----------|
| 非 | 231 | 鄂 | 339 | 敷 | 548 |
| 飛 | 232 | Fou (ㄟ又) | 461 | 馥 | 549 |
| 匪 | 233 | 否 | 472 | 膚 | 551 |
| 斐 | 234 | 浮 | 473 | 賦 | 552 |
| 菲 | 235 | Fu (ㄟ又) | 484 | 鵬 | 553 |
| 費 | 236 | 夫 | 515 | | |
| 費 N | 237 | 父 | 516 | H ㄟ | H |
| 廢 | 238 | 付 | 517 | Ha (ㄟㄩ) | 111 |
| Fen (ㄟㄩ) | 249 | 伏 | 518 | 哈 | 122 |
| 分 | 261 | 佛 | 519 | 哈 N | 123 |
| 份 | 262 | 扶 | 521 | Hai (ㄟㄩ) | 134 |
| 粉 | 263 | 府 | 522 | 亥 | 145 |
| 紛 | 264 | 服 | 523 | 孩 | 146 |
| 紛 | 265 | 附 | 524 | 海 | 147 |
| 焚 | 266 | 苻 | 525 | 醞 | 148 |
| 賁 | 267 | 訃 | 526 | Han (ㄟㄩ) | 159 |
| Fo (ㄟㄩ) | 278 | 負 | 527 | 舍 | 171 |
| 縛 | 289 | 釜 | 528 | 罕 | 172 |
| Fong (ㄟㄩㄥ) | 311 | 副 | 529 | 邯 | 173 |
| 奉 | 322 | 婦 | 531 | 寒 | 174 |
| 封 | 323 | 拊 | 532 | 駢 | 175 |
| 風 | 324 | 涪 | 533 | 漢 | 176 |
| 峰 | 325 | 符 | 534 | 憨 | 177 |
| 烽 | 326 | 符 N | 535 | 韓 | 178 |
| 逢 | 327 | 莆 | 536 | 韓 C. | 179 |
| 馮 | 328 | 傅 | 537 | 韓 H. | 181 |
| 馮 H | 329 | 傅 J | 538 | 韓 L | 182 |
| 馮 N | 331 | 傅 P | 539 | 韓 N. | 183 |
| 馮 S. | 332 | 富 | 541 | 韓 S | 184 |
| 楓 | 333 | 富 N | 542 | 韓 Ƨ | 185 |
| 蜂 | 334 | 復 | 543 | Hang (ㄟㄩ) | 196 |
| 瘋 | 335 | 腹 | 544 | 杭 | 217 |
| 鳳 | 336 | 福 | 545 | 航 | 218 |
| 縫 | 337 | 腐 | 546 | Hao (ㄟㄩ) | 229 |
| 豐 | 338 | 輔 | 547 | 好 | 241 |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄔ); **C.**=Ch'(ㄔ'); **C**=Ch'(ㄐ); **C.**=Ch'(ㄑ); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F(ㄈ);
H=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ'); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄎ); **K.**=K'(ㄎ'); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄇ);

| | | | | | |
|-----------|-----|------------|-----|------------|-----|
| 浩 | 242 | 何 P | 371 | 弧 | 489 |
| 毫 | 243 | 何 S | 372 | 忽 | 491 |
| 皓 | 244 | 何 T | 373 | 狐 | 462 |
| 號 | 245 | 何 ㄕ | 374 | 虎 | 493 |
| 豪 | 246 | 何 Y | 375 | 胡 | 494 |
| Hê (ㄏㄞ) | 257 | 和 | 376 | 胡 C. | 495 |
| 効 | 268 | 河 | 377 | 胡 H. | 496 |
| 紇 | 269 | 曷 | 378 | 胡 L | 497 |
| 核 | 271 | 郝 | 379 | 胡 N. | 498 |
| 黑 | 272 | 荷 | 381 | 胡 S | 499 |
| 赫 | 273 | 賀 | 382 | 胡 ㄕ | 511 |
| 赫 N | 274 | 賀 N | 383 | 壺 | 512 |
| 嚇 | 275 | 闔 | 384 | 扈 | 513 |
| Hen (ㄏㄢ) | 286 | 鶻 | 385 | 斛 | 514 |
| 很 | 297 | 鶴 | 386 | 湖 | 515 |
| 恨 | 298 | Hong (ㄏㄨㄥ) | 417 | 瑚 | 516 |
| 狠 | 299 | 弘 | 428 | 滬 | 517 |
| 痕 | 311 | 宏 | 429 | 蝴 | 518 |
| Heng (ㄏㄥ) | 322 | 泓 | 431 | Hua (ㄏㄨㄚ) | 539 |
| 亨 | 333 | 洪 | 432 | 化 | 551 |
| 恆 | 334 | 洪 N | 433 | 花 | 552 |
| 橫 | 335 | 紅 | 434 | 華 | 553 |
| 衡 | 336 | 虹 | 435 | 華 N | 554 |
| Ho (ㄏㄛ) | 347 | 閎 | 436 | 畫 | 555 |
| 禾 | 358 | 鴻 | 437 | 滑 | 556 |
| 合 | 359 | Hcu (ㄏㄨ) | 448 | 滑 | 557 |
| 何 | 361 | 后 | 459 | 鮭 | 558 |
| 何 C | 362 | 侯 | 461 | 話 | 559 |
| 何 C. | 363 | 後 | 462 | 劃 | 561 |
| 何 F | 364 | 郈 | 463 | 樞 | 572 |
| 何 H. | 365 | 喉 | 464 | Huai (ㄏㄨㄞ) | 583 |
| 何 K | 366 | 猴 | 465 | 淮 | 584 |
| 何 L | 367 | Hu (ㄏㄨ) | 476 | 壞 | 585 |
| 何 N | 368 | 互 | 487 | 懷 | 596 |
| 何 N. | 369 | 呼 | 488 | Huan (ㄏㄨㄢ) | 617 |
| | | | | 幻 | |

N = N(ㄋ); **N̄** = Ng(π); **N.** = N(ㄋ'); **O** = O(ㄛ); **P** = P(ㄆ); **P̄** = P'(ㄆ'); **S** = S(ㄙ); **S.** = Sh(ㄙ'); **T** = T(ㄊ); **T.** = T'(ㄊ'); **Ƨ** = Ts(ㄊ); **Ƨ.** = Ts'(ㄊ'); **W** = W(ㄨ); **Y** = Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|-------------|-----|----------------|-----|--------------|-----|
| 宦 | 618 | 嘿 | 717 | 夏 N | 158 |
| 桓 | 619 | 慧 | 718 | 夏 S. | 159 |
| 浣 | 621 | Huen(ㄏㄨㄢˋ) | 729 | 厦 | 161 |
| 患 | 622 | 昏 | 741 | 暇 | 162 |
| 皖 | 623 | 婚 | 742 | 瑕 | 163 |
| 寰 | 624 | 混 | 743 | 霞 | 164 |
| 環 | 625 | 渾 | 744 | Hsiai(ㄏㄨㄞˊ) | 175 |
| 還 | 626 | 瑣 | 745 | 械 | 186 |
| 歡 | 627 | 葦 | 746 | 鞋 | 187 |
| Huang(ㄏㄨㄤˋ) | 638 | 魂 | 747 | 諧 | 188 |
| 皇 | 649 | Huo(ㄏㄨㄛˊ) | 758 | 蟹 | 189 |
| 荒 | 651 | 火 | 769 | Hsiang(ㄏㄨㄤˋ) | 211 |
| 黃 | 652 | 活 | 771 | 向 | 222 |
| 黃 C. | 653 | 貨 | 772 | 享 | 223 |
| 黃 C. | 654 | 禍 | 773 | 巷 | 224 |
| 黃 F | 655 | 霍 | 774 | 香 | 225 |
| 黃 H | 656 | 霍 N | 775 | 術 | 226 |
| 黃 K | 657 | | | 項 | 227 |
| 黃 L | 658 | Hs T H. | | 鄉 | 228 |
| 黃 N | 659 | Hsi(ㄏㄨㄞˊ) | 111 | 嚮 | 229 |
| 黃 N. | 661 | 希 | 122 | 饗 | 231 |
| 黃 P | 662 | 系 | 123 | Hsiao(ㄏㄨㄞˋ) | 242 |
| 黃 S | 663 | 奚 | 124 | 孝 | 253 |
| 黃 T | 664 | 晞 | 125 | 效 | 254 |
| 黃 Ƨ | 665 | 晷 | 126 | 曉 | 255 |
| 黃 W | 666 | 喜 | 127 | 囂 | 256 |
| 慌 | 667 | 熙 | 128 | Hsie(ㄏㄨㄞˋ) | 267 |
| Huei(ㄏㄨㄞˋ) | 688 | 僖 | 129 | 協 | 278 |
| 回 | 699 | 戲 | 131 | 俠 | 279 |
| 灰 | 711 | 羲 | 132 | 脇 | 281 |
| 恢 | 712 | 犧 | 133 | 頤 | 282 |
| 惠 | 713 | Hsia(ㄏㄨㄞˋ) | 144 | Hsien(ㄏㄨㄞˋ) | 293 |
| 會 | 714 | 下 | 155 | 弦 | 314 |
| 會 | 715 | 夏 | 156 | 咸 | 315 |
| 滙 | 716 | 夏 H | 157 | 限 | 316 |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄔ); **C.**=Ch'(ㄔ'); **C**=Ch'(ㄔ); **C.**=Ch'(ㄔ); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F(ㄝ);
H=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄐ); **K.**=K'(ㄐ); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄌ);

| | | | | | |
|-------------|-----|--------------|-----|------------|-----|
| 軒 | 317 | 許 S | 466 | 讓 | 171 |
| 現 | 318 | 許 § | 467 | Jao (ㄐㄠ) | 182 |
| 閑 | 319 | 虛 | 468 | 擾 | 193 |
| 嫌 | 321 | 蓄 | 469 | 繞 | 194 |
| 賢 | 322 | Hsüe (ㄒㄩㄝ) | 481 | 饒 | 195 |
| 憲 | 323 | 穴 | 492 | Je (ㄐㄝ) | 216 |
| 縣 | 324 | 血 | 493 | 熱 | 227 |
| 險 | 325 | Hsüen (ㄒㄩㄢ) | 514 | Jen (ㄐㄣ) | 238 |
| 鹹 | 326 | 玄 | 525 | 人 | 249 |
| 顯 | 327 | 喧 | 526 | 仁 | 251 |
| Hsin (ㄒㄩㄣ) | 338 | 絢 | 527 | 任 | 252 |
| 欣 | 349 | 黷 | 528 | 任 J | 253 |
| Hsing (ㄒㄩㄥ) | 361 | Hsün (ㄒㄩㄣ) | 539 | 任 P | 254 |
| 刑 | 372 | 訓 | 551 | 忍 | 255 |
| 行 | 373 | 勳 | 552 | 認 | 256 |
| 形 | 374 | Hsüng (ㄒㄩㄥ) | 563 | Jeng (ㄐㄥ) | 267 |
| 邢 | 375 | 凶 | 574 | 仍 | 278 |
| 幸 | 376 | 兄 | 575 | Jo (ㄐㄛ) | 289 |
| 莖 | 377 | 匈 | 576 | 若 | 311 |
| 興 | 378 | 胸 | 577 | 弱 | 312 |
| 疊 | 379 | 雄 | 578 | Jong (ㄐㄨㄥ) | 323 |
| Hsio (ㄒㄩㄛ) | 391 | 熊 | 579 | 戎 | 234 |
| 學 | 412 | 熊 N | 581 | 絨 | 235 |
| Hsiou (ㄒㄩㄠ) | 423 | J ㄐ J | | Jou (ㄐㄡ) | 246 |
| 休 | 434 | J (ㄐ) | 111 | 柔 | 257 |
| 臭 | 435 | 日 | 122 | Ju (ㄐㄨ) | 268 |
| Hsü (ㄒㄩ) | 446 | Jan (ㄐㄢ) | 133 | 入 | 279 |
| 旭 | 457 | 冉 | 144 | 如 | 281 |
| 盱 | 458 | 染 | 145 | 汝 | 282 |
| 勗 | 459 | 然 | 146 | 肉 | 283 |
| 許 | 461 | 燃 | 147 | 乳 | 284 |
| 許 C. | 462 | Jang (ㄐㄤ) | 158 | 乳 | 285 |
| 許 H. | 463 | 壤 | 169 | 挈 | 286 |
| 許 L | 464 | | | 茹 | 287 |
| 許 N. | 465 | | | 儒 | 288 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄨㄥ); **N.**=N(ㄣ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P**=P'(ㄆ'); **S**=S(ㄙ);
S.=Sh(ㄙ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄊ'); **Ɔ**=Ts(ㄆ); **Ɔ.**=Ts'(ㄆ'); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|----------------------|-----|----------|-----|------------|-----|
| Juan (ㄐㄨㄢ) | 299 | 鋼 | 215 | Kê (ㄍㄟ) | 314 |
| 輓 | 321 | Kao (ㄍㄠ) | 226 | 革 | 325 |
| Juei (ㄐㄨㄞ) | 332 | 告 | 247 | 格 | 326 |
| 芮 | 343 | 郜 | 248 | 絡 | 327 |
| 銳 | 344 | 高 | 249 | 隔 | 328 |
| 蕊 | 345 | 高 C | 251 | Kei (ㄍㄟ) | 339 |
| Juen (ㄐㄨㄢ) | 356 | 高 C. | 252 | 給 | 351 |
| 閏 | 367 | 高 ㄍ | 253 | Ken (ㄍㄢ) | 362 |
| 潤 | 368 | 高 ㄍ. | 254 | 良 | 373 |
| Juo (ㄐㄨㄛ) | 379 | 高 E | 255 | 根 | 374 |
| 郜 | 391 | 高 F | 256 | Keng (ㄍㄥ) | 385 |
| K << K | | 高 H | 257 | 更 | 396 |
| Ka (ㄍㄚ) | 111 | 高 H. | 258 | 庚 | 397 |
| 尬 | 122 | 高 J | 259 | 耕 | 398 |
| Kai (ㄍㄞ) | 133 | 高 K | 261 | 耿 | 399 |
| 改 | 144 | 高 K. | 262 | 耿 N | 411 |
| 該 | 145 | 高 L | 263 | Ko (ㄍㄛ) | 422 |
| 蓋 | 146 | 高 M | 264 | 戈 | 433 |
| 概 | 147 | 高 N | 265 | 各 | 434 |
| Kan (ㄍㄢ) | 158 | 高 N | 266 | 個 | 435 |
| 干 | 169 | 高 N. | 267 | 哥 | 436 |
| 甘 | 171 | 高 O | 268 | 割 | 437 |
| 肝 | 172 | 高 P | 269 | 葛 | 438 |
| 淦 | 173 | 高 P. | 271 | 葛 N | 439 |
| 乾 | 174 | 高 S | 272 | 閣 | 441 |
| 敢 | 175 | 高 S. | 273 | 噶 | 442 |
| 幹 | 176 | 高 T | 274 | Kong (ㄍㄨㄥ) | 453 |
| 感 | 177 | 高 T. | 275 | 工 | 464 |
| Kang (ㄍㄤ) | 188 | 高 Ɔ | 276 | 弓 | 465 |
| 岡 | 199 | 高 Ɔ. | 277 | 公 | 466 |
| 岡 N | 211 | 高 W | 278 | 公 N | 467 |
| 剛 | 212 | 高 Y | 279 | 功 | 468 |
| 剛 | 213 | 高 臯 | 281 | 共 | 469 |
| 港 | 213 | 高 膏 | 282 | 攻 | 471 |
| 綱 | 214 | 高 糕 | 283 | 供 | 472 |

A=A(ɿ); **C**=Ch(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄑ); **C**=Ch'(ㄒ); **C.**=Ch'(ㄓ); **E**=Ê(ɛ); **F**=F(ɸ);
H=H(ɸ); **H.**=Hs(ɸ); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄎ); **K.**=K'(ㄏ); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄇ);

| | | | | | |
|------------|-----|--------------|-----|-------------|-----------|
| 宮 | 473 | 括 | 592 | 絲 | 751 |
| 宮 N | 474 | 掛 | 593 | Kuo (ㄍㄨㄛˊ) | 762 |
| 恭 | 475 | Kuai (ㄍㄨㄞˋ) | 614 | 果 | 773 |
| 貢 | 476 | 乖 | 625 | 國 | 774 |
| 躬 | 477 | 怪 | 626 | 郭 | 775 |
| 鞏 | 478 | 拐 | 627 | 郭 C. | 776 |
| 龔 | 479 | Kuan (ㄍㄨㄢˋ) | 638 | 郭 C. | 777 |
| 龔 N | 481 | 母 | 649 | 郭 F | 778 |
| 贛 | 482 | 官 | 651 | 郭 H. | 779 |
| Kou (ㄍㄡˋ) | 513 | 貫 | 652 | 郭 K | 781 |
| 勾 | 524 | 筧 | 653 | 郭 L | 782 |
| 苟 | 525 | 管 | 654 | 郭 N | 783 |
| 溝 | 526 | 關 | 655 | 郭 N. | 784 |
| 鉤 | 527 | 灌 | 656 | 郭 P | 785 |
| 緜 | 528 | 罐 | 657 | 郭 S | 786 |
| 購 | 529 | 觀 | 658 | 郭 T | 787 |
| Ku (ㄍㄨˋ) | 541 | Kuang (ㄍㄨㄤˋ) | 669 | 郭 ㄉ | 788 |
| 古 | 552 | 光 | 681 | 郭 W | 789 |
| 谷 | 553 | 廣 | 682 | 過 | 791 |
| 固 | 554 | 鄺 | 683 | 銜 | 792 |
| 姑 | 555 | Kuei (ㄍㄨㄞˋ) | 694 | 鍋 | 793 |
| 孤 | 556 | 圭 | 715 | | |
| 骨 | 557 | 煠 | 716 | K' ㄍ | K. |
| 辜 | 558 | 邽 | 717 | K'ai (ㄍㄞˋ) | 111 |
| 鼓 | 559 | 桂 | 718 | 咳 | 122 |
| 穀 | 561 | 鬼 | 719 | 凱 | 123 |
| 蓄 | 562 | 規 | 721 | 開 | 124 |
| 顧 | 563 | 貴 | 722 | 愷 | 125 |
| 顧 H | 564 | 閨 | 723 | 楷 | 126 |
| 顧 N | 565 | 媯 | 724 | 慨 | 127 |
| 顧 S. | 566 | 龜 | 725 | K'an (ㄍㄢˋ) | 138 |
| 鵠 | 567 | 歸 | 726 | 刊 | 149 |
| Kua (ㄍㄨㄚˋ) | 578 | Kuen (ㄍㄨㄢˋ) | 737 | 坎 | 151 |
| 瓜 | 589 | 袞 | 748 | 看 | 152 |
| 卦 | 591 | 棍 | 749 | 勘 | 153 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄍ); **N.**=N(ㄏ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P**=P'(ㄆ'); **S**=S(ㄗ); **S.**=Sh(ㄗ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄊ'); **ㄑ**=T_s(ㄑ); **ㄑ.**=T_s'(ㄑ'); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|-------------|-----|--------------|-----|------------|----------|
| 堪 | 154 | 孔 N | 353 | 蕘 | 552 |
| 闕 | 155 | 孔 S. | 354 | 巒 | 553 |
| K'ang (ㄎㄤ) | 166 | 空 | 355 | K'uen(ㄎㄨㄣ) | 564 |
| 亢 | 177 | 恐 | 356 | 困 | 575 |
| 抗 | 178 | 控 | 357 | 昆 | 576 |
| 康 | 179 | K'ou (ㄎㄡ) | 368 | 崑 | 577 |
| 康 N | 181 | 口 | 379 | 髡 | 578 |
| 慷 | 182 | 叩 | 381 | 鯤 | 579 |
| K'ao (ㄎㄠ) | 193 | 寇 | 382 | K'uo (ㄎㄨㄛ) | 591 |
| 考 | 214 | K'u (ㄎㄨ) | 393 | 闊 | 612 |
| 犒 | 215 | 枯 | 414 | 擴 | 613 |
| 靠 | 216 | 苦 | 415 | | |
| K'e (ㄎㄟ) | 227 | 哭 | 416 | L ㄌ | L |
| 克 | 238 | 庫 | 417 | La (ㄌㄚ) | 111 |
| 刻 | 239 | 堀 | 418 | 拉 | 112 |
| 客 | 241 | K'ua (ㄎㄨㄚ) | 429 | 刺 | 113 |
| 喀 | 242 | 夸 | 441 | 喇 | 114 |
| K'en (ㄎㄣ) | 253 | 誇 | 442 | Lai (ㄌㄞ) | 125 |
| 墾 | 264 | K'uai (ㄎㄨㄞ) | 453 | 來 | 136 |
| 懇 | 265 | 快 | 464 | 萊 | 137 |
| K'eng (ㄎㄥ) | 276 | 髒 | 465 | 賚 | 138 |
| 坑 | 287 | 蒯 | 466 | 賴 | 139 |
| 肯 | 288 | K'uan (ㄎㄨㄢ) | 477 | 瀨 | 141 |
| 鏗 | 289 | 寬 | 488 | Lan (ㄌㄢ) | 152 |
| K'o (ㄎㄛ) | 311 | K'uang (ㄎㄨㄤ) | 499 | 濫 | 163 |
| 可 | 322 | 匡 | 521 | 藍 | 164 |
| 柯 | 323 | 狂 | 522 | 懶 | 165 |
| 科 | 324 | 況 | 523 | 欄 | 166 |
| 苛 | 325 | 曠 | 524 | 蘭 | 167 |
| 敷 | 326 | 礦 | 525 | 覽 | 168 |
| 軻 | 327 | K'uei (ㄎㄨㄞ) | 536 | 攬 | 169 |
| 歌 | 328 | 奎 | 547 | Lang (ㄌㄤ) | 181 |
| K'ong (ㄎㄨㄥ) | 339 | 揆 | 548 | 浪 | 192 |
| 孔 | 351 | 魁 | 549 | 狼 | 193 |
| 孔 H | 352 | 窺 | 551 | 郎 | 194 |

A = A(ア); C = Ch(カ); C. = Ch'(カ); C = Ch'(カ); C. = Ch'(カ); E = Ê(ヱ); F = F(フ);
 H = H(フ), H. = Hs(フ); J = J(ク); K = K(ク); K. = K'(ク); L = L(ク); M = M(ク);

| | | | | | |
|-------------|-----|--------------|-----|--------------|-----|
| 朗 | 195 | 李 N | 334 | 兩 | 423 |
| 琅 | 196 | 李 N. | 335 | 涼 | 424 |
| Lao (ㄌㄠˊ) | 217 | 李 O | 336 | 梁 | 425 |
| 老 | 228 | 李 P | 337 | 梁 H | 426 |
| 牢 | 229 | 李 P. | 333 | 梁 N | 427 |
| 勞 | 231 | 李 S | 339 | 梁 S. | 428 |
| 繆 | 232 | 李 S. | 341 | 諒 | 429 |
| Lê (ㄌㄞˊ) | 243 | 李 T | 342 | Liao (ㄌㄧㄠˊ) | 441 |
| 勒 | 244 | 李 T. | 343 | 了 | 452 |
| Lei (ㄌㄞˋ) | 255 | 李 ㄌㄞˋ | 344 | 料 | 453 |
| 擂 | 256 | 李 ㄌㄞˋ | 345 | 聊 | 454 |
| Leng (ㄌㄞㄥˊ) | 267 | 李 W | 346 | 廖 | 455 |
| 冷 | 268 | 李 Y | 347 | 廖 N | 456 |
| 稜 | 269 | 李里 | 348 | 蓼 | 457 |
| 楞 | 271 | 李例 | 349 | 遼 | 458 |
| Li (ㄌㄧˊ) | 282 | 栗 | 351 | Lie (ㄌㄧㄝˊ) | 469 |
| 力 | 313 | 荔 | 352 | 列 | 471 |
| 立 | 314 | 理 | 353 | 烈 | 472 |
| 吏 | 315 | 笠 | 354 | 獵 | 473 |
| 利 | 316 | 厲 | 355 | Lien (ㄌㄧㄝㄣˊ) | 484 |
| 李 | 317 | 履 | 356 | 連 | 495 |
| 李 C | 318 | 黎 | 357 | 廉 | 496 |
| 李 C. | 319 | 黎 N | 358 | 憐 | 497 |
| 李 C | 321 | 歷 | 359 | 練 | 498 |
| 李 C. | 322 | 勵 | 361 | 蓮 | 499 |
| 李 E | 323 | 隸 | 362 | 聯 | 511 |
| 李 F | 324 | 禮 | 363 | 臉 | 512 |
| 李 H | 325 | 櫟 | 364 | 鍊 | 513 |
| 李 H. | 326 | 離 | 365 | Lin (ㄌㄧㄣˊ) | 524 |
| 李 J | 327 | 麗 | 366 | 吝 | 535 |
| 李 K | 328 | 醴 | 367 | 林 | 536 |
| 李 K. | 329 | 酈 | 368 | 林 H | 537 |
| 李 L | 331 | 驪 | 369 | 林 N | 538 |
| 李 M | 332 | Liang (ㄌㄧㄤˊ) | 391 | 林 S. | 539 |
| 李 N | 333 | 良 | 422 | 琳 | 541 |
| | | | | 鄰 | 542 |

N = N(ㄋ); **N** = Ng(π); **N.** = N(ㄋ'); **O** = O(ㄛ); **P** = P(ㄆ); **P** = P'(ㄆ'); **S** = S(ㄙ);
S = Sh(ㄆ); **T** = T(ㄊ); **T.** = T'(ㄊ'); **ㄆ** = Ts(ㄆ); **ㄆ.** = Ts'(ㄆ'); **W** = W(ㄨ); **Y** = Y(ㄩ)

| | | | | | |
|------------|-----|-----------|-----|-----------|-----|
| 臨 | 543 | 劉 J | 643 | 龍 | 743 |
| 蘭 | 544 | 劉 K | 644 | 龍 N | 744 |
| 麟 | 545 | 劉 K. | 645 | 瀧 | 745 |
| Ling (ㄌㄩㄥ) | 556 | 劉 L | 646 | 隴 | 746 |
| 令 | 567 | 劉 M | 647 | 籠 | 747 |
| 伶 | 568 | 劉 N | 648 | 聳 | 748 |
| 冷 | 569 | 劉 N. | 649 | Lou (ㄌㄡ) | 759 |
| 凌 | 571 | 劉 N. | 651 | 婁 | 761 |
| 陵 | 572 | 劉 O | 652 | 漏 | 762 |
| 陵 N | 573 | 劉 P | 653 | 樓 | 763 |
| 菱 | 574 | 劉 P. | 654 | Lu (ㄌㄨ) | 774 |
| 鈴 | 575 | 劉 S | 655 | 六 | 785 |
| 零 | 576 | 劉 S. | 656 | 角 | 786 |
| 嶺 | 577 | 劉 T | 657 | 陸 | 787 |
| 齡 | 578 | 劉 ㄆ | 658 | 陸 O. | 788 |
| 靈 | 579 | 劉 ㄆ. | 659 | 陸 H. | 789 |
| Lio (ㄌㄧㄠ) | 591 | 劉 T. | 661 | 陸 L | 791 |
| 掠 | 592 | 劉 W | 662 | 陸 N. | 792 |
| 略 | 593 | 劉 Y | 663 | 陸 S | 793 |
| Liou (ㄌㄧㄡ) | 614 | 劉 | 664 | 陸 ㄆ | 794 |
| 柳 | 625 | 劉 | 665 | 陸 | 795 |
| 柳 J | 626 | Lo (ㄌㄡ) | 686 | 鹵 | 796 |
| 柳 P | 627 | 洛 | 697 | 鹿 | 797 |
| 流 | 628 | 落 | 698 | 遂 | 798 |
| 留 | 629 | 落 | 699 | 祿 | 799 |
| 琉 | 631 | 雒 | 711 | 路 | 811 |
| 硫 | 632 | 樂 | 712 | 綠 | 812 |
| 劉 | 633 | 略 | 713 | 魯 | 813 |
| 劉 C | 634 | 灤 | 714 | 盧 | 814 |
| 劉 C. | 935 | 羅 | 715 | 盧 N | 815 |
| 劉 C. | 636 | 羅 H | 716 | 錄 | 816 |
| 劉 C. | 637 | 羅 N | 717 | 廬 | 817 |
| 劉 E | 638 | 羅 S. | 718 | 蘆 | 818 |
| 劉 F | 639 | 邏 | 729 | Luan(ㄌㄨㄢ) | 839 |
| 劉 H | 641 | Long(ㄌㄨㄥ) | 741 | 亂 | 841 |
| 劉 H. | 642 | 弄 | 742 | 爨 | 842 |
| | | 隆 | | | |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄔ); **C.**=Ch'(ㄔ'); **C**=Ch'(ㄔ); **C.**=Ch'(ㄔ); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F'(ㄝ);
H=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ'); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄎ); **K.**=K'(ㄎ'); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄇ);

| | | M ㄇ M | | | |
|------------|-----|--------------|-----|-----------|-----|
| | 843 | | | 毛 J | 247 |
| Luei (ㄌㄨㄟ) | 854 | | | 毛 P | 248 |
| 淚 | 865 | Ma (ㄇㄚ) | 111 | 冒 | 249 |
| 累 | 866 | 馬 | 122 | 茆 | 251 |
| 雷 | 867 | 馬 C. | 123 | 茅 | 252 |
| 燂 | 868 | 馬 H. | 124 | 帽 | 253 |
| 壘 | 869 | 馬 L | 125 | 髦 | 254 |
| 類 | 871 | 馬 N. | 126 | Mé (ㄇㄝ) | 265 |
| Luen (ㄌㄨㄢ) | 882 | 馬 S | 127 | 万 | 276 |
| 倫 | 893 | 馬 ㄆ | 128 | 麥 | 277 |
| 綸 | 894 | 麻 | 129 | 貓 | 278 |
| 論 | 895 | 媽 | 131 | 墨 | 279 |
| 輪 | 896 | 痲 | 132 | 默 | 281 |
| Luo (ㄌㄨㄛ) | 917 | 瑪 | 133 | Mei (ㄇㄟ) | 292 |
| 卵 | 918 | 碼 | 134 | 妹 | 313 |
| 裸 | 919 | Mai (ㄇㄞ) | 145 | 枚 | 314 |
| 騾 | 921 | 買 | 156 | 美 | 315 |
| Lü (ㄌㄨ) | 932 | 賣 | 157 | 梅 | 316 |
| 呂 | 943 | 邁 | 158 | 煤 | 317 |
| 呂 C. | 944 | Man (ㄇㄢ) | 169 | 霉 | 318 |
| 呂 H. | 945 | 曼 | 181 | 徽 | 319 |
| 呂 L | 946 | 慢 | 182 | Men (ㄇㄢ) | 331 |
| 呂 N. | 947 | 漫 | 183 | 門 | 342 |
| 呂 S | 948 | 滿 | 184 | Meng (ㄇㄥ) | 353 |
| 呂 ㄆ | 949 | 縵 | 185 | 孟 | 364 |
| 侶 | 951 | 蠻 | 186 | 孟 J | 365 |
| 律 | 952 | Mang (ㄇㄤ) | 197 | 孟 P | 366 |
| 旅 | 953 | 忙 | 218 | 猛 | 367 |
| 閩 | 954 | 芒 | 219 | 盟 | 368 |
| Lüe (ㄌㄨㄝ) | 965 | 盲 | 221 | Mi (ㄇㄧ) | 379 |
| 劣 | 966 | 茫 | 222 | 米 | 391 |
| Lüen (ㄌㄨㄢ) | 977 | 莽 | 223 | 糸 | 392 |
| 戀 | 978 | 蟒 | 224 | 宓 | 393 |
| Lüo (ㄌㄨㄛ) | 989 | Mao (ㄇㄠ) | 235 | 弭 | 394 |
| 摺 | 991 | 毛 | 246 | 迷 | 395 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(π); **N**=N(ㄋ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P**=P'(ㄆ'); **S**=S(ㄙ);
S=Sh(ㄝ); **T**=T(ㄊ); **T**=T'(ㄊ'); **Ts**=Ts(ㄊ); **Ts**=Ts'(ㄊ'); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | 396 | | | 555 | N ㄋ N | | |
|-----------|---|-----|-----------|---|-----|--------------|--|-----|
| | 密 | 396 | | 茗 | 555 | | | |
| | 覓 | 397 | | 銘 | 556 | | | |
| | 蜜 | 398 | | 鳴 | 557 | Na (ㄋㄩ) | | 111 |
| | 彌 | 399 | Miou (ㄇㄩ) | | 568 | 吶 | | 122 |
| | 糜 | 411 | | 繆 | 579 | 那 | | 123 |
| | 謎 | 412 | | 謬 | 581 | 納 | | 124 |
| | 麋 | 413 | Mo (ㄇㄛ) | | 592 | 拿 | | 125 |
| Miao (ㄇㄩ) | | 424 | | 末 | 613 | Nai (ㄋㄞ) | | 136 |
| | 妙 | 435 | | 抹 | 614 | 乃 | | 147 |
| | 秒 | 436 | | 莫 | 615 | 奈 | | 148 |
| | 苗 | 437 | | 慕 | 616 | 耐 | | 149 |
| | 廟 | 438 | | 摹 | 617 | 耐 | | 151 |
| | 藐 | 439 | | 摩 | 618 | 迺 | | 152 |
| Mie (ㄇㄩ) | | 451 | | 模 | 619 | Nan (ㄋㄢ) | | 163 |
| | 芊 | 462 | | 磨 | 621 | 男 | | 174 |
| | 箴 | 463 | Mong (ㄇㄨ) | | 632 | 南 | | 175 |
| Mien (ㄇㄩ) | | 474 | | 夢 | 643 | 楠 | | 176 |
| | 免 | 485 | | 蒙 | 644 | 難 | | 177 |
| | 勉 | 486 | Mou (ㄇㄨ) | | 655 | Nang (ㄋㄤ) | | 188 |
| | 面 | 487 | | 牟 | 666 | 囊 | | 199 |
| | 眠 | 488 | | 某 | 667 | Nao (ㄋㄠ) | | 221 |
| | 棉 | 489 | | 畝 | 668 | 惱 | | 232 |
| | 緜 | 491 | Mu (ㄇㄨ) | | 679 | 腦 | | 234 |
| Min (ㄇㄩ) | | 512 | | 木 | 691 | 鬧 | | 235 |
| | 民 | 523 | | 母 | 692 | 饒 | | 236 |
| | 皿 | 524 | | 目 | 693 | Neng (ㄋㄥ) | | 217 |
| | 敏 | 525 | | 沐 | 694 | 能 | | 258 |
| | 閔 | 526 | | 沒 | 695 | Ni (ㄋㄩ) | | 269 |
| | 憫 | 527 | | 牡 | 696 | 你 | | 281 |
| Ming (ㄇㄩ) | | 538 | | 牧 | 697 | 彌 | | 282 |
| | 名 | 549 | | 睦 | 698 | Nin (ㄋㄩ) | | 293 |
| | 命 | 551 | | 嫫 | 699 | 您 | | 314 |
| | 明 | 552 | | 慕 | 711 | No (ㄋㄛ) | | 325 |
| | 明 | 553 | | 穆 | 712 | 訥 | | 336 |
| | 冥 | 554 | | | | 諾 | | 337 |

A = A(ア); C = Ch(チ), C. = Ch'(チ); C = Ch(チ); C. = Ch'(チ); E = Ê(エ), F = F(フ); H = H(フ); H. = Hs(フ); J = J(フ); K = K(フ); K. = K'(フ); L = L(フ); M = M(フ);

| | |
|------------|-----|
| Nong (ㄋㄨㄥ) | 348 |
| 農 | 359 |
| 儂 | 361 |
| Nou (ㄋㄨㄛ) | 372 |
| 耨 | 383 |
| Nu (ㄋㄨ) | 394 |
| 奴 | 415 |
| 努 | 416 |
| 怒 | 417 |
| Nuan (ㄋㄨㄢ) | 428 |
| 暖 | 439 |
| Nuei (ㄋㄨㄟ) | 451 |
| 內 | 462 |
| 奈 | 463 |
| 餒 | 464 |
| Nuen (ㄋㄨㄣ) | 475 |
| 嫩 | 486 |
| Nuo (ㄋㄨㄛ) | 497 |
| 懦 | 518 |

| | |
|---------------|-----|
| Ng 元 N | |
| Ngai (ㄋㄞ) | 111 |
| 艾 | 122 |
| 猷 | 123 |
| 礙 | 124 |
| Ngan (ㄋㄢ) | 135 |
| 岸 | 146 |
| Ngang (ㄋㄤ) | 157 |
| 印 | 168 |
| 昂 | 169 |
| Ngao (ㄋㄞ) | 181 |
| 敖 | 192 |
| 遨 | 193 |
| 翱 | 194 |
| 螯 | 195 |

| | |
|-----------|-----|
| Ngé (ㄋㄟ) | 216 |
| 額 | 227 |
| Ngo (ㄋㄛ) | 238 |
| 我 | 249 |
| 俄 | 251 |
| 娥 | 252 |
| 鄂 | 253 |
| 葛 | 254 |
| Ngou (ㄋㄨ) | 265 |
| 偶 | 276 |

| | |
|---------------|-----|
| N ㄋ N. | |
| Ni (ㄋㄧ) | 111 |
| 尼 | 122 |
| 呢 | 123 |
| 倪 | 124 |
| 倪 N | 125 |
| Niang (ㄋㄞ) | 136 |
| 娘 | 147 |
| Niao (ㄋㄞ) | 158 |
| 鳥 | 169 |
| Nie (ㄋㄟ) | 181 |
| 捏 | 192 |
| 捏 | 193 |
| 聶 | 194 |
| 孽 | 195 |
| 齧 | 196 |
| Nien (ㄋㄞ) | 217 |
| 年 | 228 |
| 念 | 229 |
| 粘 | 231 |
| Ning (ㄋㄞ) | 242 |
| 佞 | 253 |
| 甯 | 254 |
| 寧 | 255 |

| | |
|----------|-----|
| 凝 | 256 |
| Nio (ㄋㄞ) | 267 |
| 虐 | 278 |
| Niu (ㄋㄞ) | 289 |
| 牛 | 311 |
| 紐 | 312 |
| 鈕 | 313 |
| Nü (ㄋㄩ) | 324 |
| 女 | 335 |

| | |
|---------------|-----|
| O ㄛ O. | |
| O (ㄛ) | 111 |
| 阿 | 122 |
| 遏 | 123 |
| Ou (ㄨ) | 134 |
| 歐 | 145 |
| 歐 N | 146 |
| 甌 | 147 |

| | |
|--------------|-----|
| P ㄆ P | |
| Pa (ㄆㄚ) | 111 |
| 八 | 122 |
| 巴 | 123 |
| 把 | 124 |
| 拔 | 125 |
| 芭 | 126 |
| 跋 | 127 |
| 霸 | 128 |
| Pai (ㄆㄞ) | 139 |
| 拜 | 151 |
| 敗 | 152 |
| Pan (ㄆㄢ) | 163 |
| 半 | 174 |
| 伴 | 175 |
| 坂 | 176 |

N=N(ㄋ); **N̄**=Ng(ㄣ); **N.**=N'(ㄌ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P̄**=P'(ㄆ'); **S**=S(ㄙ); **S.**=Sh(ㄙ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄊ'); **T̄**=Ts(ㄊ); **T̄.**=Ts'(ㄊ'); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ) c

| | | | | | |
|-------------|-----|-------------|-----|-------------|-----|
| 扮 | 177 | 栝 | 316 | 別 | 475 |
| 阪 | 178 | 被 | 317 | Pien(ㄍ ㄇ) | 486 |
| 板 | 179 | 碑 | 318 | 卞 | 497 |
| 班 | 181 | Pen(ㄍ ㄣ) | 329 | 扁 | 498 |
| Pang(ㄍ ㄨ) | 192 | 本 | 341 | 貶 | 499 |
| 邦 | 213 | 奔 | 342 | 詈 | 511 |
| 棒 | 214 | 笨 | 343 | 編 | 512 |
| 榜 | 215 | Peng(ㄍ ㄥ) | 354 | 辨 | 513 |
| 幫 | 216 | 崩 | 365 | 邊 | 514 |
| 磅 | 217 | 棚 | 366 | 辯 | 515 |
| Pao(ㄍ ㄨ) | 228 | Pi(ㄍ ㄩ) | 377 | 變 | 516 |
| 包 | 239 | 比 | 388 | Pin(ㄍ ㄣ) | 527 |
| 庖 | 241 | 必 | 389 | 彬 | 533 |
| 抱 | 242 | 彼 | 391 | 斌 | 539 |
| 保 | 243 | 俾 | 392 | 貧 | 541 |
| 胞 | 244 | 秘 | 393 | 稟 | 542 |
| 報 | 245 | 畢 | 394 | 賓 | 543 |
| 暴 | 246 | 畢 N | 395 | 濱 | 544 |
| 鮑 | 247 | 閉 | 396 | 檳 | 545 |
| 鮑 N | 248 | 筆 | 397 | Ping(ㄍ ㄥ) | 556 |
| 裊 | 249 | 辟 | 398 | 丙 | 567 |
| 寶 | 251 | 碧 | 399 | 冰 | 568 |
| Pê(ㄍ ㄨ) | 262 | 裨 | 411 | 兵 | 569 |
| 北 | 273 | 鼻 | 412 | 並 | 571 |
| 白 | 274 | 幣 | 413 | 邴 | 572 |
| 白 N | 275 | 弊 | 414 | 柄 | 573 |
| 百 | 276 | 蔽 | 415 | 病 | 574 |
| 伯 | 277 | 避 | 416 | Po(ㄍ ㄨ) | 585 |
| 帛 | 278 | 壁 | 417 | 波 | 596 |
| 柏 | 279 | Piao(ㄍ ㄨ) | 438 | 勃 | 597 |
| Pei(ㄍ ㄨ) | 291 | 表 | 449 | 玻 | 598 |
| 貝 | 312 | 俵 | 451 | 剝 | 599 |
| 杯 | 313 | 彪 | 452 | 博 | 611 |
| 背 | 314 | 標 | 453 | 播 | 612 |
| 倍 | 315 | Pie(ㄍ ㄨ) | 464 | 駁 | 613 |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ'); **C**=Ch'(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ'); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F(ㄝ);
H=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ'); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄑ); **K.**=K'(ㄑ'); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄌ');

| | | | | | |
|----------------|-----|-----------|-----|-----------|-----|
| 薄 | 614 | P'ang (ㄤ) | 192 | 皮 | 381 |
| Pong (ㄨㄨㄥ) | 625 | 旁 | 213 | 邳 | 382 |
| 臻 | 636 | 傍 | 214 | 毘 | 383 |
| Pu (ㄨㄨ) | 647 | 滂 | 215 | 琵琶 | 384 |
| 卜 | 658 | 龐 | 216 | 譬 | 385 |
| 不 | 659 | 龐 N | 217 | 霹 | 386 |
| 布 | 661 | P'ao (ㄤ) | 228 | P'iao (ㄤ) | 397 |
| 佈 | 662 | 抛 | 239 | 票 | 418 |
| 步 | 663 | 泡 | 241 | 嫖 | 419 |
| 捕 | 664 | 跑 | 242 | 漂 | 421 |
| 埠 | 665 | 礮 | 243 | 飄 | 422 |
| 部 | 666 | P'ê (ㄝ) | 254 | P'iê (ㄝ) | 433 |
| 補 | 667 | 拍 | 265 | 瞥 | 444 |
| 濮 | 668 | 魄 | 266 | P'ien (ㄤ) | 455 |
| 簿 | 669 | P'ei (ㄝ) | 277 | 片 | 466 |
| P' ㄤ P. | | 孛 | 288 | 偏 | 467 |
| P'a (ㄤ) | 111 | 佩 | 289 | 篇 | 468 |
| 怕 | 122 | 配 | 291 | 騙 | 469 |
| P'ai (ㄤ) | 133 | 培 | 292 | P'in (ㄤ) | 481 |
| 派 | 144 | 桔 | 293 | 品 | 492 |
| 俳 | 145 | 裴 N | 294 | P'ing (ㄤ) | 513 |
| 排 | 146 | 裴 | 295 | 平 | 524 |
| 牌 | 147 | 賠 | 296 | 平 N | 525 |
| P'an (ㄤ) | 158 | P'en (ㄤ) | 317 | 坪 | 526 |
| 判 | 169 | 盆 | 323 | 評 | 527 |
| 叛 | 171 | P'eng (ㄤ) | 339 | 餅 | 528 |
| 盼 | 172 | 朋 | 351 | 憑 | 529 |
| 畔 | 173 | 彭 | 352 | P'o (ㄤ) | 541 |
| 般 | 174 | 彭 J | 353 | 朴 | 552 |
| 潘 | 175 | 彭 P | 354 | 坡 | 553 |
| 潘 H | 176 | 備 | 355 | 破 | 554 |
| 潘 N | 177 | 臟 | 356 | 婆 | 555 |
| 潘 S. | 178 | P'i (ㄤ) | 367 | 頗 | 556 |
| 盤 | 179 | 匹 | 378 | P'ong (ㄤ) | 567 |
| 磐 | 181 | 丕 | 379 | 捧 | 578 |

N = N(ㄋ); **N̄** = Ng(π); **N.** = N(ㄋ'); **O** = O(ㄛ); **P** = P(ㄆ); **P̄** = P'(ㄆ'); **S** = S(ㄙ);
S. = Sh(ㄙ'); **T** = T(ㄊ); **T.** = T'(ㄊ'); **Ts** = Ts(ㄊ); **Ts.** = Ts'(ㄊ'); **W** = W(ㄨ); **Y** = Y(ㄩ)。

| | | | | | | | | |
|----------|----------|----------|------|---------|-----|-------|----------|-----|
| P'ou | 蓬 (ㄉㄨㄥˋ) | 579 | San | 賽 (ㄙㄞˋ) | 184 | Siang | 襲 (ㄙㄧㄤˋ) | 353 |
| | 剖 | 591 | | 三 | 195 | | 相 | 374 |
| P'u | 浦 (ㄉㄨˇ) | 612 | | 散 | 216 | | 相祥 | 585 |
| | 浦 | 623 | Sang | 散 (ㄙㄤˋ) | 217 | | 湘 | 386 |
| | 普 | 634 | | 省 | 228 | | 翔 | 387 |
| | 菩 | 635 | | 桑 | 239 | | 象 | 388 |
| | 溥 | 636 | | 喪 | 241 | | 想像 | 389 |
| | 僕 | 637 | Sao | 掃 (ㄙㄠˋ) | 242 | | 像 | 391 |
| | 蒲 | 638 | | 掃 | 253 | | 箱 | 392 |
| | 瀑 | 639 | | 嫂 | 264 | | 橡 | 393 |
| | 譜 | 611 | | 噪 | 265 | | 裏 | 394 |
| | | 612 | | 騷 | 266 | Siao | 小 (ㄙㄠˋ) | 395 |
| S | ㄙ | S | Sê | 色 (ㄙㄝˋ) | 267 | | 小 | 416 |
| S | (ㄙ) | 111 | | 色 | 278 | | 肖 | 427 |
| | 司 | 122 | | 齋 | 289 | | 笑 | 428 |
| | 司 J | 123 | Seng | 僧 (ㄙㄥ) | 291 | | 銷 | 429 |
| | 司 P | 124 | | 僧 | 312 | | 篠 | 431 |
| | 四 | 125 | | 夙 | 313 | | 嘯 | 432 |
| | 寺 | 126 | Si | 夙 (ㄙㄩˋ) | 324 | | 蕭 | 433 |
| | 死 | 127 | | 西 | 335 | | 蕭 H | 434 |
| | 私 | 128 | | 昔 | 336 | | 蕭 N | 435 |
| | 姒 | 129 | | 析 | 337 | | 蕭 S. | 436 |
| | 思 | 131 | | 洗 | 338 | | | 437 |
| | 斯 | 132 | | 席 | 339 | Sie | 楔 (ㄙㄟˋ) | 448 |
| | 絲 | 133 | | 息 | 341 | | 斜 | 459 |
| | 嗣 | 134 | | 栖 | 342 | | 寫 | 461 |
| | 肆 | 135 | | 悉 | 343 | | 薛 | 462 |
| | 賜 | 136 | | 惜 | 344 | | 薛 H | 463 |
| | 駟 | 137 | | 犀 | 345 | | 薛 N | 464 |
| Sa | 撒 (ㄙㄚˋ) | 148 | | 細 | 346 | | 薛 S. | 465 |
| | 薩 | 159 | | 習 | 347 | | 謝 | 466 |
| | 薩 | 161 | | 棲 | 348 | | 謝 H | 467 |
| Sai | 塞 (ㄙㄞˋ) | 172 | | 錫 | 349 | | 謝 N | 468 |
| | 塞 | 183 | | 隰 | 351 | | 謝 S. | 469 |
| | | | | | 352 | | | 471 |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄔ); **C.**=Ch'(ㄔ'); **C**=Ch(ㄕ); **C.**=Ch'(ㄕ'); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F(ㄝ);
H=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ'); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄎ); **K.**=K'(ㄎ'); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄇ);

| | | | | | |
|--------------|-----|--------------|-----|--------------|-----|
| Sien (ㄌ ㄧ ㄇ) | 482 | 宋 C. | 661 | 燧 | 789 |
| 仙 | 493 | 宋 H. | 662 | 穗 | 791 |
| 先 | 494 | 宋 L | 663 | 雖 | 792 |
| 美 | 495 | 宋 N | 664 | Suen (ㄌ ㄨ ㄣ) | 813 |
| 線 | 496 | 宋 S | 665 | 孫 | 824 |
| 鮮 | 497 | 宋 ㄆ | 666 | 孫 C. | 825 |
| 嬾 | 498 | 松 | 667 | 孫 C. | 826 |
| Sin (ㄌ ㄧ ㄣ) | 519 | 松 N | 668 | 孫 F | 827 |
| 心 | 531 | 送 | 669 | 孫 H. | 828 |
| 辛 | 532 | 淞 | 671 | 孫 K | 829 |
| 辛 N | 533 | 嵩 | 672 | 孫 L | 831 |
| 信 | 534 | 頌 | 673 | 孫 N | 832 |
| 訊 | 535 | Sou (ㄌ ㄨ ㄨ) | 684 | 孫 N. | 833 |
| 莘 | 536 | 叟 | 695 | 孫 P | 834 |
| 尋 | 537 | 嗽 | 696 | 孫 S | 835 |
| 新 | 538 | Su (ㄌ ㄨ ㄨ) | 717 | 孫 T | 836 |
| 薪 | 539 | 王 | 728 | 孫 ㄆ | 837 |
| 鐔 | 541 | 素 | 729 | 孫 W | 838 |
| Sing (ㄌ ㄧ ㄥ) | 552 | 宿 | 731 | 異 | 839 |
| 姓 | 563 | 速 | 732 | 損 | 841 |
| 性 | 564 | 粟 | 733 | 遜 | 842 |
| 星 | 565 | 肅 | 734 | Suo (ㄌ ㄨ ㄨ) | 853 |
| 醒 | 566 | 蘇 | 735 | 所 | 864 |
| Sio (ㄌ ㄧ ㄨ) | 577 | 蘇 H | 736 | 峻 | 865 |
| 削 | 578 | 蘇 N | 737 | 莎 | 866 |
| Siou (ㄌ ㄧ ㄨ) | 589 | 蘇 S. | 738 | 瑣 | 867 |
| 秀 | 611 | Suan (ㄌ ㄨ ㄨ) | 749 | 鎖 | 868 |
| 修 | 612 | 算 | 761 | Sü (ㄌ ㄨ) | 879 |
| 羞 | 613 | 酸 | 762 | 序 | 891 |
| 繡 | 614 | Suei (ㄌ ㄨ ㄨ) | 773 | 胥 | 892 |
| So (ㄌ ㄨ) | 625 | 隋 | 784 | 徐 | 893 |
| 娑 | 636 | 歲 | 785 | 徐 C. | 894 |
| 索 | 637 | 睢 | 786 | 徐 C. | 895 |
| Song (ㄌ ㄨ ㄥ) | 648 | 隧 | 787 | 徐 F | 896 |
| 宋 | 659 | 隨 | 788 | 徐 H. | 897 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄏ); **N.**=N(ㄌ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P**=P'(ㄆ'); **S**=S(ㄙ);
S.=Sh(ㄙ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄊ'); **Ƨ**=Ts(ㄊ); **Ƨ.**=Ts'(ㄊ'); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|-----------------------|-----|----------|-----|------------|-----|
| 徐 K | 898 | 世 | 137 | 沙 | 216 |
| 徐 L | 899 | 史 | 138 | 砂 | 217 |
| 徐 N | 911 | 史 N | 139 | 殺 | 218 |
| 徐 N. | 912 | 失 | 141 | Shai (尸旁) | 229 |
| 徐 P | 913 | 市 | 142 | 洒 | 241 |
| 徐 S | 914 | 矢 | 143 | 曬 | 242 |
| 徐 T | 915 | 石 | 144 | Shan (尸旁) | 253 |
| 徐 Ƨ | 916 | 石 H | 145 | 山 | 264 |
| 徐 W | 917 | 石 N | 146 | 汕 | 265 |
| 敍 | 918 | 石 S. | 147 | 刪 | 266 |
| 翠 | 919 | 示 | 148 | 苦 | 267 |
| 須 | 921 | 事 | 149 | 單 | 268 |
| 需 | 922 | 侍 | 151 | 善 | 269 |
| 續 | 923 | 始 | 152 | 繕 | 271 |
| Süe (ㄙㄨㄟ) | 944 | 室 | 153 | 禪 | 272 |
| 雪 | 945 | 拾 | 154 | 瞻 | 273 |
| Süen (ㄙㄨㄢ) | 956 | 施 | 155 | Shang (尸旁) | 284 |
| 宣 | 967 | 施 N | 156 | 上 | 295 |
| 旋 | 968 | 是 | 157 | 尙 | 296 |
| 選 | 969 | 食 | 158 | 商 | 297 |
| Sün (ㄙㄨㄣ) | 981 | 師 | 159 | 商 N | 298 |
| 巡 | 992 | 時 | 161 | 傷 | 299 |
| 郇 | 893 | 視 | 162 | 裳 | 311 |
| 苟 | 914 | 勢 | 163 | Shao (尸旁) | 322 |
| 苟 N | 995 | 詩 | 164 | 少 | 333 |
| 循 | 996 | 試 | 165 | 劭 | 334 |
| 詢 | 997 | 實 | 166 | 邵 | 335 |
| Sh 尸 S. | | 碩 | 167 | 邵 J | 336 |
| Sh (尸) | 111 | 誓 | 168 | 邵 P | 337 |
| 十 | 132 | 適 | 169 | 紹 | 338 |
| 士 | 133 | 駛 | 171 | 韶 | 339 |
| 尸 | 134 | 釋 | 172 | 燒 | 341 |
| 什 | 135 | Sha (尸旁) | 193 | She (尸旁) | 352 |
| 氏 | 136 | 杉 | 214 | 舌 | 363 |
| | | 杉 N | 215 | 余 | 364 |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ'); **C**=Ch'(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F(ㄝ);
H=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄎ); **K.**=K'(ㄎ); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄌ);

| | | | | | |
|------------|-----|-------------|-----|--------------|-----|
| 社 | 365 | 鏢 | 494 | 率 | 643 |
| 舍 | 366 | Shou (尸又) | 515 | Shuan (夕又弓) | 654 |
| 射 | 367 | 手 | 526 | 拴 | 665 |
| 涉 | 368 | 守 | 527 | Shuang (尸又九) | 676 |
| 設 | 369 | 收 | 528 | 霜 | 687 |
| 奢 | 371 | 受 | 529 | 雙 | 688 |
| 澀 | 372 | 狩 | 531 | Shuei (尸又ㄣ) | 699 |
| 攝 | 373 | 首 | 532 | 水 | 721 |
| Shê (尸ㄝ) | 384 | 售 | 533 | 稅 | 722 |
| 瑟 | 395 | 授 | 534 | 瑞 | 723 |
| Shen (尸ㄣ) | 416 | 壽 | 535 | 誰 | 724 |
| 申 | 427 | Shu (尸又) | 546 | Shuen (尸又ㄣ) | 735 |
| 申 N | 328 | 爻 | 557 | 舜 | 746 |
| 沈 | 429 | 束 | 558 | 順 | 747 |
| 沈 H | 431 | 叔 | 559 | Shuo (尸又ㄝ) | 758 |
| 沈 N | 432 | 述 | 561 | 朔 | 769 |
| 沈 S. | 433 | 恕 | 562 | 糊 | 771 |
| 身 | 434 | 書 | 563 | 槲 | 772 |
| 神 | 435 | 術 | 564 | T ㄊ T | |
| 深 | 436 | 疏 | 565 | Ta (ㄊㄚ) | 111 |
| 森 | 437 | 舒 | 566 | 大 | 122 |
| 慎 | 438 | 蜀 | 567 | 打 | 123 |
| 審 | 439 | 數 | 568 | 打 | 124 |
| Sheng (尸ㄥ) | 451 | 樗 | 569 | 姐 | 125 |
| 升 | 462 | 豎 | 571 | 笪 | 126 |
| 生 | 463 | 樹 | 572 | 答 | 127 |
| 昇 | 464 | 縮 | 573 | 達 | 138 |
| 晟 | 465 | 曙 | 574 | Tai (ㄊㄞ) | 149 |
| 勝 | 466 | 屬 | 575 | 代 | 151 |
| 盛 | 467 | 贖 | 576 | 岱 | 152 |
| 盛 N | 468 | Shua (尸又ㄚ) | 597 | 帶 | 153 |
| 聖 | 469 | 刷 | 618 | 貸 | 154 |
| 聲 | 471 | Shuai (尸又ㄞ) | 629 | 戴 | 155 |
| Sho (尸ㄝ) | 482 | 帥 | 641 | 戴 J | 156 |
| 鈞 | 493 | 衰 | 642 | 戴 P | |

N = N(ㄋ); **N** = Ng(ㄣ); **N.** = N(ㄣ); **O** = O(ㄛ); **P** = P(ㄗ); **P** = P'(ㄗ); **S** = S(ㄣ);
S. = Sh(ㄣ); **T** = T(ㄉ); **T.** = T'(ㄉ); **Ts** = Ts(ㄉ); **Ts.** = Ts'(ㄉ); **W** = W(ㄨ); **Y** = Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|-----------|-----|------------|-----|------------|-----|
| Tan (ㄉㄢ) | 167 | Ti (ㄉㄧ) | 326 | 電 | 455 |
| 丹 | 178 | 地 | 337 | 點 | 456 |
| 旦 | 179 | 低 | 338 | 顛 | 457 |
| 但 | 181 | 弟 | 339 | 巔 | 458 |
| 啖 | 182 | 狄 | 341 | Ting (ㄉㄧㄥ) | 469 |
| 淡 | 183 | 底 | 342 | 丁 | 481 |
| 耽 | 184 | 的 | 343 | 丁 H | 482 |
| 亶 | 185 | 邸 | 344 | 丁 N | 483 |
| 彈 | 186 | 帝 | 345 | 丁 S. | 484 |
| 澹 | 187 | 迪 | 346 | 定 | 485 |
| Tang (ㄉㄤ) | 198 | 笛 | 347 | 訂 | 486 |
| 党 | 219 | 第 | 348 | 頂 | 487 |
| 當 | 221 | 荻 | 349 | 鼎 | 488 |
| 蕩 | 222 | 翟 | 351 | Tiou (ㄉㄧㄡ) | 499 |
| 黨 | 223 | 翟 N | 352 | 丟 | 521 |
| Tao (ㄉㄠ) | 234 | 遞 | 353 | To (ㄉㄠ) | 532 |
| 刀 | 245 | 敵 | 354 | 多 | 543 |
| 到 | 246 | 諦 | 355 | 鐸 | 544 |
| 島 | 247 | Tiao (ㄉㄧㄠ) | 376 | Tong (ㄉㄨㄥ) | 555 |
| 島 N | 248 | 刁 | 387 | 冬 | 566 |
| 盜 | 249 | 弔 | 388 | 東 | 567 |
| 道 | 251 | 釣 | 389 | 凍 | 568 |
| 稻 | 252 | 貂 | 391 | 動 | 569 |
| 導 | 253 | 調 | 392 | 棟 | 571 |
| 禱 | 254 | 雕 | 393 | 董 | 572 |
| Tè (ㄉㄜˋ) | 265 | Tie (ㄉㄧㄝ) | 414 | 董 H | 573 |
| 得 | 276 | 凸 | 425 | 董 N | 574 |
| 德 | 277 | 迭 | 426 | 董 S. | 575 |
| Teng (ㄉㄥ) | 288 | 蝶 | 427 | Tou (ㄉㄠ) | 586 |
| 登 | 299 | 疊 | 428 | 斗 | 597 |
| 等 | 311 | Tien (ㄉㄧㄢ) | 439 | 豆 | 598 |
| 鄧 | 312 | 店 | 451 | 資 | 599 |
| 鄧 H | 313 | 典 | 452 | 資 N | 611 |
| 鄧 N | 314 | 殿 | 453 | 鬪 | 612 |
| 鄧 S. | 315 | 演 | 454 | Tu (ㄉㄨ) | 623 |

A = A(ㄚ); **C** = Ch(ㄔ); **C.** = Ch'(ㄔ'); **C** = Ch'(ㄔ); **C.** = Ch'(ㄔ'); **E** = Ê(ㄝ); **F** = F(ㄝ);
H = H(ㄏ); **H.** = Hs(ㄏ'); **J** = J(ㄐ); **K** = K(ㄎ); **K.** = K'(ㄎ'); **L** = L(ㄌ); **M** = M(ㄌ');

| | | T' | T. | | |
|------------|-----|------------|-----------|------------|-----|
| 杜 | 634 | | | 湯 N | 226 |
| 毒 | 645 | | | 塘 | 227 |
| 度 | 646 | T'a (ㄉㄚ) | 111 | T'ao (ㄠㄠ) | 238 |
| 渡 | 647 | 他 | 122 | 叨 | 249 |
| 都 | 648 | 沓 | 123 | 桃 | 251 |
| 督 | 649 | 塔 | 124 | 討 | 252 |
| 獨 | 651 | 蹋 | 125 | 逃 | 253 |
| 賭 | 652 | T'ai (ㄉㄞ) | 136 | 陶 | 254 |
| 鍍 | 653 | 太 | 147 | 陶 J | 255 |
| 閣 | 654 | 台 | 148 | 陶 P | 256 |
| 憤 | 655 | 郃 | 149 | 檣 | 257 |
| 讀 | 656 | 胎 | 151 | 韜 | 258 |
| Tuan (ㄉㄨㄢ) | 667 | 泰 | 152 | T'e (ㄉㄝ) | 269 |
| 段 | 678 | 態 | 153 | 忒 | 281 |
| 段 N | 679 | 臺 | 154 | 特 | 282 |
| 短 | 681 | T'an (ㄉㄢ) | 165 | T'en (ㄉㄣ) | 293 |
| 端 | 682 | 坦 | 176 | 忖 | 314 |
| 鍛 | 683 | 探 | 177 | T'eng (ㄉㄥ) | 325 |
| 斷 | 684 | 郊 | 178 | 滕 | 336 |
| Tuei (ㄉㄨㄞ) | 695 | 覃 | 179 | 藤 | 337 |
| 兌 | 716 | 歎 | 181 | 藤 N | 338 |
| 設 | 717 | 潭 | 182 | 騰 | 339 |
| 堆 | 718 | 談 | 183 | T'i (ㄉㄧ) | 351 |
| 隊 | 719 | 曇 | 184 | 惕 | 362 |
| 對 | 721 | 檀 | 185 | 堤 | 363 |
| Tuen (ㄉㄨㄢ) | 732 | 譚 | 186 | 提 | 364 |
| 盾 | 743 | 譚 N | 187 | 替 | 365 |
| 敦 | 744 | 灘 | 188 | 緹 | 366 |
| 頓 | 745 | T'ang (ㄉㄤ) | 199 | 題 | 367 |
| 遜 | 746 | 唐 | 221 | 鵜 | 368 |
| 噸 | 747 | 唐 N | 222 | 體 | 369 |
| Tuo (ㄉㄨㄛ) | 758 | 堂 | 223 | T'iao (ㄉㄠ) | 381 |
| 朶 | 769 | 棠 | 224 | 條 | 392 |
| 惰 | 771 | 湯 | 225 | 跳 | 393 |
| | | | | T'ie (ㄉㄟ) | 414 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄍ); **N.**=N(ㄋ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄅ); **P**=P'(ㄆ); **S**=S(ㄙ);
S.=Sh(ㄙ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄋ); **ㄆ**=Ts(ㄆ); **ㄆ.**=Ts'(ㄆ); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|-------------|-----|---------------|-----|-------------|-----|
| 帖 | 425 | 透 | 574 | 紫 | 132 |
| 鐵 | 426 | 頭 | 575 | 訾 | 133 |
| T'ien (ㄊㄧㄢ) | 437 | T'u (ㄊㄨ) | 586 | 資 | 134 |
| 天 | 448 | 土 | 597 | Tsa (ㄊㄨ) | 145 |
| 田 | 449 | 吐 | 598 | 紫 | 156 |
| 田 J | 451 | 秃 | 599 | 雜 | 157 |
| 田 P | 452 | 突 | 611 | Tsai (ㄊㄨ) | 168 |
| 畑 | 453 | 徒 | 612 | 再 | 179 |
| T'ing (ㄊㄧㄥ) | 464 | 涂 | 613 | 宰 | 181 |
| 廷 | 475 | 屠 | 614 | 栽 | 182 |
| 町 | 476 | 塗 | 615 | 載 | 183 |
| 亭 | 477 | 圖 | 616 | Tsan (ㄊㄨ) | 194 |
| 庭 | 478 | T'uan (ㄊㄨㄢ) | 627 | 咎 | 215 |
| 停 | 479 | 團 | 638 | 暫 | 216 |
| T'o (ㄊㄛ) | 491 | T'uei (ㄊㄨㄟ) | 649 | 贊 | 217 |
| 它 | 512 | 退 | 661 | 讚 | 218 |
| 托 | 513 | 推 | 662 | Tsang (ㄊㄨㄥ) | 229 |
| 佗 | 514 | 隕 | 663 | 莖 | 241 |
| 拓 | 515 | T'uen (ㄊㄨㄢ) | 674 | 臧 | 242 |
| 拓 N | 516 | 吞 | 685 | 臧 N | 243 |
| 拖 | 517 | T'uo (ㄊㄨㄛ) | 696 | 賊 | 244 |
| 陀 | 518 | 妥 | 717 | Tsao (ㄊㄨㄛ) | 255 |
| 託 | 519 | 脫 | 718 | 早 | 266 |
| T'ong (ㄊㄨㄥ) | 531 | Ts ㄊ ㄆ | | 皂 | 267 |
| 全 | 542 | | | 造 | 268 |
| 同 | 543 | Ts (ㄊ) | 111 | 棗 | 269 |
| 修 | 544 | 子 | 122 | 糟 | 271 |
| 桐 | 545 | 字 | 123 | 藻 | 272 |
| 通 | 546 | 自 | 124 | Tsê (ㄊㄟ) | 283 |
| 童 | 547 | 姊 | 125 | 仄 | 294 |
| 筒 | 548 | 笛 | 126 | 側 | 295 |
| 統 | 549 | 姿 | 127 | 責 | 296 |
| 銅 | 551 | 恣 | 128 | Tsen (ㄊㄢ) | 317 |
| T'ou (ㄊㄡ) | 562 | 茲 | 129 | 怎 | 328 |
| 投 | 573 | 梓 | 131 | 真 | 329 |

A = A(ア); **C** = Ch(カ); **C.** = Ch'(カ); **C** = Ch'(カ); **C.** = Ch'(カ); **E** = Ê(エ); **F** = F(フ);
H = H(フ); **H.** = Hs(フ); **J** = J(フ); **K** = K(ク); **K.** = K'(ク); **L** = L(ク); **M** = M(ク);

| | | | | | |
|----------------|-----|---------------|-----|---------------|-----|
| Tseng (アㄥ) | 341 | 接 | 499 | 左 | 678 |
| 掙 | 352 | 捷 | 511 | 左 J | 679 |
| 會 | 353 | 楫 | 512 | 左 P | 681 |
| 會 J | 354 | 節 | 513 | 佐 | 682 |
| 會 P | 355 | Tsien (ア ㄣ) | 524 | 佐 N | 683 |
| 增 | 356 | 尖 | 535 | 昨 | 684 |
| 繒 | 357 | 剪 | 536 | 進 | 685 |
| Tsi (ア) | 368 | 漸 | 537 | 做 | 686 |
| 卽 | 379 | 箋 | 538 | 竿 | 687 |
| 迹 | 381 | 箭 | 539 | Tsong (ア × ㄥ) | 698 |
| 疾 | 382 | 賤 | 541 | 宗 | 719 |
| 寂 | 383 | 踐 | 542 | 宗 N | 721 |
| 祭 | 384 | 薦 | 543 | 棕 | 722 |
| 脊 | 385 | 簞 | 544 | 綜 | 723 |
| 集 | 386 | Tsin (ア ㄣ) | 555 | 踪 | 724 |
| 跡 | 387 | 津 | 566 | 總 | 725 |
| 際 | 388 | 晋 | 567 | 譚 | 726 |
| 積 | 389 | 進 | 568 | Tsou (ア ×) | 737 |
| 輯 | 391 | 盡 | 569 | 走 | 748 |
| 擠 | 392 | 縉 | 571 | 奏 | 749 |
| 濟 | 393 | 贖 | 572 | Tsu (ア ×) | 761 |
| 蹟 | 394 | Tsing (ア · ㄥ) | 583 | 足 | 772 |
| 籍 | 395 | 井 | 594 | 祖 | 773 |
| 御 | 396 | 井 N | 595 | 租 | 774 |
| Tsiang (ア ㄥ) | 427 | 淨 | 596 | 族 | 775 |
| 將 | 438 | 晶 | 597 | 組 | 776 |
| 蔣 | 439 | 靖 | 598 | 組 | 777 |
| 蔣 H | 441 | 精 | 599 | Tsuan (ア × ㄣ) | 788 |
| 蔣 N | 442 | 靜 | 611 | 纂 | 799 |
| 蔣 S. | 443 | Tsio (ア ㄥ) | 622 | 鑽 | 811 |
| Tsiao (ア ㄥ) | 454 | 爵 | 633 | Tsuei (ア × ㄥ) | 822 |
| 焦 | 465 | Tsiou (ア ㄥ) | 644 | 罪 | 833 |
| 勦 | 476 | 酒 | 655 | 醉 | 834 |
| Tsie (ア ㄥ) | 487 | 儼 | 656 | Tsuen (ア × ㄣ) | 845 |
| 借 | 498 | Tso (ア ㄥ) | 667 | 尊 | 856 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄍ); **N.**=N(ㄋ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄅ); **P**=P'(ㄆ); **S**=S(ㄗ);
S.=Sh(ㄗ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄊ); **ㄑ**=Ts'(ㄑ); **ㄑ.**=Ts'(ㄑ); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)。

| | | | | | |
|--------------|-----------|-------------|-----|---------------|-----|
| 遵 | 857 | 才 | 176 | Ts'eng (ㄘㄥ) | 325 |
| 鑄 | 858 | 材 | 177 | 層 | 336 |
| Tsuo (ㄘㄨㄛ) | 869 | 彩 | 178 | Ts'i (ㄘㄧ) | 347 |
| 坐 | 881 | 財 | 179 | 七 | 358 |
| 座 | 882 | 探 | 181 | 切 | 359 |
| 鑿 | 883 | 菜 | 182 | 妻 | 361 |
| Tsü (ㄘㄩ) | 894 | 裁 | 183 | 戚 | 362 |
| 沮 | 915 | 蔡 | 184 | 牽 | 363 |
| 苴 | 916 | 蔡 H | 185 | 漆 | 364 |
| 聚 | 917 | 蔡 N | 186 | 齊 | 365 |
| Tsüe (ㄘㄩㄝ) | 928 | 蔡 S. | 187 | 齊 J | 366 |
| 絕 | 939 | Ts'an (ㄘㄢ) | 198 | 齊 P | 367 |
| Tsüen (ㄘㄩㄢ) | 951 | 參 | 219 | Ts'iang (ㄘㄨㄤ) | 278 |
| 脰 | 962 | 殘 | 221 | 牆 | 389 |
| Tsün (ㄘㄩㄣ) | 973 | 慘 | 222 | 鎗 | 391 |
| 俊 | 984 | 慚 | 223 | Ts'iao (ㄘㄨㄠ) | 412 |
| 峻 | 985 | 燦 | 224 | 樵 | 423 |
| 濬 | 986 | 蠶 | 225 | 樵 | 424 |
| 駿 | 987 | Ts'ang (ㄘㄤ) | 236 | 鍬 | 425 |
| Ts' ㄘ | ㄑ. | 倉 | 247 | 譙 | 426 |
| Ts' (ㄘ) | 111 | 蒼 | 248 | Ts'ie (ㄘㄧㄝ) | 437 |
| 次 | 122 | 藏 | 249 | 且 | 448 |
| 此 | 123 | Ts'ao (ㄘㄠ) | 261 | 妾 | 449 |
| 此 | 123 | 草 | 272 | Ts'ien (ㄘㄧㄢ) | 461 |
| 飲 | 124 | 曹 | 273 | 千 | 472 |
| 祠 | 125 | 曹 H | 274 | 前 | 473 |
| 茨 | 126 | 曹 N | 275 | 淺 | 474 |
| 詞 | 127 | 曹 S. | 276 | 蔣 | 475 |
| 慈 | 128 | 漕 | 277 | 潛 | 476 |
| 磁 | 129 | 操 | 278 | 錢 | 478 |
| 雌 | 131 | Ts'ê (ㄘㄝ) | 289 | 錢 H | 479 |
| 辭 | 132 | 冊 | 311 | 錢 N | 481 |
| Ts'a (ㄘㄚ) | 143 | 側 | 312 | 錢 S. | 482 |
| 擦 | 154 | 測 | 313 | 簽 | 493 |
| Ts'ai (ㄘㄞ) | 165 | 策 | 314 | Ts'in (ㄘㄧㄣ) | 514 |

A=A(ㄚ); **C**=Ch(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ'); **C**=Ch'(ㄘ); **C.**=Ch'(ㄘ'); **E**=Ê(ㄝ); **F**=F(ㄝ); **H**=H(ㄏ); **H.**=Hs(ㄏ); **J**=J(ㄐ); **K**=K(ㄎ); **K.**=K'(ㄎ'); **L**=L(ㄌ); **M**=M(ㄌ);

| | | | | | |
|--------------|-----|---------------------|-----|-----------|-----|
| 侵 | 524 | Ts'uan (ㄉㄨㄢ) | 733 | 瓦 | 122 |
| 秦 | 525 | 爨 | 744 | 洼 | 123 |
| 秦 J | 526 | Ts'uei (ㄉㄨㄟ) | 755 | 窪 | 124 |
| 秦 P | 527 | 崔 | 766 | Wai (ㄨㄞ) | 135 |
| 親 | 528 | 崔 C. | 767 | 外 | 146 |
| Ts'ing (ㄉㄨㄥ) | 539 | 崔 H. | 768 | 歲 | 147 |
| 青 | 551 | 崔 L | 769 | Wan (ㄨㄢ) | 158 |
| 情 | 552 | 崔 N. | 771 | 丸 | 169 |
| 清 | 553 | 崔 S | 772 | 完 | 171 |
| 晴 | 554 | 崔 ㄝ | 773 | 完 J | 172 |
| 請 | 555 | 悴 | 774 | 完 P | 173 |
| Ts'io (ㄉㄨㄛ) | 566 | 催 | 775 | 宛 | 174 |
| 雀 | 577 | 摧 | 776 | 坑 | 175 |
| 鵲 | 578 | 粹 | 777 | 萬 | 176 |
| Ts'iou (ㄉㄨㄛ) | 589 | 翠 | 778 | 萬 N | 177 |
| 囚 | 611 | Ts'uen (ㄉㄨㄢ) | 789 | Wang (ㄨㄤ) | 188 |
| 秋 | 612 | 寸 | 811 | 亡 | 219 |
| 酉 | 613 | 存 | 812 | 王 | 221 |
| 萩 | 614 | 付 | 813 | 王 C | 222 |
| Ts'o (ㄉㄨㄛ) | 625 | 村 | 814 | 王 C. | 223 |
| 差 | 636 | 村 N | 815 | 王 C. | 224 |
| 礎 | 637 | Ts'uoŋ (ㄉㄨㄛ) | 826 | 王 C. | 225 |
| 錯 | 638 | 挫 | 837 | 王 E | 226 |
| Ts'ong (ㄉㄨㄛ) | 649 | Ts'ü (ㄉㄨㄥ) | 848 | 王 F | 227 |
| 從 | 661 | 取 | 859 | 王 H | 228 |
| 縱 | 662 | 娶 | 861 | 王 H. | 229 |
| 聰 | 663 | 趣 | 862 | 主 | 231 |
| 叢 | 664 | 趨 | 863 | 王 K | 232 |
| Ts'ou (ㄉㄨㄛ) | 675 | Tsüan (ㄉㄨㄢ) | 874 | 王 K. | 233 |
| 湊 | 686 | 全 | 885 | 王 L | 234 |
| 輦 | 687 | 泉 | 886 | 王 M | 235 |
| Ts'u (ㄉㄨㄩ) | 698 | 詮 | 887 | 王 N | 236 |
| 措 | 719 | 雋 | 883 | 王 N | 237 |
| 粗 | 721 | | | 王 N. | 238 |
| 醋 | 722 | | | 王 O | 239 |
| | | W × W | | | |
| | | Wa (ㄨㄚ) | 111 | | |

N = N(ㄋ); **N̄** = Ng(π); **N.** = N(ㄋ'); **O** = O(ㄛ); **P** = P(ㄆ); **P̄** = P'(ㄆ'); **S** = S(ㄙ);
S. = Sh(ㄙ'); **T** = T(ㄊ); **T.** = T'(ㄊ'); **Ts** = Ts(ㄊ); **Ts.** = Ts'(ㄊ'); **W** = W(ㄨ); **Y** = Y(ㄩ)

| | | | | | |
|----------|-----|------------|-----|-------|-----|
| 王 P | 241 | 維 | 319 | 吳 | 468 |
| 王 P. | 242 | 緯 | 321 | 吳 C | 469 |
| 王 S | 243 | 蔚 | 322 | 吳 C. | 471 |
| 王 S. | 244 | 蔦 | 323 | 吳 C̄ | 472 |
| 王 T | 245 | 衛 | 324 | 吳 C̄. | 473 |
| 王 T. | 246 | 蓬 | 325 | 吳 E | 474 |
| 王 Ts | 247 | 魏 | 326 | 吳 F | 475 |
| 王 Ts. | 248 | 魏 H | 327 | 吳 H | 476 |
| 王 W | 249 | 魏 N | 328 | 吳 H, | 477 |
| 王 Y | 251 | 魏 S. | 329 | 吳 J | 478 |
| 妄 | 252 | Wen (ㄨㄣ) | 351 | 吳 K | 479 |
| 忘 | 253 | 文 | 362 | 吳 K. | 481 |
| 汪 | 254 | 文 N | 363 | 吳 L | 482 |
| 汪 J | 255 | 溫 | 364 | 吳 M | 483 |
| 汪 P | 256 | 溫 N | 365 | 吳 N | 484 |
| 枉 | 257 | 聞 | 366 | 吳 N | 485 |
| 望 | 258 | Wo (ㄨㄛ) | 377 | 吳 N. | 486 |
| 網 | 259 | 臥 | 388 | 吳 O | 487 |
| Wei (ㄨㄟ) | 281 | 倭 | 389 | 吳 P | 488 |
| 危 | 292 | 偃 | 391 | 吳 P. | 489 |
| 位 | 293 | 握 | 392 | 吳 S | 491 |
| 尾 | 294 | 渥 | 393 | 吳 S. | 492 |
| 委 | 295 | 幹 | 394 | 吳 T | 493 |
| 威 | 296 | 窩 | 395 | 吳 T. | 494 |
| 畏 | 297 | Wong (ㄨㄨㄥ) | 416 | 吳 Ts | 495 |
| 韋 | 298 | 翁 | 427 | 吳 Ts. | 496 |
| 偉 | 299 | 翁 N | 438 | 吳 W | 497 |
| 唯 | 311 | Wu (ㄨ) | 439 | 吳 Y | 498 |
| 惟 | 312 | 兀 | 461 | 巫 | 499 |
| 浬 | 313 | 五 | 462 | 沃 | 511 |
| 幃 | 314 | 午 | 463 | 武 | 512 |
| 爲 | 315 | 母 | 464 | 武 N | 513 |
| 微 | 316 | 伍 | 465 | 物 | 514 |
| 違 | 317 | 作 | 466 | 屋 | 515 |
| 隄 | 318 | 吾 | 467 | 娛 | 516 |

A= A(ㄚ); **C**= Ch(ㄔ); **C.**= Ch'(ㄔ'); **C**= Ch'(ㄔ); **C.**= Ch'(ㄔ'); **E**= Ê(ㄝ); **F**= F(ㄝ); **H**= H(ㄏ); **H.**= Hs(ㄏ'); **J**= J(ㄐ); **K**= K(ㄎ); **K.**= K'(ㄎ'); **L**= L(ㄌ); **M**= M(ㄇ);

| | | | | | |
|------------|----------|-----------|-----|--------|-----|
| 鳥 | 517 | 楊 C. | 194 | 要 | 263 |
| 鳥 N | 518 | 楊 C | 195 | 宵 | 264 |
| 務 | 519 | 楊 C. | 196 | 窈 | 265 |
| 晤 | 521 | 楊 E | 197 | 堯 | 266 |
| 梧 | 522 | 楊 F | 198 | 搖 | 267 |
| 無 | 523 | 楊 H | 199 | 瑤 | 268 |
| 鄔 | 524 | 楊 H. | 211 | 銚 | 269 |
| 舞 | 525 | 楊 J | 212 | 曜 | 271 |
| 誣 | 526 | 楊 K | 213 | Yi (一) | 282 |
| 誤 | 527 | 楊 K. | 214 | 一 | 313 |
| 霧 | 528 | 楊 L | 215 | 乙 | 314 |
| 鵠 | 529 | 楊 M | 216 | 弋 | 315 |
| Y | I | 楊 N | 217 | 以 | 316 |
| Ya (一 ㄚ) | 111 | 楊 N | 218 | 亦 | 317 |
| 牙 | 122 | 楊 N. | 219 | 伊 | 318 |
| 亞 | 123 | 楊 O | 221 | 伊 N | 319 |
| 押 | 124 | 楊 P | 222 | 夷 | 321 |
| 芽 | 125 | 楊 P. | 223 | 衣 | 322 |
| 啞 | 126 | 楊 S | 224 | 佚 | 323 |
| 雅 | 127 | 楊 S. | 225 | 沂 | 324 |
| 衙 | 128 | 楊 T | 226 | 邑 | 325 |
| 鴨 | 129 | 楊 T. | 227 | 依 | 326 |
| 壓 | 131 | 楊 ㄊ | 228 | 宜 | 327 |
| Yai (一 ㄚ) | 142 | 楊 ㄊ. | 229 | 怡 | 328 |
| 厓 | 153 | 楊 W | 231 | 易 | 329 |
| Yang (一 ㄚ) | 164 | 楊 Y | 232 | 泄 | 331 |
| 央 | 185 | 養 | 233 | 姨 | 332 |
| 仰 | 186 | Yao (一 ㄚ) | 244 | 姨 | 333 |
| 羊 | 187 | 夭 | 255 | 羿 | 334 |
| 洋 | 188 | 凹 | 256 | 倚 | 335 |
| 揚 | 189 | 妖 | 257 | 益 | 336 |
| 陽 | 191 | 姚 | 258 | 猗 | 337 |
| 楊 | 192 | 姚 H | 259 | 移 | 338 |
| 楊 C | 193 | 姚 N | 261 | 異 | 339 |
| | | 姚 S. | 262 | 軼 | 341 |

N=N(ㄋ); **N**=Ng(ㄨㄥ); **N.**=N(ㄣ); **O**=O(ㄛ); **P**=P(ㄆ); **P**=P'(ㄆ'); **S**=S(ㄙ);
S.=Sh(ㄙ); **T**=T(ㄊ); **T.**=T'(ㄊ'); **ʃ**=Ts(ㄒ); **ʃ.**=Ts'(ㄒ'); **W**=W(ㄨ); **Y**=Y(ㄩ)

| | | | | | |
|-------------|-----|-------------|-----|-------------|-----|
| 意 | 342 | 晏 | 442 | 瑛 | 542 |
| 義 | 343 | 偃 | 443 | 影 | 543 |
| 肄 | 344 | 硯 | 444 | 穎 | 544 |
| 裔 | 345 | 煙 | 445 | 瑩 | 545 |
| 儀 | 346 | 厭 | 446 | 羸 | 546 |
| 億 | 347 | 鄢 | 447 | 嬰 | 547 |
| 遺 | 348 | 燕 | 448 | 應 | 548 |
| 翼 | 349 | 閻 | 449 | 營 | 549 |
| 醫 | 351 | 閻 N | 451 | 蠅 | 551 |
| 藝 | 352 | 闕 | 452 | 櫻 | 552 |
| 蟻 | 353 | 顏 | 453 | 鶯 | 553 |
| 譯 | 354 | 顏 J | 454 | 鷹 | 554 |
| 議 | 355 | 顏 P | 455 | 鸚 | 555 |
| Yie (ㄩㄝ) | 376 | 嚴 | 456 | Yio (ㄩㄛ) | 566 |
| 也 | 387 | 嚴 J | 457 | 岳 | 577 |
| 冶 | 388 | 嚴 P | 458 | 約 | 578 |
| 夜 | 389 | 巖 | 459 | 嶽 | 579 |
| 耶 | 391 | 驗 | 461 | 藥 | 581 |
| 耶 J | 392 | 鹽 | 462 | Yiou (ㄩㄠ) | 592 |
| 耶 P | 393 | Yin (ㄩㄣ) | 483 | 又 | 613 |
| 頁 | 394 | 尹 | 494 | 友 | 614 |
| 野 | 395 | 尹 N | 495 | 尤 | 615 |
| 楨 | 396 | 印 | 496 | 右 | 616 |
| 業 | 397 | 因 | 497 | 幼 | 617 |
| 葉 | 398 | 姻 | 498 | 由 | 618 |
| 葉 J | 399 | 胤 | 499 | 有 | 619 |
| 葉 P | 411 | 音 | 511 | 攸 | 621 |
| Yien (ㄩㄢ) | 422 | 殷 | 512 | 酉 | 622 |
| 延 | 433 | 殷 N | 513 | 油 | 623 |
| 言 | 434 | 寅 | 514 | 宥 | 624 |
| 岩 | 435 | 陰 | 515 | 幽 | 625 |
| 沿 | 436 | 飲 | 516 | 悠 | 626 |
| 炎 | 437 | 銀 | 517 | 郵 | 627 |
| 咽 | 438 | 隱 | 518 | 游 | 628 |
| 彥 | 439 | Ying (ㄩㄥ) | 529 | 遊 | 629 |
| 剡 | 441 | 英 | 541 | 誘 | 631 |

A=A(ㄚˊ); **C**=Ch(ㄔˊ); **C.**=Ch'(ㄔ'); **C**=Ch'(ㄔ); **C.**=Ch'(ㄔ); **E**=Ê(ㄝˊ); **F**=F'(ㄝˊ);
H=H(ㄏˊ); **H.**=Hs(ㄏ'); **J**=J(ㄐˊ); **K**=K(ㄎˊ); **K.**=K'(ㄎ'); **L**=L(ㄌˊ); **M**=M(ㄇˊ);

| | | | | | |
|-----------------|-----|----------------|-----|-----------------|-----|
| 憂 | 632 | 萬 | 721 | 袁 _N | 819 |
| 優 | 633 | 虞 | 722 | 袁 _{S.} | 821 |
| Yü (ㄩˊ) | 654 | 虞 _N | 723 | 圓 | 822 |
| 于 | 675 | 裕 | 724 | 圍 | 823 |
| 于 _N | 676 | 預 | 725 | 源 | 824 |
| 玉 | 677 | 毓 | 726 | 遠 | 825 |
| 宇 | 678 | 漁 | 727 | 緣 | 826 |
| 宇 _N | 679 | 獄 | 728 | 轅 | 827 |
| 羽 | 681 | 語 | 729 | 願 | 828 |
| 邗 | 682 | 諭 | 731 | Yün (ㄩˊ) | 849 |
| 余 | 683 | 豫 | 732 | 云 | 861 |
| 余 _H | 684 | 餘 | 733 | 允 | 862 |
| 余 _N | 685 | 禦 | 734 | 恽 | 863 |
| 余 _{S.} | 686 | 輿 | 735 | 雲 | 864 |
| 於 | 687 | 鬻 | 736 | 運 | 865 |
| 於 | 688 | Yüe (ㄩㄝˊ) | 757 | 韻 | 866 |
| 叟 | 689 | 日 | 768 | 蘊 | 867 |
| 雨 | 691 | 月 | 769 | Yüing (ㄩㄥˊ) | 878 |
| 俛 | 692 | 悅 | 771 | 永 | 889 |
| 愈 | 693 | 粵 | 772 | 用 | 891 |
| 愈 _J | 694 | 越 | 773 | 勇 | 892 |
| 愈 _P | 695 | 閱 | 774 | 涌 | 893 |
| 禹 | 696 | Yüen (ㄩㄝˊ) | 785 | 桶 | 894 |
| 郁 | 697 | 元 | 796 | 容 | 895 |
| 楮 | 698 | 阮 | 797 | 庸 | 896 |
| 浴 | 699 | 阮 _N | 798 | 浴 | 897 |
| 尉 | 711 | 垣 | 799 | 詠 | 898 |
| 欲 | 712 | 怨 | 811 | 雍 | 899 |
| 魚 | 713 | 爰 | 812 | 榕 | 911 |
| 喻 | 714 | 苑 | 813 | 榮 | 912 |
| 寓 | 715 | 原 | 814 | 擁 | 913 |
| 庾 | 716 | 原 _N | 815 | 融 | 924 |
| 庾 _N | 717 | 員 | 816 | Yüo (ㄩㄠˊ) | 935 |
| 渝 | 718 | 袁 | 817 | 隻 | |
| 隅 | 719 | 袁 _H | 818 | | |
| 愚 | | | | | |

國音字母與國音羅馬字母拼音對照表

| 國字 音母 | 國音 羅馬字母 | 面 數 | 國字 音母 | 國音 羅馬字母 | 面 數 | 國字 音母 | 國音 羅馬字母 | 面 數 |
|----------|------------|--------|----------|------------|--------|----------|------------|--------|
| ㄅ | Pa | | ㄆ | P'ie | | ㄈ | Fei | |
| ㄆ | Po | | ㄆ | P'iao | | ㄈ | Fou | |
| ㄆ | Pê | | ㄆ | P'ien | | ㄈ | Fan | |
| ㄆ | Pai | | ㄆ | P'in | | ㄈ | Fen | |
| ㄆ | Pei | | ㄆ | P'ing | | ㄈ | Fang | |
| ㄆ | Pao | | ㄆ | P'u | | ㄈ | Fu | |
| ㄆ | Pan | | ㄆ | P'ong | | ㄈ | Fong | |
| ㄆ | Pen | | | | | | | |
| ㄆ | Pang | | ㄇ | Ma | | ㄇ | Wei | |
| ㄆ | Peng | | ㄇ | Mo | | | | |
| ㄆ | Pi | | ㄇ | Mê | | ㄏ | Ta | |
| ㄆ | Pie | | ㄇ | Mai | | ㄏ | To | |
| ㄆ | Piao | | ㄇ | Mei | | ㄏ | Tê | |
| ㄆ | Pien | | ㄇ | Mao | | ㄏ | Tai | |
| ㄆ | Pin | | ㄇ | Mou | | ㄏ | Tao | |
| ㄆ | Ping | | ㄇ | Man | | ㄏ | Tou | |
| ㄆ | Pu | | ㄇ | Men | | ㄏ | Tan | |
| ㄆ | Pong | | ㄇ | Mang | | ㄏ | Tang | |
| | | | ㄇ | Meng | | ㄏ | Teng | |
| ㄆ | P'a | | ㄇ | Mi | | ㄏ | Ti | |
| ㄆ | P'o | | ㄇ | Mie | | ㄏ | Tie | |
| ㄆ | P'ê | | ㄇ | Miao | | ㄏ | Tiao | |
| ㄆ | P'ai | | ㄇ | Miou | | ㄏ | Tiou | |
| ㄆ | P'ei | | ㄇ | Mien | | ㄏ | Tien | |
| ㄆ | P'ao | | ㄇ | Min | | ㄏ | Ting | |
| ㄆ | P'ou | | ㄇ | Ming | | ㄏ | Tu | |
| ㄆ | P'an | | ㄇ | Mu | | ㄏ | Tuó | |
| ㄆ | P'en | | ㄇ | Mong | | ㄏ | Tuei | |
| ㄆ | P'ang | | | | | ㄏ | Tuan | |
| ㄆ | P'eng | | ㄏ | Fa | | ㄏ | Tuen | |
| ㄆ | P'i | | ㄏ | Fo | | ㄏ | Tong | |

| 國字音母 | 國音羅 | 馬字母 | 面數 | 國字音母 | 國音羅 | 馬字母 | 面數 | 國字音母 | 國音羅 | 馬字母 | 面數 |
|------|-------|-----|----|------|-------|-----|----|------|-------|-----|----|
| | | | | ㄋㄨㄛˊ | Nuo | | | ㄌㄩㄣˊ | Lüen | | |
| ㄉㄚˊ | T'a | | | ㄋㄨㄟˊ | Nuei | | | ㄍㄚˊ | Ka | | |
| ㄉㄛˊ | T'o | | | ㄋㄨㄢˊ | Nuan | | | ㄍㄛˊ | Ko | | |
| ㄉㄛˊ | T'ê | | | ㄋㄨㄣˊ | Nuen | | | ㄍㄛˊ | Kê | | |
| ㄉㄞˊ | T'ai | | | ㄋㄨㄥˊ | Nong | | | ㄍㄞˊ | Kai | | |
| ㄉㄞˊ | T'ao | | | | | | | ㄍㄞˊ | Kei | | |
| ㄉㄞˊ | T'ou | | | ㄌㄚˊ | La | | | ㄍㄞˊ | Kao | | |
| ㄉㄞˊ | T'an | | | ㄌㄛˊ | Lo | | | ㄍㄞˊ | Kou | | |
| ㄉㄞˊ | T'en | | | ㄌㄛˊ | Lê | | | ㄍㄞˊ | Kan | | |
| ㄉㄞˊ | T'ang | | | ㄌㄞˊ | Lai | | | ㄍㄞˊ | Ken | | |
| ㄉㄞˊ | T'eng | | | ㄌㄞˊ | Lei | | | ㄍㄞˊ | Kang | | |
| ㄉㄞˊ | T'i | | | ㄌㄞˊ | Lao | | | ㄍㄞˊ | Keng | | |
| ㄉㄞˊ | T'ie | | | ㄌㄞˊ | Lou | | | ㄍㄞˊ | Ku | | |
| ㄉㄞˊ | T'iao | | | ㄌㄞˊ | Lan | | | ㄍㄞˊ | Kua | | |
| ㄉㄞˊ | T'ien | | | ㄌㄞˊ | Lang | | | ㄍㄞˊ | Kuo | | |
| ㄉㄞˊ | T'ing | | | ㄌㄞˊ | Leng | | | ㄍㄞˊ | Kuai | | |
| ㄉㄞˊ | T'u | | | ㄌㄞˊ | Li | | | ㄍㄞˊ | Kuei | | |
| ㄉㄞˊ | T'uo | | | ㄌㄞˊ | Lio | | | ㄍㄞˊ | Kuan | | |
| ㄉㄞˊ | T'uei | | | ㄌㄞˊ | Lie | | | ㄍㄞˊ | Kuen | | |
| ㄉㄞˊ | T'uan | | | ㄌㄞˊ | Liao | | | ㄍㄞˊ | Kuang | | |
| ㄉㄞˊ | T'uen | | | ㄌㄞˊ | Liou | | | ㄍㄞˊ | Kong | | |
| ㄉㄞˊ | T'ong | | | ㄌㄞˊ | Lieu | | | | | | |
| ㄋㄚˊ | Na | | | ㄌㄞˊ | Lin | | | ㄍㄛˊ | K'o | | |
| ㄋㄛˊ | No | | | ㄌㄞˊ | Liang | | | ㄍㄛˊ | K'ê | | |
| ㄋㄞˊ | Nai | | | ㄌㄞˊ | Ling | | | ㄍㄞˊ | K'ai | | |
| ㄋㄞˊ | Nao | | | ㄌㄞˊ | Lu | | | ㄍㄞˊ | K'ao | | |
| ㄋㄞˊ | Nou | | | ㄌㄞˊ | Luei | | | ㄍㄞˊ | K'ou | | |
| ㄋㄞˊ | Nan | | | ㄌㄞˊ | Luan | | | ㄍㄞˊ | K'an | | |
| ㄋㄞˊ | Nang | | | ㄌㄞˊ | Luen | | | ㄍㄞˊ | K'en | | |
| ㄋㄞˊ | Neng | | | ㄌㄞˊ | Long | | | ㄍㄞˊ | K'ang | | |
| ㄋㄞˊ | Ni | | | ㄌㄞˊ | Lü | | | ㄍㄞˊ | K'eng | | |
| ㄋㄞˊ | Nin | | | ㄌㄞˊ | Lüo | | | ㄍㄞˊ | K'u | | |
| ㄋㄞˊ | Nu | | | ㄌㄞˊ | Lüe | | | ㄍㄞˊ | K'ua | | |

| 國字 音母 | 國音羅 馬字母 | 面 數 | 國字 音母 | 國音羅 馬字母 | 面 數 | 國字 音母 | 國音羅 馬字母 | 面 數 |
|----------|------------|--------|----------|------------|--------|----------|------------|--------|
| ㄅ | K'uo | | ㄆ | Hong | | ㄑ | Ch'ün | |
| ㄆ | K'uai | | ㄇ | | | ㄒ | Ch'iong | |
| ㄇ | K'uei | | ㄏ | Chi | | | | |
| ㄏ | K'uan | | ㄏ | Chia | | ㄋ | Ni | |
| ㄏ | K'uen | | ㄏ | Chio | | ㄋ | Nio | |
| ㄏ | K'uang | | ㄏ | Chie | | ㄋ | Nie | |
| ㄏ | K'ong | | ㄏ | Chiai | | ㄋ | Niao | |
| | | | ㄏ | Chiao | | ㄋ | Niou | |
| ㄋ | Ngo | | ㄏ | Chiou | | ㄋ | Nien | |
| ㄋ | Ngê | | ㄏ | Chian | | ㄋ | Niang | |
| ㄋ | Ngai | | ㄏ | Chin | | ㄋ | Ning | |
| ㄋ | Ngao | | ㄏ | Chiang | | ㄋ | Nü | |
| ㄋ | Ngou | | ㄏ | Ching | | | | |
| ㄋ | Ngan | | ㄏ | Chü | | ㄒ | Hsi | |
| ㄋ | Ngang | | ㄏ | Chüo | | ㄒ | Hsia | |
| | | | ㄏ | Chüe | | ㄒ | Hsio | |
| ㄆ | Ha | | ㄏ | Chüen | | ㄒ | Hsiai | |
| ㄆ | Ho | | ㄏ | Chün | | ㄒ | Hsie | |
| ㄆ | Hê | | ㄏ | Chiong | | ㄒ | Hsiao | |
| ㄆ | Hai | | | | | ㄒ | Hsiou | |
| ㄆ | Hao | | ㄑ | Ch'i | | ㄒ | Hsien | |
| ㄆ | Hou | | ㄑ | Ch'ia | | ㄒ | Hsin | |
| ㄆ | Han | | ㄑ | Ch'io | | ㄒ | Hsiang | |
| ㄆ | Hen | | ㄑ | Ch'ie | | ㄒ | Hsing | |
| ㄆ | Hang | | ㄑ | Ch'iao | | ㄒ | Hsü | |
| ㄆ | Heng | | ㄑ | Ch'iou | | ㄒ | Hsüe | |
| ㄆ | Hu | | ㄑ | Ch'ien | | ㄒ | Hsüen | |
| ㄆ | Hua | | ㄑ | Ch'in | | ㄒ | Hsün | |
| ㄆ | Huo | | ㄑ | Ch'iang | | ㄒ | Hsiong | |
| ㄆ | Huai | | ㄑ | Ch'ing | | | | |
| ㄆ | Huei | | ㄑ | Ch'ü | | ㄒ | Ch | |
| ㄆ | Huan | | ㄑ | Ch'üo | | ㄒ | Cha | |
| ㄆ | Huen | | ㄑ | Ch'üe | | ㄒ | Cho | |
| ㄆ | Huang | | ㄑ | Ch'üen | | ㄒ | Chê | |

| 國字 音母 | 國音羅 馬字母 | 面 數 | 國字 音母 | 國音羅 馬字母 | 面 數 | 國字 音母 | 國音羅 馬字母 | 面 數 |
|----------|------------|--------|----------|------------|--------|----------|------------|--------|
| ㄔ | Che | | ㄑ | Ch'uen | | ㄐ | Ju | |
| ㄔㄞ | Chai | | ㄑㄨㄥ | Ch'uang | | ㄐㄨㄛ | Juo | |
| ㄔㄠ | Chao | | ㄑㄨㄥ | Ch'ong | | ㄐㄨㄟ | Juei | |
| ㄔㄡ | Chou | | | | | ㄐㄨㄢ | Juan | |
| ㄔㄢ | Chan | | ㄑ | Sh | | ㄐㄨㄥ | Juen | |
| ㄔㄣ | Chen | | ㄑㄚ | Sha | | ㄐㄨㄥ | Jong | |
| ㄔㄨㄥ | Chang | | ㄑㄞ | Sho | | | Ts | |
| ㄔㄥ | Cheng | | ㄑㄞ | Shê | | ㄑㄚ | Tsa | |
| ㄔㄨ | Chu | | ㄑㄞ | She | | ㄑㄞ | Tso | |
| ㄔㄨㄚ | Chua | | ㄑㄞ | Shai | | ㄑㄞ | Tsê | |
| ㄔㄨㄛ | Chuo | | ㄑㄞ | Shao | | ㄑㄞ | Tsai | |
| ㄔㄨㄟ | Chuei | | ㄑㄞ | Shou | | ㄑㄞ | Tsao | |
| ㄔㄨㄢ | Chuan | | ㄑㄞ | Shan | | ㄑㄞ | Tsou | |
| ㄔㄨㄥ | Chuen | | ㄑㄞ | Shen | | ㄑㄞ | Tsan | |
| ㄔㄨㄥ | Chuang | | ㄑㄞ | Shang | | ㄑㄞ | Tsen | |
| ㄔㄨㄥ | Chong | | ㄑㄞ | Sheng | | ㄑㄞ | Tsang | |
| | | | ㄑㄞ | Shu | | ㄑㄞ | Tseng | |
| ㄑ | Ch' | | ㄑㄞ | Shua | | ㄑㄞ | Tsi | |
| ㄑㄚ | Ch'a | | ㄑㄞ | Shuo | | ㄑㄞ | Tsio | |
| ㄑㄞ | Ch'o | | ㄑㄞ | Shuai | | ㄑㄞ | Tsie | |
| ㄑㄞ | Ch'ê | | ㄑㄞ | Shuei | | ㄑㄞ | Tsiao | |
| ㄑㄞ | Ch'e | | ㄑㄞ | Shuan | | ㄑㄞ | Tsiou | |
| ㄑㄞ | Ch'ai | | ㄑㄞ | Shuen | | ㄑㄞ | Tsien | |
| ㄑㄞ | Ch'ao | | ㄑㄞ | Shuang | | ㄑㄞ | Tsin | |
| ㄑㄞ | Ch'ou | | | | | ㄑㄞ | Tsiang | |
| ㄑㄞ | Ch'an | | ㄐ | J | | ㄑㄞ | Tsing | |
| ㄑㄞ | Ch'en | | ㄐㄞ | Jo | | ㄑㄞ | Tsu | |
| ㄑㄞ | Ch'ang | | ㄐㄞ | Je | | ㄑㄞ | Tsuo | |
| ㄑㄞ | Ch'eng | | ㄐㄞ | Jao | | ㄑㄞ | Tsuei | |
| ㄑㄞ | Ch'u | | ㄐㄞ | Jou | | ㄑㄞ | Tsuan | |
| ㄑㄞ | Ch'uo | | ㄐㄞ | Jan | | ㄑㄞ | Tsuen | |
| ㄑㄞ | Ch'uai | | ㄐㄞ | jen | | ㄑㄞ | Tsong | |
| ㄑㄞ | Ch'uei | | ㄐㄞ | Jang | | ㄑㄞ | Tsü | |
| ㄑㄞ | Ch'uan | | ㄐㄞ | Jeng | | | | |

| 國字音母 | 國音羅 | 馬字母 | 面數 | 國字音母 | 國音羅 | 馬字母 | 面數 | 國字音母 | 國音羅 | 馬字母 | 面數 |
|------|---------|-----|----|------|-------|-----|----|------|-------|-----|----|
| ㄅ | Tsüe | | | ㄅ | So | | | ㄩ | Yao | | |
| ㄆ | Tsüen | | | ㄆ | Sê | | | ㄩ | Yiou | | |
| ㄇ | Tsün | | | ㄇ | Se | | | ㄩ | Yien | | |
| ㄏ | Ts' | | | ㄏ | Sai | | | ㄩ | Yin | | |
| ㄏ | Ts'a | | | ㄏ | Sao | | | ㄩ | Yang | | |
| ㄏ | Ts'o | | | ㄏ | Sou | | | ㄩ | Ying | | |
| ㄏ | Ts'ê | | | ㄏ | San | | | | | | |
| ㄏ | Ts'ai | | | ㄏ | Sang | | | ㄨ | Wu | | |
| ㄏ | Ts'an | | | ㄏ | Seng | | | ㄨ | Wa | | |
| ㄏ | Ts'ao | | | ㄏ | Si | | | ㄨ | Wo | | |
| ㄏ | Ts'ou | | | ㄏ | Sio | | | ㄨ | Wai | | |
| ㄏ | Ts'ang | | | ㄏ | Sie | | | ㄨ | Wei | | |
| ㄏ | Ts'eng | | | ㄏ | Siao | | | ㄨ | Wan | | |
| ㄏ | Ts'i | | | ㄏ | Siou | | | ㄨ | Wen | | |
| ㄏ | Ts'io | | | ㄏ | Sien | | | ㄨ | Wang | | |
| ㄏ | Ts'ie | | | ㄏ | Sin | | | | | | |
| ㄏ | Ts'iao | | | ㄏ | Siang | | | ㄩ | Yü | | |
| ㄏ | Ts'iou | | | ㄏ | Sing | | | ㄩ | Yüo | | |
| ㄏ | Ts'ien | | | ㄏ | Su | | | ㄩ | Yüe | | |
| ㄏ | Ts'in | | | ㄏ | Suo | | | ㄩ | Yüen | | |
| ㄏ | Ts'iang | | | ㄏ | Suei | | | ㄩ | Yün | | |
| ㄏ | Ts'ing | | | ㄏ | Suan | | | ㄩ | Yüong | | |
| ㄏ | Ts'u | | | ㄏ | Suou | | | | | | |
| ㄏ | Ts'uo | | | ㄏ | Song | | | ㄩ | A | | |
| ㄏ | Ts'uei | | | ㄏ | Sü | | | ㄩ | O | | |
| ㄏ | Ts'uan | | | ㄏ | Süe | | | ㄩ | ê | | |
| ㄏ | Ts'uen | | | ㄏ | Süen | | | ㄩ | Ai | | |
| ㄏ | Ts'ong | | | ㄏ | Sün | | | ㄩ | Ao | | |
| ㄏ | Ts'ü | | | | | | | ㄩ | Ou | | |
| ㄏ | Ts'üen | | | 丨 | Yi | | | ㄩ | An | | |
| | S | | | 丨 | Ya | | | ㄩ | En | | |
| | Sa | | | 丨 | Yio | | | ㄩ | Ang | | |
| | | | | 丨 | Yie | | | ㄩ | Eng | | |
| | | | | 丨 | Yai | | | | | | |

筆畫檢字表

| | | | | | | | | |
|-----|-----|--------|---|--------|---|--------|-----|--------|
| 一 畫 | 凡 | F 146 | 互 | H 487 | 友 | Y 614 | 毋 | W 464 |
| 一 | 也 | Y 387 | 井 | ⌘ 594 | 夫 | F 515 | 比 | P 388 |
| 乙 | 于 | Y 675 | 五 | 一 595 | 太 | T. 147 | 毛 | M 246 |
| 二 畫 | 亡 | — 676 | 云 | W 462 | 天 | T. 538 | 氏 | — 248 |
| 丁 | 兀 | W 219 | 充 | Y 861 | 天 | Y 255 | 水 | S. 136 |
| 一 | 勺 | W 461 | 仇 | K. 177 | 孔 | K. 351 | 火 | S. 721 |
| 七 | 千 | C 598 | 介 | C 275 | 少 | -- 354 | 爪 | H 769 |
| 乃 | 义 | ⌘. 482 | 今 | ⊙ 227 | 尤 | S. 332 | 父 | C 366 |
| 九 | 口 | C. 153 | 仇 | ⊙ 419 | 尹 | Y 615 | 片 | F 516 |
| 了 | 土 | K. 379 | 化 | ⊙. 394 | 巴 | Y 494 | 牙 | P. 466 |
| 二 | 士 | T. 687 | 仁 | H 551 | 幻 | — 495 | 牛 | Y 122 |
| 人 | 大 | S. 133 | 仍 | J 251 | 弔 | P 123 | 犬 | N. 311 |
| 入 | 女 | T 122 | 什 | J 278 | 心 | H 617 | 王 | ⊙. 489 |
| 八 | 子 | N. 335 | 仄 | S. 135 | 戈 | T 388 | | W 221 |
| 刀 | 寸 | ⌘ 122 | 元 | ⌘ 294 | 扎 | S 531 | | — 251 |
| 刁 | 小 | ⌘. 811 | 允 | Y 796 | 手 | K 433 | 五 畫 | |
| 力 | 尸 | S 427 | 內 | Y 862 | 支 | C 175 | 丘 | ⊙. 395 |
| 十 | 山 | S. 134 | 公 | N 462 | 文 | S. 526 | 丙 | — 396 |
| 卜 | 川 | S. 264 | 六 | K 466 | 斗 | C 122 | 丕 | P 567 |
| 又 | 工 | C. 628 | 凶 | — 467 | 斤 | W 362 | 世 | P. 379 |
| 三 畫 | 干 | K 464 | 分 | L 785 | 方 | — 363 | 且 | S. 137 |
| 丈 | 弋 | K 169 | 切 | H. 574 | 日 | T 597 | 付 | ⌘. 448 |
| 丌 | 弓 | Y 315 | 勾 | F 261 | 曰 | ⊙ 421 | 令 | F 517 |
| 下 | 才 | K 465 | 匹 | ⌘. 359 | 月 | F 183 | 仙 | — 186 |
| 万 | 四 畫 | ⌘. 176 | 升 | K 524 | 木 | J 122 | 代 | J 122 |
| 三 | 丑 | C. 538 | 午 | P. 378 | 欠 | Y 768 | 他 | S. 493 |
| 上 | 不 | P 659 | 卞 | S. 462 | 爰 | Y 769 | 全 | T 149 |
| 九 | 中 | C 631 | 厄 | W 463 | 母 | M 691 | 以 | T. 122 |
| 久 | 丹 | — 632 | 印 | P 497 | | ⊙. 286 | 兄 | T. 632 |
| 乞 | | T 178 | 反 | E 122 | | S. 557 | 冉 | Y 316 |
| | | | | N 168 | | K 649 | | H. 575 |
| | | | | F 147 | | | | J 144 |

刊册冬出凸凹加
功包北占卡半去召叱句古可叩司
史
台叨右囚四外失央奴

K. 149
⌘. 311
T 566
C. 565
T 425
Y 256
Ⓒ. 182
— 183
K 468
P 239
P 273
C 233
Ⓒ. 179
P 174
Ⓒ. 433
C 367
C. 122
Ⓒ 546
K 552
K. 322
K. 381
S 122
— 124
S. 138
— 139
T. 148
T. 249
Y 616
⌘. 611
S 125
W 146
S. 141
Y 185
N 415

它尼左
巧巨布市平
幼弘必打旦札末本母民朮汜永玄玉玉瓜瓦甘生用甲申

T. 592
N. 122
⌘ 678
— 681
Ⓒ. 237
Ⓒ 546
P 661
S. 142
P. 524
— 525
Y 617
H 428
P 389
T 123
T 179
C 175
M 613
P 341
M 692
M 523
C 739
F 148
Y 889
H. 525
S 728
Y 677
K 589
W 122
K 171
S. 463
Y 891
Ⓒ 184
S. 427
— 428

田
由白
皮皿目矢石
示禾穴立
六 畫
丢交亥亦仲件企份伏休任
伍件仰伊

T. 539
— 542
Y 618
P 274
— 275
P. 381
M 524
M 693
S. 143
S. 144
— 147
S. 148
H 358
H. 492
L. 314
T 521
Ⓒ 296
H 145
Y 371
C 633
Ⓒ 361
Ⓒ. 132
F 262
F 518
H. 434
J 252
— 254
W 465
W 466
Y 186
Y 318
— 319

兆充光先全共再冰刑列劣匈匡危印吉
合后回向各吏名同吐因圭寺地夙多夷夸

C 368
C. 511
K 681
S 494
⌘. 885
K 469
⌘ 179
P 568
H. 372
L 471
L 966
H. 576
K. 521
W 292
Y 496
Ⓒ 123
— 124
H 359
H 459
H 699
H. 222
K 434
L 315
M 549
T. 633
T. 688
Y 497
K 715
S 126
T 337
S 335
T 543
Y 321
K. 441

好如妄字存安
宅守守宇
尖州年庄忙忖戎托收旭早曲有朱
朴朶次此死池
江

H 241
J 281
W 252
⌘ 123
⌘. 812
A 173
— 174
C 475
S. 527
Y 687
— 689
⌘ 535
C 666
N. 228
C 875
M 218
⌘ 813
J 234
T. 593
S. 528
H. 457
⌘ 266
Ⓒ. 434
Y 619
C 741
— 771
P. 552
T 759
⌘. 122
⌘. 123
S 127
C. 123
— 124
Ⓒ 264

| | | | | | | | | | |
|---|--------|---|--------|---|--------|---|--------|---|--------|
| 系 | H. 123 | 事 | S. 149 | 咎 | ㊦ 522 | 宛 | W 174 | 拆 | C. 331 |
| 罕 | H 172 | 亞 | Y 123 | 味 | F 225 | 宜 | Y 327 | 承 | C. 444 |
| 肝 | K 172 | 京 | ㊦ 453 | 和 | H 376 | 尙 | S. 296 | 抽 | C. 539 |
| 肖 | S 428 | 享 | H. 223 | 呼 | H 488 | 居 | ㊦ 552 | 拘 | ㊦ 553 |
| 良 | L 422 | 佳 | ㊦ 187 | 命 | M 551 | 屈 | ㊦. 435 | 拒 | ㊦ 554 |
| 芒 | M 219 | 佼 | ㊦ 297 | 呢 | N. 123 | 岡 | K 199 | 拐 | K 627 |
| 角 | ㊦ 485 | 供 | K 472 | 固 | K 554 | | — 211 | 拉 | L 112 |
| 言 | Y 434 | 來 | L 136 | 垂 | C. 679 | 岸 | N 146 | 抹 | M 614 |
| 谷 | K 553 | 例 | L 349 | 坪 | P 526 | 岱 | T 151 | 拔 | P 125 |
| 豆 | T 598 | 佩 | P. 289 | 坡 | P. 553 | 岩 | Y 435 | 抱 | P 242 |
| 貝 | P 312 | 侍 | S. 151 | 坦 | T. 176 | 岳 | Y 577 | 拍 | P. 265 |
| 赤 | C. 125 | 依 | Y 326 | 夜 | Y 389 | 帛 | P 278 | 拖 | T 597 |
| 走 | ㄆ 748 | 兒 | E 192 | 奇 | ㊦ 127 | 帖 | T. 515 | 拓 | T. 595 |
| 足 | ㄆ 772 | 兩 | L 423 | 奉 | F 322 | 幸 | H. 376 | | — 596 |
| 身 | S. 434 | 具 | ㊦ 551 | 奈 | N 463 | 府 | F 522 | 押 | Y 124 |
| 車 | ㊦ 549 | 其 | ㊦. 127 | 姑 | K 555 | 庚 | K 397 | 政 | C 569 |
| 辛 | S 532 | 制 | C 125 | 妹 | M 313 | 庖 | P 241 | 於 | Y 687 |
| | — 533 | 刹 | C. 154 | 姒 | S 129 | 底 | T 342 | 昌 | C. 236 |
| 辰 | C. 364 | 刻 | K. 239 | 姓 | S 563 | 店 | T 451 | 昏 | H 741 |
| 邢 | H. 375 | 刷 | S. 618 | 始 | S. 152 | 弧 | H 489 | 昆 | K. 576 |
| 那 | N 123 | 到 | T 246 | 妲 | T 124 | 弦 | H. 314 | 明 | M 552 |
| 那 | P 213 | 劾 | H 268 | 姊 | ㄆ 125 | 征 | C 568 | | — 553 |
| 邦 | Y 325 | 卓 | C 957 | 妻 | ㄆ 361 | 彼 | P 391 | 昂 | S. 464 |
| 邑 | Y 622 | 協 | H. 278 | 妾 | ㄆ 459 | 忠 | C 634 | 昔 | S 337 |
| 酉 | L 348 | 卦 | K 591 | 委 | W 295 | 怯 | ㊦. 264 | 昇 | S. 464 |
| 里 | F 187 | 巷 | ㊦. 491 | 季 | ㊦ 128 | 忽 | H 491 | 易 | Y 329 |
| 防 | P 178 | 厓 | Y 153 | 孤 | K 556 | 怪 | K 626 | 服 | F 523 |
| 阪 | Y 797 | 受 | S. 529 | 孟 | M 364 | 念 | N. 229 | 朋 | P. 351 |
| 阮 | — 798 | 叔 | S. 559 | | — 366 | 怕 | P. 122 | 枝 | C 126 |
| | | 取 | ㄆ 859 | 官 | K 651 | 性 | S 564 | 柿 | F 226 |
| 八 | 畫 | 呵 | A 122 | 宓 | M 393 | 怡 | Y 328 | 杭 | H 217 |
| 並 | P 571 | 周 | — 123 | 定 | T 485 | 房 | F 188 | 果 | K 473 |
| 乖 | K 625 | | C 668 | 宗 | ㄆ 719 | 所 | S 864 | 林 | L 536 |
| 乳 | J 284 | | — 683 | | — 721 | 招 | C 369 | | — 539 |

枚 M 314
板 P 179
杯 P 313
析 S 338
松 S 667
— 668
東 T 567
枉 W 257
欣 H. 349
武 W 512
— 513
毒 T 645
沼 C 371
治 C. 126
法 F 122
沸 F 227
河 H 377
泓 H 431
沉 K. 523
冷 L 569
波 P 596
泡 P. 241
沓 T. 123
沮 ㄆ 915
泄 Y 331
沿 Y 436
油 Y 623
焮 K 716
炎 Y 437
爭 C 571
牀 C. 654
牡 M 996
牧 M 697
物 W 514

狐 H 492
玩 W 175
的 T 343
笛 ㄆ 126
直 C 127
盱 H. 458
盲 M 221
知 C 128
祁 ㄆ. 128
社 S. 365
空 K. 355
竺 C 774
莘 M 462
羌 ㄆ 212
肩 ㄆ 362
肥 F 228
肺 F 229
肯 K. 288
臥 W 388
史 Y 688
舍 S. 366
芳 F 189
花 H 552
芮 J 343
苞 P 126
芽 Y 125
虎 H 493
表 P 449
近 ㄆ 422
— 423
邱 ㄆ. 389
邯 H 173
邴 P 572
邳 P. 382

邵 S. 335
— 337
邨 T 344
郇 T. 149
金 ㄆ 424
— 427
長 C. 223
附 F 524
阿 O 122
陀 T. 589
雨 Y 689
青 ㄆ 551
非 F 231
九 畫
亭 T. 567
侯 H 461
俠 H. 279
侶 L 951
俄 N 251
保 P 243
信 S 534
俊 ㄆ 984
侵 ㄆ. 524
僎 Y 691
僎 Y 692
— 694
冒 M 249
刺 L 113
削 S 578
前 ㄆ 483
勉 M 486
勃 P 597
勇 Y 892

南 N 175
卽 ㄆ 379
叛 P. 171
哀 A 146
咫 C 129
哈 H 122
— 123
咸 H. 315
咳 K. 122
曷 K. 465
品 P. 492
咽 Y 438
垣 Y 799
契 ㄆ. 129
奎 K. 547
奔 P 342
奏 ㄆ 749
奕 Y 333
姜 ㄆ 268
姿 ㄆ 127
威 W 296
姚 Y 258
— 262
姨 Y 334
姻 Y 496
孩 H 146
宦 H 618
客 K. 241
宣 S 967
室 S. 153
宥 Y 624
封 F 323
屋 W 515
巷 H. 224

師 S. 641
帝 T 345
幽 Y 625
度 T 646
建 ㄆ 363
弭 M 394
彥 Y 439
很 H 297
後 H 462
律 L 952
恨 H 289
恆 H 334
恢 H 712
怒 N 416
思 S 131
怎 ㄆ 328
怨 Y 811
扁 P 498
按 A 175
指 C 133
持 C. 127
括 K 592
拜 P 151
拾 S. 154
拴 S. 665
施 S. 155
— 156
昭 C 372
春 C. 712
星 S 565
昨 ㄆ 684
曷 H 378
是 S. 157
管 ㄆ 215

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|
| 查 | C | 176 | 毗 | P. | 383 | 背 | P | 314 | 郇 | S | 993 | 倚 | Y | 335 |
| 柵 | C | 177 | 畏 | W | 297 | 胥 | S | 892 | 郁 | Y | 696 | 覺 | T | 219 |
| 柶 | C | 448 | 皆 | ㊦ | 241 | 胎 | T. | 151 | 會 | ㄩ. | 613 | 冥 | M | 554 |
| 柴 | C. | 178 | 皇 | H | 649 | 胤 | Y | 499 | 重 | C | 635 | 准 | C | 934 |
| 染 | J | 145 | 盆 | P. | 328 | 范 | F | 149 | 降 | ㊦ | 269 | 凍 | T | 568 |
| 柔 | J | 257 | 看 | K. | 152 | | — | 153 | 限 | H. | 316 | 剛 | K | 212 |
| 柯 | K. | 323 | 盼 | P. | 172 | 符 | F | 525 | 面 | M | 487 | 剖 | P. | 612 |
| 枯 | K. | 414 | 省 | S | 239 | 若 | J | 311 | 革 | K | 325 | 剡 | Y | 441 |
| 柳 | L | 625 | 相 | S | 385 | 苟 | K | 525 | 韋 | W | 298 | 匪 | F | 233 |
| | — | 627 | 盾 | T | 743 | 苛 | K. | 325 | 音 | Y | 511 | 原 | Y | 814 |
| 某 | M | 667 | 砂 | S. | 217 | 苦 | K. | 415 | 頁 | Y | 394 | | — | 815 |
| 柏 | P | 279 | 祈 | ㊦ | 131 | 茆 | M | 251 | 風 | F | 324 | 叟 | S | 695 |
| 柄 | P | 573 | 禘 | T | 717 | 茅 | M | 252 | 飛 | F | 232 | 哲 | C | 451 |
| 段 | T | 678 | 禹 | Y | 695 | 苗 | M | 437 | 食 | S. | 158 | 哥 | K | 436 |
| | — | 679 | 种 | C. | 513 | 苦 | S. | 267 | 首 | S. | 532 | 哭 | K. | 416 |
| 洪 | H | 432 | 科 | K. | 324 | 苴 | ㄩ. | 916 | 香 | H. | 225 | 峻 | S | 865 |
| | — | 433 | 秒 | M | 436 | 英 | Y | 541 | | | | 唐 | T | 221 |
| 活 | H | 771 | 秋 | ㄩ. | 612 | 苑 | Y | 813 | 十 | 畫 | | | — | 222 |
| 流 | L | 628 | 穿 | C. | 629 | 虐 | N. | 278 | 乘 | C. | 445 | 埃 | A | 147 |
| 洛 | L | 697 | 突 | T. | 691 | 虹 | H | 485 | 剝 | P | 599 | 城 | C. | 446 |
| 派 | P. | 144 | 紀 | ㊦ | 129 | 要 | Y | 263 | 俺 | A | 176 | 埔 | Y | 893 |
| 洗 | S | 339 | 紘 | H | 269 | 記 | ㊦ | 131 | 俱 | ㊦ | 555 | 夏 | H. | 156 |
| 洒 | S. | 241 | 紅 | H | 434 | 訃 | F | 526 | 個 | K | 435 | | — | 159 |
| 津 | ㄩ. | 566 | 約 | Y | 578 | 訂 | T | 486 | 倫 | L | 893 | 奚 | H. | 124 |
| 泉 | ㄩ. | 886 | 者 | C | 449 | 貞 | C | 572 | 倪 | N. | 124 | 娥 | N | 252 |
| 洼 | W | 123 | 耐 | N. | 149 | 負 | F | 527 | | — | 125 | 娘 | N. | 147 |
| 洋 | Y | 187 | 彰 | N. | 151 | 軍 | ㊦ | 624 | 倍 | P | 315 | 娑 | S | 636 |
| 畑 | T. | 543 | 耶 | Y | 391 | 述 | S. | 561 | 俾 | P | 392 | 娛 | W | 516 |
| 爰 | Y | 812 | | — | 393 | 迪 | T | 346 | 儀 | P | 451 | 孫 | S | 824 |
| 狠 | H | 299 | 羿 | Y | 334 | 迭 | T | 429 | 俳 | P. | 145 | | — | 838 |
| 狩 | S. | 531 | 美 | M | 315 | 進 | ㄩ. | 685 | 修 | S | 612 | 家 | ㊦ | 188 |
| 珍 | C | 511 | 胡 | H | 494 | 邳 | C | 132 | 借 | ㄩ. | 498 | 宮 | K | 473 |
| 玻 | P | 598 | | — | 511 | 邳 | H | 463 | 倉 | ㄩ. | 247 | 宰 | ㄩ. | 181 |
| 界 | ㊦ | 239 | 胞 | P | 244 | 邳 | K | 717 | 倭 | W | 389 | 容 | Y | 894 |

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|
| 射 | S. | 367 | 旁 | P. | 213 | 浦 | P. | 634 | 站 | C | 235 | 荀 | S | 994 |
| 展 | C | 234 | 旅 | L | 953 | 涉 | S. | 368 | 笑 | S | 429 | | — | 995 |
| 峰 | F | 325 | 時 | S. | 161 | 涂 | T. | 693 | 粉 | F | 263 | 茲 | ⌘ | 129 |
| 島 | T | 247 | 晏 | Y | 442 | 秦 | T. | 152 | 紙 | C | 133 | 茨 | ⌘ | 126 |
| | — | 248 | 晁 | C. | 286 | 浴 | Y | 698 | 純 | C. | 583 | 草 | ⌘ | 272 |
| 峻 | ⌘ | 985 | 書 | S. | 563 | 烈 | L | 472 | 級 | ⊙ | 132 | 虔 | ⊙ | 287 |
| 差 | ⌘ | 636 | 晉 | ⌘ | 567 | 鳥 | W | 517 | 紡 | F | 191 | 蚩 | C. | 128 |
| 席 | S | 341 | 朔 | S. | 769 | | — | 518 | 紛 | F | 264 | 蚘 | F | 265 |
| 師 | S. | 159 | 案 | A | 177 | 特 | T. | 282 | 納 | N | 124 | 衷 | C | 636 |
| 庫 | K. | 417 | 桀 | ⊙ | 335 | 狼 | L | 193 | 紐 | N. | 312 | 衰 | K | 748 |
| 庭 | T. | 568 | 核 | H | 271 | 珠 | C | 775 | 索 | S | 637 | 衰 | S. | 642 |
| 座 | ⌘ | 882 | 桓 | H | 619 | 班 | P | 181 | 素 | S | 729 | 袁 | Y | 818 |
| 弱 | J | 312 | 格 | K | 326 | 畜 | C. | 541 | 缺 | ⊙ | 466 | | — | 819 |
| 彩 | ⌘ | 178 | 根 | K | 374 | 留 | L | 629 | 翁 | W | 427 | 訓 | H | 551 |
| 徑 | ⊙ | 456 | 桂 | K | 718 | 畝 | M | 668 | | — | 428 | 訊 | S | 535 |
| 徐 | S | 893 | 桑 | S | 241 | 畔 | P. | 173 | 耆 | ⊙ | 133 | 討 | T. | 252 |
| | — | 917 | 栖 | S | 343 | 病 | P | 574 | 耕 | K | 398 | 託 | T. | 599 |
| 徒 | T. | 692 | 桃 | T. | 251 | 疾 | ⌘ | 382 | 耿 | K | 399 | 貢 | K | 476 |
| 恩 | E | 144 | 桐 | T. | 635 | 益 | A | 215 | | — | 411 | 財 | ⌘ | 179 |
| 恭 | K | 475 | 栽 | ⌘ | 182 | 益 | Y | 336 | 脂 | C | 134 | 起 | ⊙ | 134 |
| 恐 | K. | 356 | 梢 | Y | 697 | 眠 | M | 488 | 脇 | H. | 281 | 躬 | K | 477 |
| 息 | S | 342 | 氣 | ⊙ | 132 | 真 | ⌘ | 329 | 胸 | H. | 577 | 軒 | H. | 317 |
| 恕 | S. | 562 | 般 | Y | 512 | 破 | ⌘ | 329 | 膈 | H. | 577 | 迷 | M | 395 |
| 忞 | ⌘ | 128 | | — | 513 | 祝 | P. | 554 | 能 | K | 327 | 迺 | N | 152 |
| 悅 | Y | 771 | 浙 | C | 452 | | C | 776 | 臭 | N | 258 | 送 | S | 669 |
| 挨 | A | 148 | 泥 | C. | 737 | 祕 | — | 777 | 航 | H. | 435 | 逃 | T. | 253 |
| 振 | C. | 511 | 涇 | ⊙ | 457 | 神 | P | 393 | 般 | H | 218 | 退 | T. | 751 |
| 拳 | ⊙ | 492 | 涓 | ⊙ | 617 | 祖 | S. | 435 | 茶 | P. | 174 | 鄰 | C. | 129 |
| 挈 | J | 285 | 浮 | ⊙ | 617 | 祠 | ⌘ | 773 | 荆 | C. | 155 | 邾 | ⊙ | 189 |
| 捏 | N. | 192 | 海 | F | 473 | 租 | ⌘ | 125 | 荒 | ⊙ | 154 | 邾 | ⊙ | 135 |
| 捕 | P | 664 | 浩 | H | 147 | 秦 | ⌘ | 774 | 茹 | H | 651 | 郚 | ⊙ | 135 |
| 挫 | ⌘ | 837 | 浣 | H | 242 | | ⌘ | 525 | 荔 | J | 286 | 郚 | H | 379 |
| 效 | H. | 254 | 浪 | H | 621 | 宵 | — | 527 | 茫 | L | 352 | 郎 | K | 248 |
| 料 | L | 453 | 湮 | L | 192 | 窈 | Y | 264 | 茗 | M | 222 | 郎 | L | 194 |
| | | | | N. | 193 | | Y | 265 | | M | 555 | 配 | P. | 291 |

酒 ㄆ 655
 針 C 512
 釜 F 528
 陣 C 513
 除 C. 567
 馬 M 122
 — 128
 骨 K 557
 高 K 249
 — 279
 鬼 K 719

十一畫

乾 ㄘ. 288
 假 ㄘ 191
 偶 N 276
 偏 P. 467
 楔 S 459
 停 T. 569
 側 ㄆ 316
 做 ㄆ 686
 偉 W 299
 偃 W 391
 偃 Y 443
 副 F 529
 剪 ㄆ 536
 勛 H. 459
 勛 K. 153
 勛 L 254
 勛 T 569
 勛 W 519
 勛 ㄘ. 436
 勛 ㄘ. 347
 勛 ㄆ. 219

啊 A 142
 唵 A 178
 啜 C 958
 啓 ㄘ. 136
 商 S. 297
 — 298
 售 S. 533
 啖 T 182
 唯 W 311
 啞 Y 126
 囿 ㄘ. 493
 國 K 774
 執 C 135
 基 ㄘ 133
 堅 ㄘ 364
 堀 K. 418
 埠 P 665
 培 P. 292
 埽 S 264
 堆 T 718
 堂 T. 223
 壺 H 512
 姬 ㄘ 134
 婦 F 531
 婚 H 742
 婁 L 761
 婆 P. 555
 娶 ㄆ. 861
 寇 K. 332
 密 M 396
 宿 S 731
 寂 ㄆ 383
 寅 Y 514
 將 ㄆ 437

尉 Y 699
 崑 K. 577
 崩 P 365
 崔 ㄆ 766
 — 773
 巢 C. 269
 常 C. 283
 帶 T 152
 庵 A 179
 康 K. 179
 — 181
 庸 Y 895
 張 C 277
 — 317
 强 ㄘ. 213
 彪 P 452
 彬 P 528
 得 T 276
 從 ㄆ. 661
 患 H 622
 您 N 314
 悉 S 344
 惜 S 345
 惕 T. 452
 情 ㄆ. 552
 悴 ㄆ. 774
 惟 W 312
 悠 Y 626
 威 ㄆ. 362
 扈 H 513
 拊 F 532
 掛 K 593
 控 K. 357
 掠 L 592

排 P. 146
 捧 P. 578
 授 S. 534
 探 T. 177
 推 T. 752
 掙 ㄆ 352
 接 ㄆ 499
 捷 ㄆ 511
 探 ㄆ. 181
 措 ㄆ. 719
 教 ㄘ 298
 救 ㄘ 523
 敏 M 525
 敖 N 192
 敗 P 152
 斂 S 918
 斌 P 539
 斛 H 514
 斜 S 461
 斬 C 236
 施 S 968
 族 ㄆ 775
 晨 C. 265
 晞 H. 125
 晟 S. 465
 晤 W 521
 曼 M 181
 曹 ㄆ. 273
 — 276
 朗 L 195
 望 W 258
 棧 C 237
 梵 F 154
 械 H. 186

梁 L 425
 — 428
 梅 M 316
 栝 P 316
 條 T. 482
 梃 W 313
 梧 W 522
 欲 Y 711
 殺 ㄆ. 218
 毫 H 243
 淳 C. 714
 涪 F 533
 淮 H 583
 混 H 743
 淦 K 173
 涼 L 424
 凌 L 571
 淚 L 865
 淞 S 671
 深 S. 436
 淡 T 183
 淨 ㄆ 596
 淺 ㄆ. 484
 清 ㄆ. 553
 烽 F 326
 犀 S 346
 牽 ㄆ. 363
 猛 M 367
 猗 Y 337
 率 S. 643
 球 ㄘ. 399
 現 H. 318
 琅 L 196
 理 L 353

琉 L 631
 產 C. 211
 略 L 593
 畢 P 394
 — 395
 痕 H 311
 皎 © 299
 皖 H 623
 衆 C 637
 睦 H. 126
 票 P. 418
 祥 S 386
 祭 § 384
 移 Y 338
 章 C 318
 — 321
 符 F 534
 — 535
 笠 L 354
 笨 P 343
 筴 T 125
 笛 T 347
 第 T 348
 笨 § 687
 粘 N. 231
 粗 § 721
 終 C 638
 累 L 866
 細 S 347
 紹 S. 338
 紫 § 132
 紮 § 156
 組 § 776
 羞 S 613

習 S 348
 聊 L 454
 脫 T. 798
 脊 § 385
 肢 § 962
 莊 C 876
 — 877
 莆 F 536
 荷 H 381
 莖 H. 377
 莫 M 615
 莘 S 536
 莎 S 866
 荻 T 349
 處 C 568
 術 S. 564
 被 P 317
 規 K 721
 覓 M 397
 訪 F 192
 許 H. 461
 — 467
 訥 N 336
 設 S. 369
 貨 H 772
 貫 K 652
 貧 P 541
 責 § 295
 耽 T 184
 逢 F 327
 連 L 495
 速 S 732
 通 T. 636
 透 T. 664

造 § 268
 柳 C. 266
 郭 K 775
 — 789
 部 P 666
 郊 T. 178
 郵 Y 627
 野 Y 395
 釣 T 389
 閉 P 396
 陳 C. 367
 — 397
 陵 L 572
 — 573
 陸 L 787
 — 794
 陶 T. 254
 — 256
 陰 Y 515
 雀 § 577
 雪 S 945
 頂 T 487
 飢 © 135
 魚 Y 712
 鳥 N. 169
 鹵 L 795
 鹿 L 796
 麥 M 277
 麻 M 129
 十二畫
 乾 K 174
 傑 © 336
 傅 F 537

— 539
 傍 P. 214
 凱 K. 123
 創 C. 655
 割 K 437
 勞 L 231
 勝 S. 466
 博 P 611
 厦 H. 161
 喬 © 238
 喜 H. 127
 喧 H. 526
 喀 K. 242
 喇 L 114
 喪 S 242
 單 S. 268
 善 S. 269
 喻 Y 713
 堵 C 453
 堪 K. 154
 報 P 245
 堤 T. 353
 堯 Y 266
 奢 S. 371
 娼 C. 239
 塞 © 365
 富 F 541
 — 542
 寒 H 174
 寓 Y 714
 尋 S 537
 尊 § 856
 屠 T. 695
 庾 Y 715

-- 716
 嵒 © 136
 彭 W 147
 巽 P. 352
 — 354
 巽 S 839
 帽 M 253
 幃 W 314
 幾 © 137
 復 F 543
 循 S 996
 惠 H 713
 惱 N 232
 情 T. 761
 惻 § 312
 憚 Y 863
 掌 C 322
 揭 © 337
 揆 K. 548
 提 T. 454
 握 W 392
 揚 Y 189
 敢 K 175
 敷 K. 326
 散 S 217
 敦 T 744
 斐 F 234
 斯 S 132
 智 C 136
 景 © 455
 普 P. 635
 品 § 597
 晴 § 564
 替 T. 365

| | | | | | | | | | | | | | | |
|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|---|----|-----|-----|----|-----|
| 會 | ⌘ | 353 | 湊 | ⌘ | 686 | 窗 | C. | 656 | 榮 | ⌘ | 182 | 都 | J | 391 |
| 朝 | — | 355 | 溫 | W | 364 | 童 | T. | 547 | 虛 | H. | 468 | 鄂 | N | 253 |
| 期 | C | 373 | 渥 | — | 365 | 筑 | C | 778 | 蛭 | C | 139 | 都 | T | 648 |
| 植 | Ⓒ. | 137 | 游 | W | 393 | 筆 | P | 397 | 閔 | H. | 226 | 鈔 | C. | 272 |
| 棧 | C | 137 | 渝 | Y | 628 | 答 | T | 126 | 株 | C | 779 | 鈕 | N. | 313 |
| 棘 | C | 237 | 焚 | Y | 717 | 等 | T | 331 | 裁 | ⌘ | 183 | 鈹 | S. | 493 |
| 棄 | Ⓒ. | 138 | 然 | F | 266 | 筒 | T. | 548 | 覃 | T. | 179 | 間 | Ⓒ. | 368 |
| 棍 | Ⓒ. | 138 | 焦 | J | 146 | 策 | ⌘ | 314 | 視 | S. | 162 | 閱 | H | 436 |
| 棧 | K | 749 | 爲 | ⌘ | 465 | 絳 | Ⓒ. | 271 | 詔 | C | 374 | 閑 | H. | 319 |
| 棉 | L | 279 | 無 | W | 315 | 結 | Ⓒ. | 338 | 診 | C | 573 | 閩 | J | 367 |
| 棒 | M | 489 | 牌 | W | 523 | 絢 | H. | 527 | 評 | P. | 527 | 開 | K. | 124 |
| 棚 | P | 214 | 琢 | P. | 147 | 絨 | J | 235 | 訾 | ⌘ | 133 | 閱 | M | 526 |
| 桔 | P | 366 | 琦 | C | 959 | 給 | K | 351 | 詞 | ⌘ | 127 | 隆 | L | 742 |
| 棲 | P. | 293 | 琴 | Ⓒ. | 139 | 絲 | S | 133 | 象 | S | 389 | 隋 | S | 784 |
| 森 | S | 349 | 琳 | Ⓒ. | 323 | 絮 | S | 919 | 貂 | T | 391 | 隊 | T | 719 |
| 棟 | S. | 437 | 瑋 | L | 541 | 統 | T. | 549 | 費 | F | 236 | 陽 | Y | 191 |
| 棠 | T | 571 | 璿 | P | 636 | 絕 | ⌘ | 939 | 賁 | — | 237 | 隅 | Y | 718 |
| 棗 | T. | 224 | 甯 | N. | 254 | 美 | S | 495 | 賀 | F | 267 | 雄 | H. | 578 |
| 棗 | ⌘ | 269 | 番 | F | 155 | 翔 | S | 388 | — | H | 382 | 集 | ⌘ | 386 |
| 棕 | ⌘ | 722 | 畫 | H | 555 | 腔 | Ⓒ. | 214 | 貴 | — | 383 | 雅 | Y | 127 |
| 欽 | Ⓒ. | 322 | 異 | Y | 339 | 臯 | K | 281 | 買 | K | 722 | 雲 | Y | 864 |
| 殖 | C | 138 | 疏 | S. | 565 | 舒 | S. | 566 | 貶 | M | 156 | 項 | H. | 227 |
| 殘 | ⌘ | 221 | 發 | F | 123 | 舜 | S. | 746 | 貸 | P | 499 | 須 | S | 921 |
| 湛 | C | 238 | 登 | T | 299 | 萁 | C. | 241 | 超 | T | 153 | 順 | S. | 747 |
| 減 | Ⓒ. | 366 | 皓 | H | 244 | 萁 | Ⓒ. | 139 | 越 | C. | 271 | 馮 | F | 328 |
| 渠 | Ⓒ. | 437 | 盛 | S | 467 | 菅 | Ⓒ. | 367 | 跋 | Y | 773 | — | — | 332 |
| 湖 | H | 515 | 盜 | — | 468 | 菊 | Ⓒ. | 556 | 跑 | P | 127 | 髡 | K. | 578 |
| 渾 | H | 744 | 短 | T | 249 | 菲 | F | 235 | 軻 | P. | 242 | 黃 | H | 652 |
| 港 | K | 213 | 硃 | T | 681 | 華 | H | 553 | 軼 | K. | 327 | — | — | 666 |
| 湘 | S | 387 | 硯 | L | 632 | — | — | 554 | 辜 | Y | 341 | 黑 | H | 272 |
| 渡 | T | 647 | 硯 | Y | 444 | 萊 | L | 137 | 週 | K | 558 | 十三畫 | | |
| 湯 | T. | 225 | 程 | C. | 447 | 菱 | L | 574 | 遜 | C | 684 | 亂 | L | 841 |
| 測 | — | 226 | 稅 | — | 451 | 莽 | M | 223 | 進 | L | 797 | 亶 | T | 185 |
| | ⌘ | 313 | | S | 722 | 菩 | P. | 636 | | ⌘ | 568 | | | |

債 C 199
傳 C. 631
備 P. 355
傷 S. 299
催 ㄆ. 775
勢 S. 163
勦 ㄆ. 476
嗣 S 134
裔 S 291
圓 Y 822
園 Y 823
塚 C 639
塞 S 183
塔 T. 124
塘 T. 227
塗 T. 615
莖 ㄆ. 241
奧 A 236
嫌 H. 312
媽 M 131
嫂 S 265
嵩 S 672
幹 K 176
廉 L 496
微 W 316
愛 A 149
慌 H 667
感 K 177
愷 K. 125
想 S 391
慎 S. 438
意 Y 342
愚 Y 719
損 S 841

擲 S. 771
搖 Y 267
敬 ㄉ. 458
新 S 538
暗 A 181
暇 H. 162
暖 N 439
會 H 714
楚 C. 569
椿 C. 715
楓 F 333
楷 K. 126
楞 L 281
楠 N 176
楫 ㄆ. 512
楊 Y 192
— 232
櫟 Y 396
業 Y 397
歲 S 785
殿 T 453
準 C 935
滑 H. 556
溝 K 526
滂 P. 215
溥 P. 637
滇 T 454
源 Y 824
溶 Y 897
熙 H. 128
煤 M 317
煙 Y 445
瑚 H 516
瑋 H 745

瑕 H. 163
瑟 S. 395
瑞 S. 723
瑛 Y 542
璽 ㄉ. 272
當 T 221
痲 M 132
盟 M 368
睦 M 698
睢 S 786
督 T 649
碑 P 318
禁 ㄉ. 428
祿 L 798
禽 ㄉ. 324
稠 C. 422
稟 P 542
筓 ㄉ. 369
筓 K 653
經 ㄉ. 459
絹 ㄉ. 618
罪 ㄆ. 833
羣 ㄉ. 582
義 Y 343
聖 S. 469
肆 S 135
肅 S 734
肄 Y 344
腹 F 544
腦 N 234
葦 H 746
葛 K 438
— 439
落 L 698

蕁 N 254
董 T 572
— 575
荻 ㄆ. 614
萬 W 176
— 178
葉 Y 398
— 411
萬 Y 721
號 H 245
虞 Y 722
— 723
娟 ㄉ. 619
蜂 F 334
蜀 S. 567
衙 Y 128
裝 C 878
裘 ㄉ. 411
補 P 667
裔 Y 345
裕 Y 724
解 ㄉ. 242
鮐 H 567
詹 C 239
話 H 558
該 K 145
訾 P 511
詢 S 997
詩 S. 164
詮 S. 165
詠 ㄆ. 887
詠 Y 897
賈 ㄉ. 192
— 194

賄 H 715
資 ㄆ. 134
貊 M 278
路 L 799
跳 T. 393
跡 ㄆ. 387
載 ㄆ. 183
農 N 359
辟 P 398
過 K 791
遏 O 123
達 T 127
道 T 251
違 W 317
遊 Y 629
運 Y 865
鄒 C 685
— 686
鄉 H. 228
鄔 W 524
酬 C. 543
鉗 ㄉ. 289
鉤 K 527
鈴 L 575
鈕 ㄆ. 777
隔 K 328
隗 W 318
雋 ㄆ. 888
雍 Y 898
零 L 576
雷 L 867
電 T 455
靖 ㄆ. 598
靳 ㄉ. 429

頤 S 673
 頓 T 745
 預 Y 725
 飯 F 156
 飲 Y 516
 馱 H 175
 鳩 C 524
 鼎 T 488
 鼓 K 559

十四畫

僑 C. 239
 僖 H. 129
 僕 P. 638
 僧 S 313
 像 S 392
 儼 𠄎 656
 劃 H 559
 厭 Y 446
 嘗 C. 242
 嘉 C 195
 喉 H 464
 嗽 S 696
 圖 T. 616
 團 T. 638
 壽 S. 535
 夢 M 643
 嫦 C. 243
 嫪 L 232
 嫫 L 868
 嫫 M 699
 嫩 N 486
 嫫 P. 419
 察 C. 156

寧 N 25⁵
 實 S. 166
 對 T 721
 幕 M 616
 廖 L 455
 一 456
 彰 C 323
 慨 K. 127
 慷 K. 182
 慢 M 182
 態 T. 153
 慈 𠄎 128
 慘 𠄎 222
 慚 𠄎 223
 摺 L 991
 摧 𠄎 768
 幹 W 394
 旗 C. 141
 暢 C. 244
 檣 C 514
 榛 C 515
 榜 P 215
 槩 S 772
 榕 Y 899
 榮 Y 911
 歌 K. 328
 毓 Y 726
 漢 H 176
 滬 H 517
 漏 L 762
 漫 M 183
 滿 M 184
 漂 P. 421
 漕 𠄎 277

潑 𠄎 364
 漸 𠄎 537
 漁 Y 727
 熊 H. 579
 一 581
 爾 E 193
 犒 K. 215
 猴 H 465
 獸 N 123
 獄 Y 728
 瑪 M 133
 瑣 S 867
 瑤 Y 268
 甄 C 516
 瘋 F 335
 監 C 371
 盡 𠄎 569
 碧 P 399
 碩 S. 167
 福 F 545
 禍 H 773
 種 C 641
 稱 C. 452
 窪 W 124
 窩 W 395
 端 T 682
 箕 C 141
 管 K 654
 算 S 761
 筴 𠄎 538
 精 𠄎 599
 粹 𠄎 777
 綴 C 911
 綽 C. 478

綦 C. 142
 綺 C. 143
 網 K 214
 綠 L 811
 綸 L 894
 綜 𠄎 723
 網 W 259
 維 W 319
 餅 P. 528
 翟 T 351
 一 352
 翠 𠄎 778
 聚 𠄎 917
 聞 W 366
 腐 F 546
 膏 K 282
 臧 𠄎 242
 一 243
 臺 T. 154
 舞 W 525
 蓄 H. 469
 蓋 K 146
 蒯 K. 466
 蒙 M 644
 蒲 P. 639
 蒼 𠄎 248
 蕘 𠄎 485
 𦉳 C 494
 蜜 M 398
 裸 L 919
 裨 P 411
 裴 P. 294
 一 295
 裳 S. 311

誠 C. 453
 認 J 256
 誓 S. 168
 誤 W 526
 誣 W 527
 誘 Y 631
 語 Y 729
 豪 H 246
 賑 C 517
 賓 P 543
 趙 C 375
 一 415
 赫 H 273
 一 274
 輔 F 547
 遜 S 842
 遞 T 353
 遠 Y 825
 鄔 C. 242
 鄔 Y 447
 酸 S 762
 銘 M 556
 銅 T. 551
 銚 Y 269
 銀 Y 517
 閤 K 441
 閤 K 723
 陣 C 324
 際 𠄎 388
 需 S 922
 雒 L 699
 雌 𠄎 131
 韶 S. 339
 頰 P. 556

髦 M 254
魂 H 747
魁 K. 549
鳳 F 336
鳴 M 557
鼻 P 412
齊 ㄆ. 365
— 367

十五畫

儉 ㄇ 372
儂 N 361
儀 Y 346
億 Y 347
劍 ㄇ 373
劇 ㄇ 559
劉 L 633
— 663
匯 H 716
厲 L 355
嘲 C. 273
嘖 C. 596
嘿 H 717
墨 M 279
增 ㄆ. 356
媯 K 724
寬 K. 488
寫 S 462
審 S. 439
履 L 356
幫 P 216
幣 P 413
廠 C. 245
廢 F 238

廣 K 682
廟 M 438
弊 P 414
彈 T 186
影 Y 543
徵 C 574
徹 C. 297
德 T 277
慶 ㄇ. 348
慧 H 718
憐 L 497
憫 M 527
慕 M 711
懽 ㄆ. 423
憂 Y 632
摯 C 141
撤 C. 298
摹 M 617
摩 M 618
播 P 612
撒 S 159
整 C 575
敷 F 548
敵 T 354
數 S. 568
暴 P 246
暫 ㄆ. 216
樊 F 177
— 178
概 K 147
樂 L 711
樓 L 763
模 M 619
標 P 453

樗 S. 569
樅 ㄆ. 662
歐 O 145
— 146
歎 T. 181
潮 C 274
激 C. 454
澄 C. 455
澆 ㄇ 311
滙 F 549
潤 J 368
潘 P. 175
— 178
澀 S. 372
潭 T. 182
滕 T. 336
潛 ㄆ. 486
穎 Y 544
瑩 Y 545
盤 P. 179
確 ㄇ 372
碼 M 134
磅 P 217
磐 P. 181
磁 ㄆ. 129
穀 K 561
稻 T 252
窮 ㄇ. 552
篇 P. 468
箱 S 393
節 ㄆ. 513
箭 ㄆ. 539
緘 K 528
練 L 496

綿 M 491
編 P 512
線 S 496
緹 T. 366
緯 W 321
緣 Y 826
膠 ㄇ 312
膚 F 551
興 H. 378
蓼 L 457
蓮 L 499
蓬 P. 579
蔣 ㄆ. 439
— 443
蔡 ㄆ. 184
— 187
蔚 W 322
蝴蝶 H 518
號 T 427
褚 K 792
諒 C. 571
論 L 429
誰 L 895
調 S. 724
談 T 392
請 T. 183
豎 ㄆ. 555
賦 S. 571
賢 F 552
賚 H. 322
賣 L 138
賈 M 157
賈 P. 296
賈 S 136

賤 ㄆ. 541
趣 ㄆ. 872
踐 ㄆ. 542
踪 ㄆ. 724
輪 L 896
遲 C. 131
遨 N 193
適 S. 169
遜 T 746
鄭 C 518
— 533
鄰 L 542
鄧 T 312
— 315
醉 ㄆ. 834
醋 ㄆ. 722
銳 J 344
銷 S 431
閭 L 954
閱 Y 774
隕 T. 663
靠 K. 216
霏 M 318
鞋 H. 187
鞏 K 478
頡 H. 282
養 Y 233
駐 C 781
駒 ㄇ 558
駟 S 137
髮 F 124
鬪 N 235
魯 L 812
魄 P. 266

黎 L 357
— 358

十六畫

儒 J 287
冀 © 142
凝 N. 256
動 H. 552
器 ©. 144
噶 K 442
噪 S 266
羸 Y 546
學 H. 412
寰 H 624
導 T 253
愍 H 177
憲 H. 323
憑 P. 529
戰 C 241
擇 C 476
播 L 266
操 §. 278
擁 Y 912
暨 © 143
曉 H. 255
曇 T. 184
橋 C 559
機 ©. 145
橋 ©. 242
橫 H 335
樺 H 561
橡 S 394
樹 S 572
樵 §. 424

歷 L 359
澳 A 237
澤 C 477
澹 T 187
燃 J 147
燒 S. 341
燕 Y 448
獨 T 651
甌 O 147
磨 M 621
穆 M 712
積 § 389
窺 K. 551
篡 C. 632
糕 K 283
縛 F 289
縣 H. 324
緝 § 571
膨 P. 356
膳 S. 271
葡 © 374
蕃 F 159
蕊 J 345
蕒 K. 552
蔽 P 415
蕩 T 222
蔞 W 323
篠 S 432
耨 N 383
虛 L 813
— 814
融 Y 913
衡 H 336
衛 W 324

親 §. 528
諳 A 182
諳 C 782
— 783
諳 C. 398
諳 H. 118
諾 N 337
諦 T 355
諭 Y 731
豬 C 784
豫 Y 732
賴 L 139
賭 T 652
輒 J 321
輯 § 391
辨 P 512
遼 L 458
選 S 969
遵 § 857
遺 Y 348
醒 S 566
鋼 K 215
錄 L 815
錫 S 351
錢 § 487
— 491
錯 §. 648
閻 Y 449
— 451
闕 Y 452
險 H. 325
隧 S 787
隨 S 788
雕 T 393

霍 H 774
— 775
靜 § 611
頭 T. 575
餒 N 464
餘 Y 733
駱 L 712
駁 P 613
鮑 P 247
— 248
鴨 Y 129
默 M 281
黔 ©. 325
龍 L 743
— 744
龜 K 725

十七畫

優 Y 633
勵 L 361
嚇 H 275
嘯 S 433
壓 Y 131
孺 J 288
嬰 Y 547
嶺 L 577
嶽 Y 579
彌 M 399
懇 K. 265
儒 N 518
應 Y 548
戲 H. 131
搨 C 828
擠 § 392

檀 T. 185
濫 L 163
濱 P 544
濮 P 668
濟 § 393
澹 § 986
燭 C 785
燧 S 789
燦 §. 224
營 Y 549
牆 §. 389
璩 ©. 438
環 H 625
瞥 P. 444
矯 © 313
礮 © 144
禪 S. 272
禦 Y 734
穗 S 791
箴 M 463
糜 M 411
糟 § 271
繁 F 161
縫 F 337
縵 M 185
繆 M 579
縮 S. 573
總 § 725
翽 N 194
羲 H. 132
聯 L 511
聲 S. 471
聰 §. 663
臉 L 512

臨 L 543
 薊 C 145
 薄 P 614
 薩 S 161
 蕭 S 434
 — 437
 薛 S 463
 — 466
 薪 S 539
 薦 ㄆ. 543
 裹 P 249
 裹 S 395
 諂 C. 212
 講 C 273
 謎 M 412
 謝 S 467
 — 471
 購 K 529
 賽 S 184
 趨 ㄆ. 863
 蹇 C 375
 踢 T. 125
 輾 ㄆ. 687
 輾 Y 735
 輾 Y 827
 還 H 626
 邁 M 158
 避 P 416
 醞 H 148
 鍼 C 534
 鍾 C 642
 — 643
 銅 K 793
 鍊 L 513

鍍 T 653
 鍛 T 683
 鍬 ㄆ. 425
 闊 K. 612
 閣 T 654
 隰 S 352
 隱 Y 518
 隸 L 362
 雖 S 792
 霞 H. 164
 霜 S. 687
 鞠 C 561
 鞞 E 166
 鞞 H 178
 — 185
 駿 ㄆ. 987
 鮮 S 497
 鴻 H 437
 麋 M 413
 點 T 456
 齋 C 211

十八畫

儲 C. 572
 叢 ㄆ. 664
 噸 T 747
 壘 L 869
 戴 T 154
 — 156
 懼 C 562
 擾 J 193
 擴 K. 613
 擦 ㄆ. 154
 斷 T 684

曙 S. 574
 曜 Y 271
 檣 P 545
 檣 T. 257
 檣 K 726
 歸 L 664
 瀏 L 713
 灤 P. 641
 獵 L 473
 爵 ㄆ. 633
 璧 P 417
 瞻 C 242
 瞿 C. 439
 瞿 K 562
 瞿 L 363
 禮 C 376
 簡 C 142
 織 J 194
 繞 ㄆ. 357
 繒 Y 349
 翼 C 143
 職 N. 194
 聶 L 164
 藍 M 439
 藐 ㄆ. 249
 藏 W 325
 蕙 C. 515
 蟲 M 224
 蟒 C 431
 謹 M 581
 謬 F 338
 豐 K 683
 鄺 Y 351
 醫 C 535

鐺 L 665
 鎖 S 868
 鎗 ㄆ. 391
 闕 C. 467
 闕 H. 384
 闕 C. 573
 雛 C 146
 雞 S. 688
 雙 ㄆ. 157
 雜 C 852
 顛 N 227
 額 T. 367
 顏 Y 453
 雕 C 912
 騎 C. 146
 魏 W 326
 — 329
 鯨 K 751
 鵜 T. 368
 鼈 C. 275

十九畫

勸 C. 495
 嚮 H. 229
 壞 H 584
 孽 N 195
 寵 C. 516
 寶 P 251
 廬 L 816
 懲 C. 456
 懷 H 585
 懶 L 165
 曠 K. 524
 櫟 L 364

瀨 L 141
 灌 L 745
 犢 T 655
 瓊 C. 553
 禰 N 282
 禱 T 254
 礙 N 124
 疆 C 274
 簿 P 669
 簽 ㄆ. 492
 羅 L 714
 — 719
 翽 H. 528
 藤 T. 337
 — 338
 藝 Y 352
 藥 Y 581
 蟹 H 182
 蟻 Y 353
 蠅 Y 551
 證 C 576
 譏 C 147
 譚 T. 186
 — 187
 譙 ㄆ. 426
 贊 ㄆ. 217
 辭 ㄆ. 132
 邊 P 514
 鏗 K. 289
 關 K 655
 隴 L 746
 離 L 365
 難 N 177
 霧 W 528

韜 T. 258
 類 L 871
 顛 T 457
 願 Y 828
 韻 Y 866
 騙 P 469
 饜 ㄆ 726
 鯤 K. 579
 鵬 F 563
 鵠 ㄆ 578
 鵠 W 529
 麒 ㊀ 147
 麗 L 366
 麴 ㊀ 441
 龐 P. 216
 — 217

二十畫

巖 Y 465
 — 468
 壤 J 169
 熾 S 498
 犧 H. 133
 礦 K 525
 資 T 599
 — 611
 競 ㊀ 461
 籍 ㄆ 395
 繼 ㊀ 148
 繡 S 614
 纂 ㄆ 799
 藺 L 544
 蘆 L 817
 蘇 S 735

— 738
 藻 ㄆ 272
 蘊 Y 867
 覺 ㊀ 486
 觸 C 574
 警 ㊀ 462
 譬 P. 385
 譜 P. 642
 譯 Y 354
 議 Y 355
 贍 S. 273
 醴 L 367
 釋 S. 172
 鐘 C 644
 鐫 ㄆ 858
 闕 K. 155
 露 L 818
 飄 P. 422
 騶 C 687
 騰 T. 339
 騷 S 267
 鵠 H 385
 鹹 H. 326
 鯨 ㊀ 349
 黨 T 223
 齡 L 578

廿一畫

轉 C 853
 崑 H. 256
 屬 S. 575
 懼 ㊀ 562
 攝 S. 373
 欄 L 166

櫻 Y 552
 灌 K 656
 礮 P. 243
 續 S 923
 蘆 ㊀ 442
 蘭 L 167
 扉 C. 213
 賊 ㄆ 244
 贖 ㄆ 572
 鄧 F 339
 辯 P 515
 鐸 T 544
 鐵 T. 426
 霸 P 128
 霹 P. 386
 顧 K 563
 — 566
 饑 ㊀ 149
 饒 J 195
 驅 ㊀ 443
 騾 L 921
 鶴 H 386
 鶻 K 567
 鶻 Y 553
 齧 N. 196

廿二畫

囊 N 199
 巔 T 458
 權 ㊀ 496
 歡 H 627
 灘 T. 188
 疊 T 428
 籠 L 747

錢 ㄆ 544
 聾 L 748
 襲 S 353
 覽 L 168
 讀 T 656
 贖 S. 576
 鑄 C 786
 鑑 ㊀ 377
 鄴 L 368
 鬻 Y 772
 饗 H. 231
 龔 K 479
 — 481

廿三畫

巉 K. 553
 巖 Y 459
 戀 L 978
 樂 L 842
 攫 ㊀ 686
 曬 S. 242
 變 P 516
 邏 L 718
 鏢 S. 494
 顯 H. 327
 驗 Y 461
 驚 ㊀ 463
 體 T. 369
 麟 L 545
 鷹 Y 554
 徽 M 319

廿四畫

贛 K 482

靄 A 151
 罐 K 657
 蠶 ㄆ 225
 衢 ㊀ 444
 讒 C. 214
 讓 J 171
 靈 L 529
 鬪 T 612
 鹽 Y 462
 菴 N 195

廿五畫

攬 L 169
 蠻 M 186
 觀 K 658
 蒙 H. 379

廿六畫
至卅畫

讚 ㄆ 218
 篋 Y 935
 鑽 ㄆ 811
 躩 ㊀ 475
 鑿 ㄆ 883
 鸚 Y 555
 鸞 ㄆ 744
 鸞 L 369
 鸞 L 843

Romanized Author Table

A scheme for arranging Chinese books
on shelves

By

Cs'ien Pa Sin

Boone Library School Publications No. 1

Boone Library,

Wuchang.

